KARLOWSKY®
FASHION



TABLIERS . GILETS . POLOS . CHEMISES & CHEMISIERS
VESTES DE CUISINE . PANTALONS . CASAQUES . ROCK CHEF®

2015

KARLOWSKY® FASHION CATALOGUE PRINCIPAL
VALABLE DU 01/2015. JUSQU'À RÉVOCATION

FASHION SHOW **MODAVISION**

CONCOURS DE CUISINE **JUNGE WILDE**

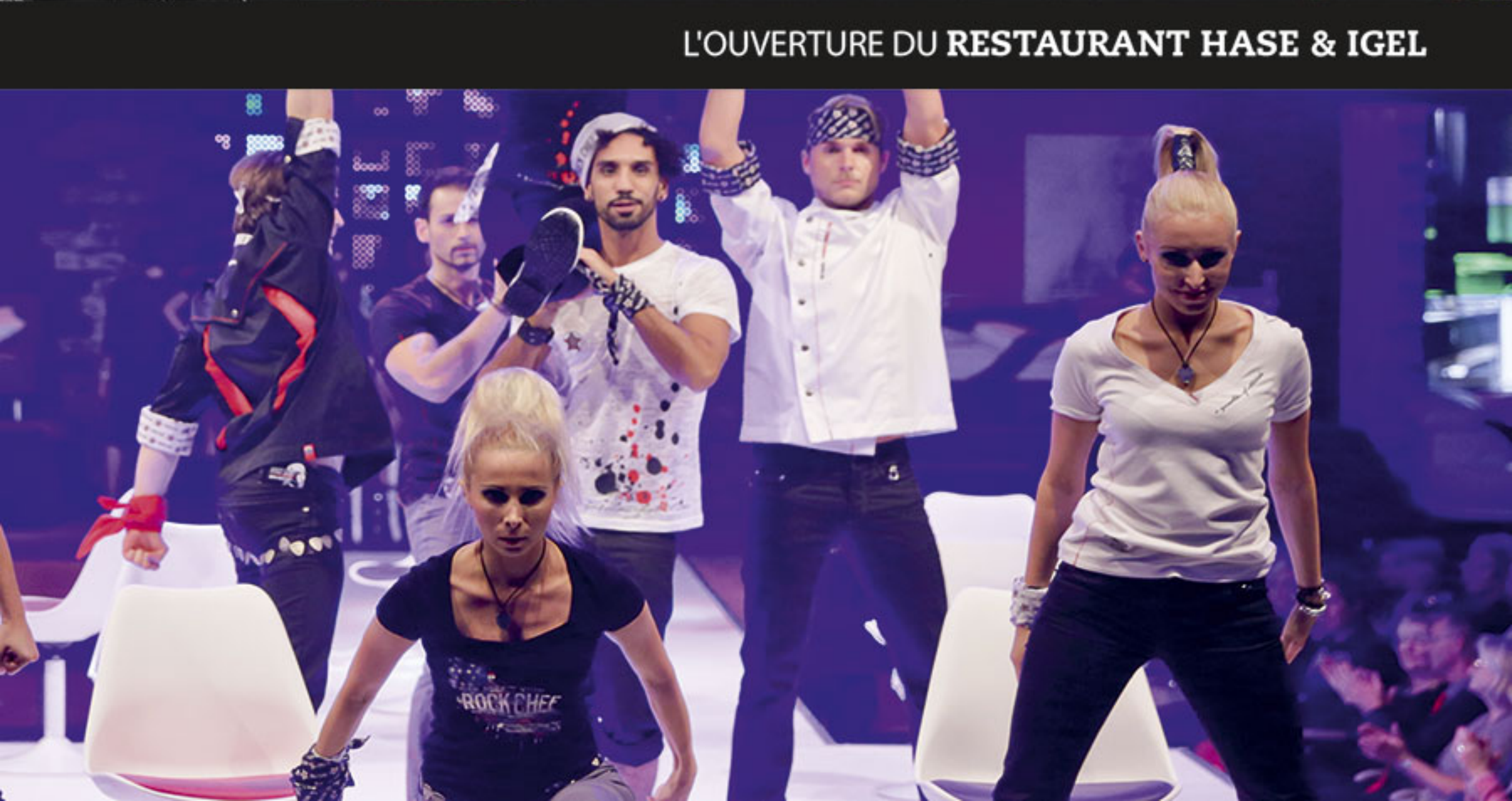




REMISE DU PRIX **LEADERS OF THE YEAR AWARD**



L'OUVERTURE DU **RESTAURANT HASE & IGEL**




RED STRING LEGENDS - TENNESSEE 1892
COLLECTION RAYÉ
Casaques et Tabliers avec motif rayé à la page 42, 43, 96, 99
Work smocks and aprons in our new design on the pages 42, 43, 96, 99
STRIPE COLLECTION
RED STRING LEGENDS
Nouvelles vestes de cuisine et t-shirts à la page 167
New chef jackets and T-Shirts from page 167
RED STRING LEGENDS
PINK
Beaucoup de produits disponible en pink
Now available - our new color pink.
PINK
30
COULEURS DIFFÉRENTES
30 DIFFERENT COLOURS

KARLOWSKY® FASHION

NOUVEAUTÉS

NOVELTIES



VESTES DE CUISINE

Nouvelles vestes de cuisine pour les femmes à la page 62

New ladies´ chef jackets from page 62

LADIES´ CHEF JACKETS

TABLIERS ENFANTS

Nouvelles tabliers et vestes de cuisine pour les enfants à la page 78

New aprons and chef jackets for kids from page 78

KIDS COLLECTION

CASAQUE BIEN-ÊTRE

Nouvelles casaque bien-être à la page 94

New spa work smocks from page 94

SPA WORK SMOCKS



KARLOWSKY® FASHION 2015

01 I BASIC

Tabliers	*Aprons*	08
Polos	*Polo Shirts*	12
Chemises & chemisiers	*Shirts & Blouses*	14
Gilets	*Waistcoats*	16
Pantalons & Jupes	*Trousers & Skirts*	17
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	20
Casaques & blouses	*Work Smocks & Work Coats*	22

02 I PREMIUM

Tabliers	*Aprons*	28
Gilets	*Waistcoats*	46
Polos	*Polo Shirts*	48
Chemises & chemisiers	*Shirts & Blouses*	52
Vestes de cuisine femme	*Ladies´ Chef Jackets*	60
Vestes de cuisinie	*Chef Jackets*	66
Bouton bande	*Button Stripes*	75
Boutons	*Buttons*	76
Vestes de cuisine enfants	*Chef Jackets for Kids*	78
Tabliers enfants	*Aprons for Kids*	79
Pantalons	*Trousers*	80
Casaques	*Work Smocks*	94
Blouses	*Work Coats*	110
Vêtements pour temps froid	*Cryoprotectant*	114

03 I ACCESSOIRES I *EQUIPMENT*

Cravates	*Ties*	118
Couvre-chefs	*Headgear*	120
Étui caissier	*Cash Holder*	124
Portefeuilles	*Purses*	126
Accessoires service	*Waiter Accessories*	128
Torchons	*Dishcloth*	130
Gants	*Gloves*	131
Nappes & coussins	*Room Decor*	132

04 I ROCK CHEF®

Tabliers	*Aprons*	140
T-Shirts	*T-Shirts*	142
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	146
Pantalons	*Trousers*	156
Casquettes	*Basecaps*	158
Bandanas	*Bandanas*	158
Bijoux	*Jewellery*	159
Couteaux	*Knives*	160

RED STRING LEGENDS

Tabliers	*Aprons*	164
T-Shirts	*T-Shirts*	166
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	168



05 | CHAUSSURES | *FOOTWEAR*

Chaussures ROCK CHEF®	*ROCK CHEF® Shoes*	174
Chaussures de sécurité	*Safety Shoes*	175
Chaussures de travail	*Work Shoes*	177

06 | GÉNÉRAL | *GENERAL*

Personnalisation de textiles	*Textile Finishing*	182
Classification des chaussures	*Shoe Classification*	186
Social Compliance	*Social Compliance*	187
Guide de coupe Chemises	*Cutting Guide Shirts*	187
Résumé symboles d'entretien	*Washing Symbol Legend*	188
Charte de mesures	*Size Chart*	189
Index	*Index*	190
Choisir les coloris	*Colour Chart*	198
Légende	*Symbol Legend*	199

Photos: Cover and inside: Michael Kranz, **U2 - Modavision:** Andreas Lander, **U2 - Junge Wilde & Leaders of the Year:** www.rollingpin.eu, **U1, 138,139 - L'ouverture du Hase & Igel:** Boris Zorn, **1 - L'ouverture du Hase & Igel:** Stefan Marquard
Art Direction: ADD ONE, **Styling:** Jane Tholen, Anna Shelestova, Nataliya Salmen
Photographs: table arrangement - Africa Studio / minimalistic modern design - Milos Erdeljanin /doctor test - luchunyu / pile of pots - Sandra Cunningham / interior - ariadna de raadt / chef heating saucepan - bikeriderlondon / variety of baked products - Devteev / peppers and white dishes - adpePhoto / swimming pool - OlegD / holiday table - Daria Minaeva / pavement cafe table - Robyn Mackenzie / tableware - vhpfoto / meeting place - ariadna de raadt / laboratory flask - Andrii Muzyka / colourful threads - iravgustin / wine glasses - MNStudio / modern interior - LI CHAOSHU / breakfast compostion - liatris / interior - ariadna de raadt / composition in kitchen - S_Photo / hotel interior - Berni / table setting - MR.LIGHTMAN / chef in hotel - Kzenon / variety of utensild - Tyler Olson / thermometer and ice / BurAnd / Interior of modern brewery / Lipskiy / Bread factory surveillance / Zurijeta / Hotel room interior / mertcan / Spa setting in brown tone on sunlighted bamboo background / Symbiot bread and different types of bakery products / Ikonoklast Fotografie / The attractive girl stretches a credit card in shop / Luckylmages / beautiful spa woman lying on the couch, in front of her flower and rolled towel / Khakimullin Aleksandr / Luxury swimming pools in a spa hotel / Kristina Postnikova / Chef in hotel or restaurant kitchen cooking, only hands, he is cutting meat or steak for a dish on plate / Kzenon / Stacked saucpans and stock pots / Mirabelle Pictures / Dining room with elegant table settings. / XiXinXing / new and clean luxury restaurant in european style / fiphoto /Beachfront restaurant - Seaside restaurant at koh kood island - Thailand / Stasis Photo / one of restaurants in Amsterdam hotel (Le Europe) / ariadna de raadt / new and clean luxury restaurant in european style / fiphoto / beautiful brand new european restaurant in downtown / fiphoto /Empty Restaurant / gresei / Beautiful young woman shopping for fruits and vegetables in produce department of a grocery store/supermarket / l i g h t p o e t / Maid making bed in hotel room / stefanolunardi / Breakfast tray laying on white bed in upscale hotel iofoto / Modern and simple cafe interior / Marko Poplasen /Spa Setting outdoor /Subbotina Anna / Spa setting in brown tone / Symbiot / Label, Wellness / Christian Jung / kitchen, / kazoka / Beautiful small business bakery shop owner standing in her shop. / Kinga / Interior of restaurant with wooden furniture and walls of red bricks / Pavel L Photo and Video / restaurant with wine decoration / 29september / Tableware / conrado / Fancy wedding reception area ready for guests and the party / aastock / Restaurant on the tropical beach, Maldives / Yongyut Kumsri / beautiful brand new european restaurant in downtown / fiphoto / beautiful young chef decorating delicious dessert / michaeljung / Seafood Spaghetti with Tiger Prawns, Scallops, Mussels, Calamari, Salmon and Tomato Sauce / svry / smoked salmon served on a plate / StockPhotosLV / designed restaurant in antique old building / ariadna de raadt Professional mincing machine for meat in food industry / Kosarev Alexander / Brewing production - mash vats / ID1974 / shutterstock.com

Le catalogue 2015 de Karlowsky Premium remplace tous les anciens catalogues, tarifs et produits précédents. Karlowsky se réserve le droit de supprimer ou de modifier n'importe quel produit à tout moment. La couleur des produits ainsi que les couleurs Pantones annoncées peuvent varier. Des différences dans les tons des couleurs peuvent aussi survenir lors des renouvellements de commandes et les reliquats et une parfaite correspondance de couleur ne peut pas être garantie.

By the publication of this catalog the former catalog (Premium catalog 2014) is no longer valid. We steadily develop the items of our collections and reserve the rights to improve and change the collections, while this catalog is valid. Despite of the greatest caution, there may be discrepancies in the representation of the textile colors, because of print-technical matters. Possible color-discrepancies, type errors , as well as misprints in graphic or writing are reserved. The Pantone®-colorcodes in this catalog are aproximated values.

KARLOWSKY® FASHION
01 | BASIC

01

Tabliers	*Aprons*	08
Polos	*Polo Shirts*	12
Chemises & chemisiers	*Shirts & Blouses*	14
Gilets	*Waistcoats*	16
Pantalons & jupes	*Trousers & Skirts*	17
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	20
Casaques & blouses	*Work Smocks & Work Coats*	22

La gamme « basic » de KARLOWSKY® se définie par son apparence simple et intemporelle. En raison de l'aspect très classique des produits de la gamme ils conviennent parfaitement à toute occasion. Ils offrent confort quotidien au travail et ce à un excellent rapport qualité/prix.

La majeure partie de nos produits « basic » sont proposés dans proposés dans les coloris standard: Blanc et noir. Cette année l'assortiment à droit à une touche de couleur. Les tabliers basics seront désormais également disponibles en sable, vert clair, bleu, châtain clair, rouge, bordeaux, marine et anthracite.

Le tout lavable jusqu'à 60°C.

KARLOWSKY® Basic is distinguished by its timeless and simple appearance. Because of its clean lines and straight cuttings these classic products can be used at any time appropriately. So they offer a good and favourable wearing comfort in everyday work life.

The major part of our basic products is available in the standard colours black and white. By the polo shirts and the Basic bib aprons – also in sand, light green, blue, light brown, red, bordeaux, navy and anthracite – we can present our Basic-range with a touch of colour as well. So your staff can also shine in bright colouring on big events for an unbeatable low price.

With washing temperatures up to 60°C you will always be well suited with our KARLOWSKY® Basic-selection!

01 BASIC
TABLIERS | *APRONS*

BVS 1/.. Tablier *Waist Apron* | BASIC

Coton
cotton

- lanière de tissu identique au tablier, coutures renforcées
- *apron with continuous ribbons out of apron fabric with reinforced stress points*

Matériel: 100 % Coton, 185 g/m²
Material: 100 % Cotton, 185 g/m²

Taille: 70 x 55 cm (largeur x longueur)
Size: 70 x 55 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BVS 1/3	BVS 1/1
blanc *white*	noir *black*

BVS 2/.. Tablier *Waist Apron* | BASIC

fibres mélangées
blended fabric

- lanière de tissu identique au tablier, coutures renforcées
- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m²

Taille: 70 x 55 cm (largeur x longueur)
Size: 70 x 55 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BVS 2/3	BVS 2/1
blanc *white*	noir *black*



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100



BBSS 1/.. Tablier de bistro / Bistro Apron | BASIC

fibres mélangées / blended fabric

- lanière de tissu identique au tablier, coutures renforcées
- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m²

Taille: 100 x 75 cm (largeur x longueur)
Size: 100 x 75 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BBSS 1/3	BBSS 1/1
blanc / *white*	noir / *black*

BBSS 2/.. Tablier de bistro / Bistro Apron | BASIC

Coton / cotton

- lanière de tissu identique au tablier, coutures renforcées
- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*

Matériel: 100 % Coton, 185 g/m²
Material: 100 % Cotton, 185 g/m²

Taille: 100 x 75 cm (largeur x longueur)
Size: 100 x 75 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BBSS 2/3	BBSS 2/1
blanc / *white*	noir / *black*



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

BLS 1/.. Tablier à bavette / *Bib Apron* | BASIC

- lanières en twill avec coutures renforcées
- tour de cou env. 60 cm

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *neck ribbon approx. 60 cm*

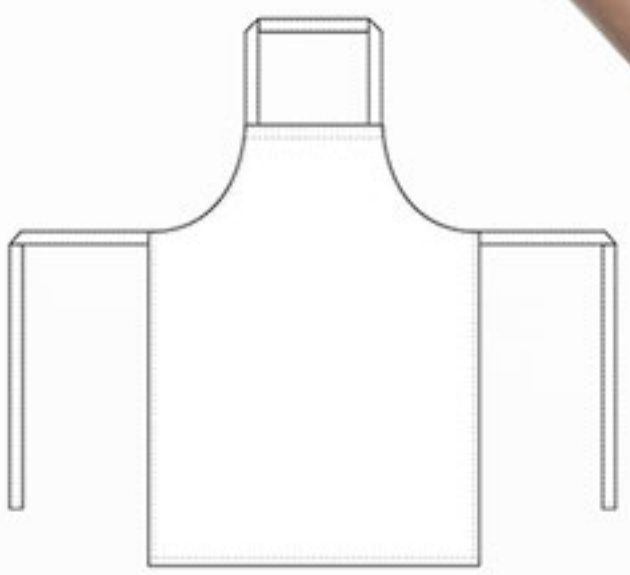
Matériel: 100 % Coton, 185 g/m²
Material: 100 % Cotton, 185 g/m²

Taille: 75 x 100 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 100 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BLS 1/3 blanc / *white*

BLS 1/1 noir / *black*





Coton
cotton

TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100



BLS 3/.. Tablier à bavette / *Bib Apron* | BASIC

- lanières en twill avec coutures renforcées
- tour de cou env. 60 cm

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *neck ribbon approx. 60 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m²

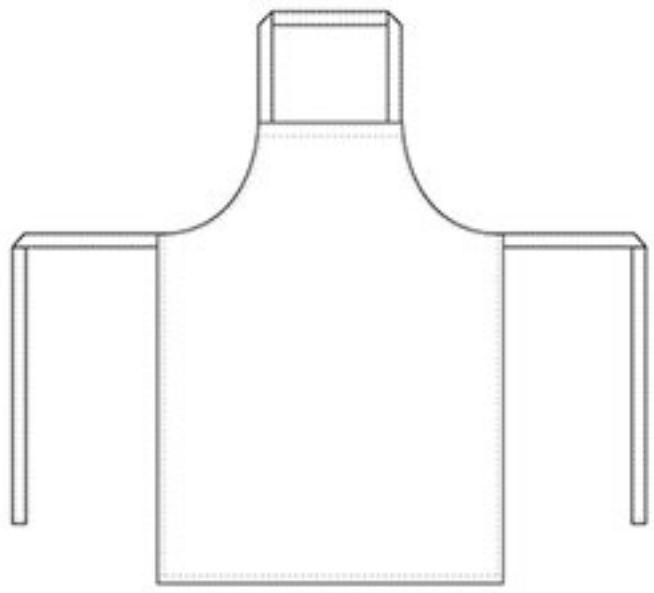
Taille: 75 x 100 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 100 cm (width x length)

Couleur: disponible en 10 coloris
Colour: available in 10 colours

BLS 3/3 blanc *white*	BLS 3/8 rouge *red*	BLS 3/4 bordeaux *bordeaux*	BLS 3/6 bleu *blue*
BLS 3/10 marine *navy*	BLS 3/30 vert clair *light green*	BLS 3/19 sable *sand*	BLS 3/28 brun clair *light brown*
BLS 3/5 anthracite *anthracite*	BLS 3/1 noir *black*		

TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

fibres mélangées
blended fabric





BPF 1/.. Polo femme / *Ladies' Polo Shirt* | BASIC

- Polo pour femme en coupe légèrement adaptée
- col tricoté avec du ruban de cou
- 3 boutons, ton sur ton

- *polo shirt for ladies in a slightly shaped fit*
- *knitted collar with necktape*
- *3 buttons in shirt colour*

Matériel: 100 % Coton, 200 g/m²
Material: 100 % Cotton, 200 g/m²

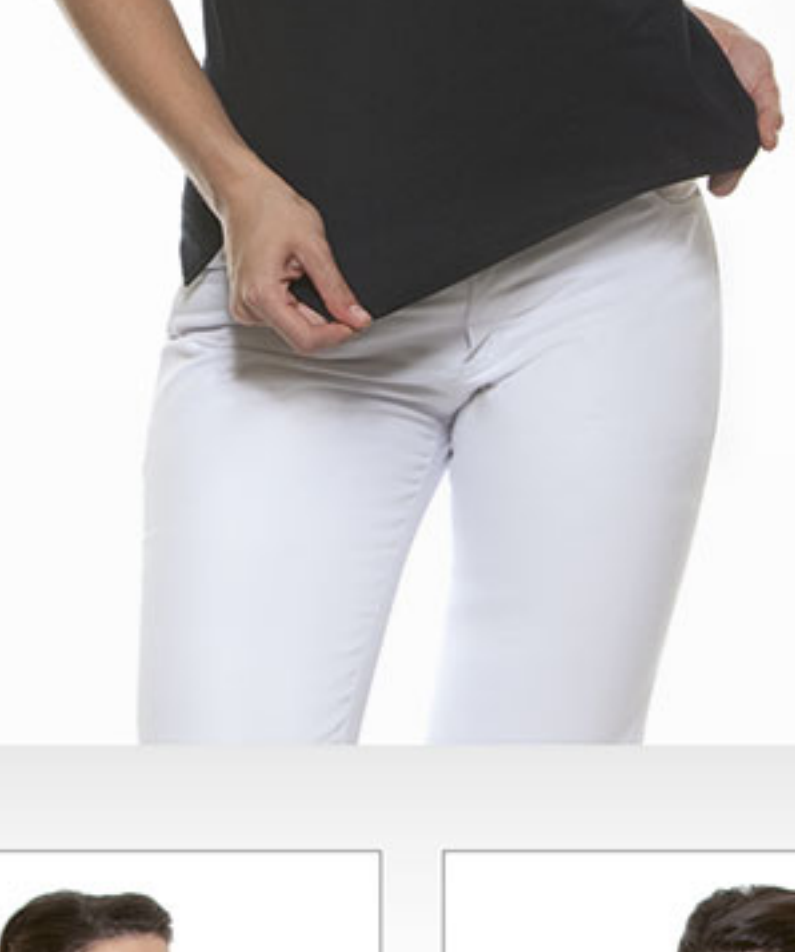
Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: disponible en 6 couleurs
Colour: available in 6 colours

BPF 1/3	BPF 1/33	BPF 1/8	BPF 1/6
blanc *white*	gris clair *light grey*	rouge *red*	bleu *blue*

BPF 1/10	BPF 1/1
marine *navy*	noir *black*















BPM 1/.. Polo homme *Men's Polo Shirt* | BASIC

- Polo pour hommes en coupe légèrement adaptée
- col tricoté avec du ruban de cou
- 3 boutons, ton sur ton

- *polo shirt for men in a regular fit*
- *knitted collar with necktape*
- *3 buttons in shirt colour*

Material: 100 % Coton, 200 g/m²
Material: 100 % Cotton, 200 g/m²

Taille: S - 4XL
Size: S - 4XL

Couleur: disponible en 6 couleurs
Colour: available in 6 colours

BPM 1/3	BPM 1/33	BPM 1/8	BPM 1/6
blanc *white*	gris clair *light grey*	rouge *red*	bleu *blue*

BPM 1/10	BPM 1/1
marine *navy*	noir *black*









BBF 1/.. Chemisier *Ladies' Blouse* | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable, aux dimensions généreuses
- manches longues avec manchettes, col classique

- *shirt for ladies in a loose and comfortable fit, generously sized*
- *long sleeves with cuffs, classical Kent collar*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 105 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 105 g/m²

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BBF 1/3 blanc *white*
BBF 1/1 noir *black*



BBM 1/.. Chemise *Men's Shirt* | BASIC

- pour les hommes, coupe ample, coupe sportive
- manches longues avec poignets, col classique
- 1 poche poitrine

- *shirt for men in a loose and comfortable fit, casual cut*
- *long sleeves with cuffs, classical Kent collar*
- *chest pocket on the left*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 105 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 105 g/m²

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BBM 1/3 blanc *white*
BBM 1/1 noir *black*





BBF 2/.. Chemisier *Ladies' Blouse* | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable, aux dimensions généreuses
- manches courtes avec imitation manchettes, col classique

- *shirt for ladies in a loose and comfortable fit, generously sized*
- *with short sleeves and imitated cuffs, classical Kent collar*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 105 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 105 g/m²

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BBF 2/3	BBF 2/1
blanc *white*	noir *black*



BBM 2/.. Chemise *Men's Shirt* | BASIC

- pour les hommes, coupe ample et confortable
- manches courtes, col classique
- 1 poche poitrine

- *shirt for men in a loose and comfortable fit, casual cut*
- *short sleeves , classical Kent collar*
- *chest pocket on the left*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 105 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 105 g/m²

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BBM 2/3	BBM 2/1
blanc *white*	noir *black*



BWF 1/1 Gilet femme *Ladies' Waistcoat* | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable, coutures de vienne
- 2 poches latérales, 1 poche intérieur
- 3 boutons

- *waistcoat for ladies in a loose and comfortable fit, Vienna seams*
- *2 side pockets, 1 inside pocket*
- *3 buttons*

Matériel: 100 % Polyester, 170 g/m² (extérieur); 100 % Polyester, 60 g/m² (intérieur)
Material: 100 % Polyester, 170 g/m² (outer fabric); 100 % Polyester, 60 g/m² (lining)

Taille: XS-XXL
Size: XS-XXL

Couleur: noir
Colour: black



BWM 1/1 Gilet homme *Men's Waistcoat* | BASIC

- pour les hommes, coupe ample et confortable, pinces poitrine
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine, 1 poche intérieur
- 4 boutons

- *waistcoat for men in a loose and comfortable fit, bust dart*
- *2 side pockets, 1 breast pocket, 1 inside breast pocket*
- *4 buttons*

Matériel: 100 % Polyester, 170 g/m² (extérieur); 100 % Polyester, 60 g/m² (intérieur)
Material: 100 % Polyester, 170 g/m² (outer fabric); 100 % Polyester, 60 g/m² (lining)

Taille: S-3XL
Size: S-3XL

Couleur: noir
Colour: black





BHM 2/1 Pantalon service homme / *Waiter's Trousers* | BASIC

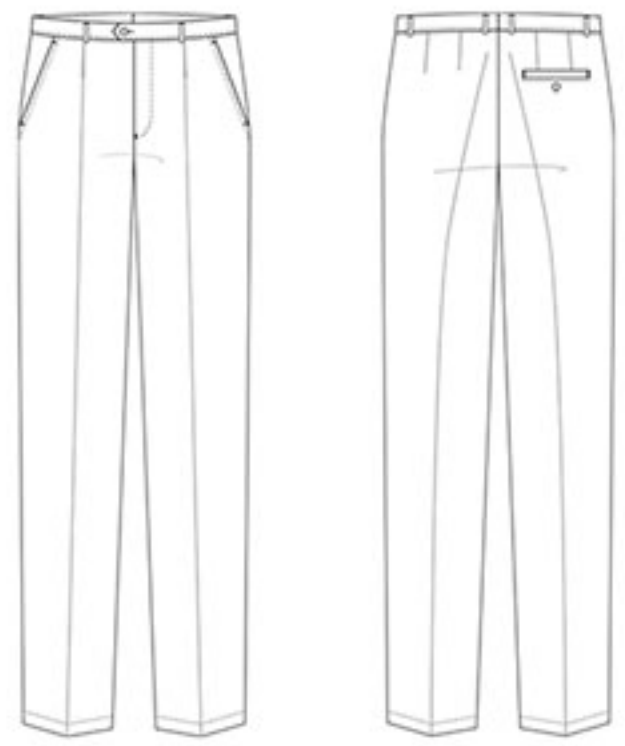
- pour les hommes, 2 poches latérales, 1 poche arrière
- passant pour ceinture
- plis

- *waiter trousers for men*
- *2 side pockets, 1 back welt pocket*
- *belt loops*
- *creases*

Matériel: 100 % Polyester, 170 g/m² (extérieur);
100 % Polyester, 60 g/m² (intérieur)
Material: 100 % Polyester, 170 g/m² (outer fabric);
100 % Polyester, 60 g/m² (lining)

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: noir
Colour: black



BRF 1/1 Jupe service *Waitress' Skirt* | BASIC

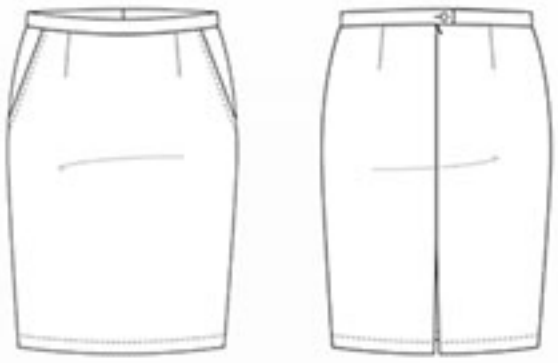
- pour les femmes, taille ajustable avec élastique et bouton
- 2 poches latérales
- zip arrière central, env. 15 cm de longueur

- *waitress skirt for ladies in regular fit*
- *adjustable waist by elastic band with button, 2 side pockets,*
- *slit in the center back, approx. 15 cm length*

Matériel: 100 % Polyester, 170 g/m² (extérieur);
100 % Polyester, 60 g/m² (intérieur)
Material: 100 % Polyester, 170 g/m² (outer fabric);
100 % Polyester, 60 g/m² (lining)

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: noir
Colour: black



BHF 1/1 Pantalon service femme *Waitress' Trousers* | BASIC

- pour les femmes, 2 poches latérales, 1 poche arrière
- passant pour ceinture
- plis

- *waitress trousers for ladies in regular fit*
- *2 side pockets, 1 back welt pocket*
- *belt loops*
- *creases*

Matériel: 100 % Polyester, 170 g/m² (extérieur);
100 % Polyester, 60 g/m² (intérieur)
Material: 100 % Polyester, 170 g/m² (outer fabric);
100 % Polyester, 60 g/m² (lining)

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: noir
Colour: black





BHM 1 Pantalon de cuisine / *Chef's Trousers* | BASIC

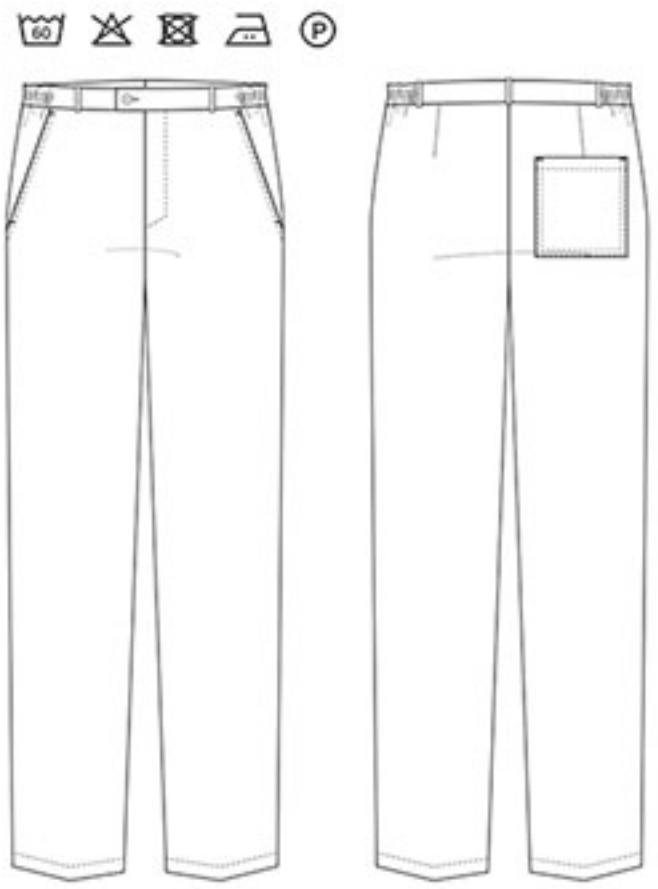
- pour les hommes, taille élastiquée
- 2 poches latérales, 1 poche arrière
- passant pour ceinture
- plis

- *shepherd's check trousers for men in regular fit*
- *elastic waistband on the sides*
- *2 side pockets, 1 back pocket on the right*
- *belt loops*
- *creases*

Matériel: 100 % Coton, 240 g/m²
Material: 100 % Cotton, 240 g/m²

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: noir/blanc, motifs Pepita
Colour: black / white, pepita pattern



BJM 1/.. Veste de cuisine *Chef Jacket* | BASIC

- veste de cuisine UNISEX, coupe regular
- poche poitrine
- poignets avec fente
- boutonnière 10-trous, 10 boutons boule blancs/noirs inclus

- *UNISEX chef jacket in regular fit*
- *chest pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *10-button double-breasted jacket, including 10 single coloured buttons*

Matériel: 100 % Coton, 185 g/m²
Material: 100 % Cotton, 185 g/m²

Taille: XS - 4XL
Size: XS - 4XL

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BJM 1/3 blanc *white*

BJM 1/1 noir *black*





Coton *cotton*

boutons boules *buttons*

TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

BJM 2/.. Veste de cuisine / Chef Jacket | BASIC

- veste de cuisine UNISEX, coupe regular
- poche poitrine
- poignets avec fente
- 10 boutons pression

- *UNISEX chef jacket in regular fit*
- *chest pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *10 button double-breasted jacket with 10 press studs*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m²

Taille: XS - 3XL
Size: XS - 3XL

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BJM 2/3 blanc / *white*

BJM 2/1 noir / *black*





TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100
513-0998 Hohenstein

BKS 1/3 Casaque femme / *Ladies' Work Smock* | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable, coutures anglaises
- col V, sans manches
- 2 poches latérales discrètes, 1 poche poitrine à gauche
- 4 boutons

- *worksmock for ladies in a loose and comfortable fit, English seams*
- *V-neck, without sleeves*
- *2 hidden side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *4 buttons*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 195 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 195 g/m²

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: blanc
Colour: white









TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100
513 0998 Hohenstein



BMF 2/3 Blouse femme / Ladies' Work Coat | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable, coutures anglaises
- col revers, manches courtes
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine à gauche
- 5 boutons

- *workcoat for ladies in a loose and comfortable fit, English seams*
- *lapel collar, short sleeves*
- *2 hidden side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *5 buttons*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 195 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 195 g/m²

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: blanc
Colour: white



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100

BMF 1/3 Blouse femme *Ladies' Work Coat* | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable, pinces poitrine
- col revers, 2 poches latérales, 1 poche poitrine à gauche
- 4 boutons

- *workcoat for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, 2 side pockets, chest pocket on the left*
- *4 buttons*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m²
Material: 100 % Cotton, 205 g/m²

Taille: XS-XXL
Size: XS-XXL

Couleur: blanc
Colour: white



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100
513-0998 Hohenstein

BMM 1/3 Blouse homme *Men's Work Coat* | BASIC

- pour les hommes, coupe ample et confortable
- col revers, 2 poches latérales, 1 poche poitrine à gauche
- 4 boutons

- *workcoat for men in a loose and comfortable fit*
- *lapel collar, 2 side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *4 buttons*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m²
Material: 100 % Cotton, 205 g/m²

Taille: S-3XL
Size: S-3XL

Couleur: blanc
Colour: white



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100
513-0998 Hohenstein

Coton
cotton

Coton
cotton



fibres mélangées *blended fabric*

BMF 3/3 Blouse femme *Ladies' Work Coat* | BASIC

- pour les femmes, coupe ample et confortable
- col revers, 2 poches latérales, 1 poche poitrine à gauche
- 4 boutons

- *workcoat for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, 2 side pockets, chest pocket on the left*
- *4 buttons*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 195 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 195 g/m²

Taille: XS-XXL
Size: XS-XXL

Couleur: blanc
Colour: white



TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100 513 0958 Hohenstein

BMM 2/3 Blouse homme *Men's Work Coat* | BASIC

- pour les hommes, coupe ample et confortable, pinces poitrine
- col revers, 2 poches latérales, 1 poche poitrine à gauche
- 4 boutons

- *workcoat for men in a loose and comfortable fit*
- *lapel collar, 2 side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *4 buttons*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 195 g/m²
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 195 g/m²

Taille: S-3XL
Size: S-3XL

Couleur: blanc
Colour: white



fibres mélangées *blended fabric*

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100 513 0958 Hohenstein

KARLOWSKY® FASHION
02 I PREMIUM

02

Tabliers	*Aprons*	28
Gilets	*Waistcoats*	46
Polos	*Polo Shirts*	48
Chemises & chemisiers	*Shirts & Blouses*	52
Vestes de cuisine femme	*Ladies´ Chef Jackets*	60
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	66
Bouton bande & boutons	*Button Stripes & Buttons*	75
Vestes de cuisine enfants & tabliers enfants	*Chef Jackets & Aprons for Kids*	78
Pantalons	*Trousers*	80
Casaques	*Work Smocks*	94
Blouses	*Work Coats*	110
Vêtements pour temps froid	*Cryoprotectant*	114

La gamme Premium KARLOWSKY® riche en couleurs!

Notre offre englobe une large sélection de produits qui répondent à des normes de qualité strictes: matériaux haute qualité, grand-teint, facile d'entretien ou encore sanforisé, le confort et la durabilité sont assurés. Coupes modernes et confort maximal font des produits Premium les compagnons de travail parfaits.

Bon nombre de nos produits sont disponibles en 29 coloris différents. Vestes de cuisinier, jupes, vestes et accessoires peuvent être combinés les uns avec les autres, assortis au niveau couleur. Composez de cette manière une garde-robe KARLOWSKY® entièrement assortie pour une image dynamique de votre personnel.

KARLOWSKY® Premium starts up with an explosion of colour!

For your entire staff we offer a wide range of products which fulfil the requirements of a high quality standard: High washing temperatures and well-chosen refined materials, whether easy care finish, colourfast or sanforised, provide a comfortable fit and a high durability in every day work life. Modern shapes with an outstanding comfort make our Premium-products to your well-fitting companion.

On a multitude of our articles you can choose your favourite colour out of 30 different tones to get a suitable appearance for your company, too. Chef jackets, aprons, waistcoats and accessories can be combined and colour matched perfectly. By the help of this your staff is wearing an ideal selected KARLOWSKY®-attire to present your corporate identity in an excellent way to the outer world.

KARLOWSKY® Premiumis for people with high standards, who know what they want!







V 1/9 Tablier *Waist Apron* | BONN

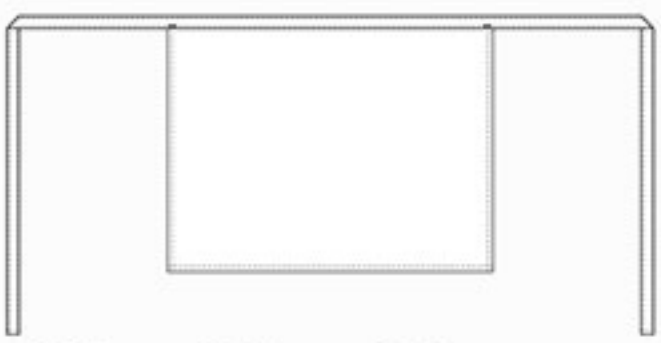
- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel

- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 80 x 60 cm (largeur x longueur)
Size: 80 x 60 cm (width x length)

Couleur: blanc
Colour: white



V 1/10 Tablier *Waist Apron* | MAINZ

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel

- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 100 x 80 cm (largeur x longueur)
Size: 100 x 80 cm (width x length)

Couleur: blanc
Colour: white



V 1/11 Tablier *Waist Apron* | BREMEN

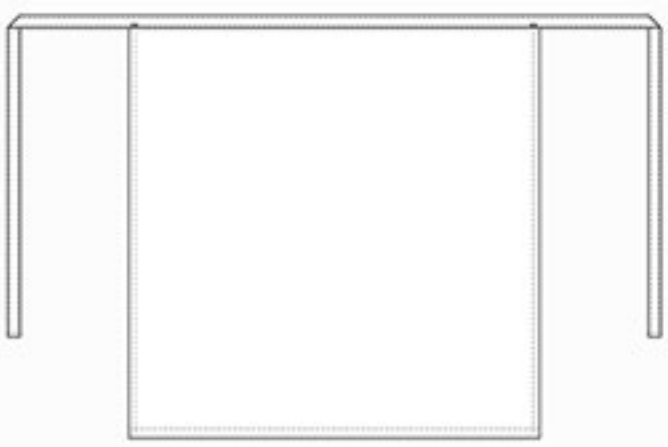
- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel

- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 100 x 100 cm (largeur x longueur)
Size: 100 x 100 cm (width x length)

Couleur: blanc
Colour: white



95° résistants au chlore *Chlorine fast* lavage industriel *Industrial laundry*



VS 1/.. Tablier *Waist Apron* | VALENCIA

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 90 x 50 cm (largeur x longueur)
Size: 90 x 50 cm (width x length)

Couleur: disponible en 8 coloris
Colour: 8 colours available from stock

VS 1/3	VS 1/4	VS 1/6	VS 1/7
blanc *white*	bordeaux *dark red*	bleu [2] *blue*	vert *green*
VS 1/1	**VS 1/8**	**VS 1/10**	**VS 1/9**
noir [2] *black*	rouge [1, 2] *red*	marine [2] *navy*	gris *grey*

VS 2/.. Tablier *Waist Apron* | PARIS

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel
- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 90 x 50 cm (largeur x longueur)
Size: 90 x 50 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*

MADE IN EUROPE 100% PREMIUM QUALITY

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Öko-Tex® Standard 100

MIX AND MATCH

NEW														
../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

VS 4/.. Tablier / *Waist Apron* | SALZBURG

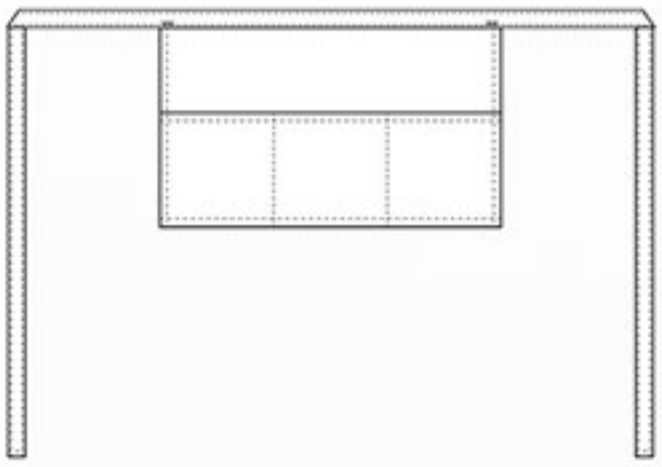
- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- poche avec 3 compartiments sur toute la largeur
- adapté au lavage industriel

- *apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *patch pocket all along the apron width with 3 compartments*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 60 x 35 cm (largeur x longueur), la mesure des sacs 60 x 20 cm
Size: 60 x 35 cm (width x length), pocket size 60 x 20 cm

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*



fibres mélangées *blended fabric*

MIX AND MATCH

NEW

../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



Coton
cotton

BSS 2/.. Tablier de bistro / Bistro Apron | GERMANY

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées

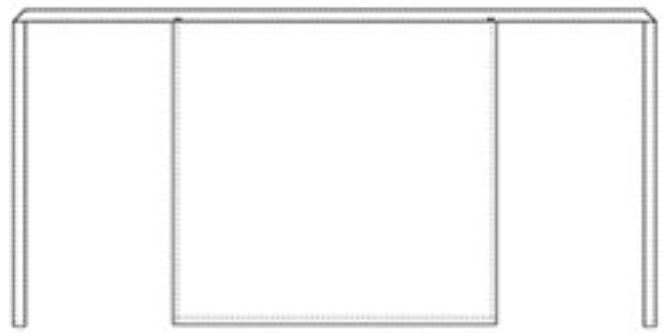
- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 80 x 75 cm (longueur x largeur)
Size: 80 x 75 cm (width x length)

Couleur: disponible en 8 coloris
Colour: available in 8 colours

BSS 2/3	**BSS 2/4**	**BSS 2/6**	**BSS 2/7**
blanc *white*	bordeaux *dark red*	bleu [2] *blue*	vert *green*
BSS 2/1	**BSS 2/8**	**BSS 2/10**	**BSS 2/9**
noir [2] *black*	rouge [1, 2] *red*	marine [2] *navy*	gris *grey*



95°

MIX AND MATCH







95°

entretien facile
Easy care

résistants au chlore
Chlorine fast

lavage industriel
Industrial laundry

MIX AND MATCH

BSS 4/.. Tablier de bistro *Bistro Apron* | KANADA

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel

- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 75 x 90 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 90 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

BSS 3/.. Tablier de bistro *Bistro Apron* | IBIZA

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel

- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 110 x 90 cm (largeur x longueur)
Size: 110 x 90 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

BSS 5/.. Tablier de bistro *Bistro Apron* | ITALY

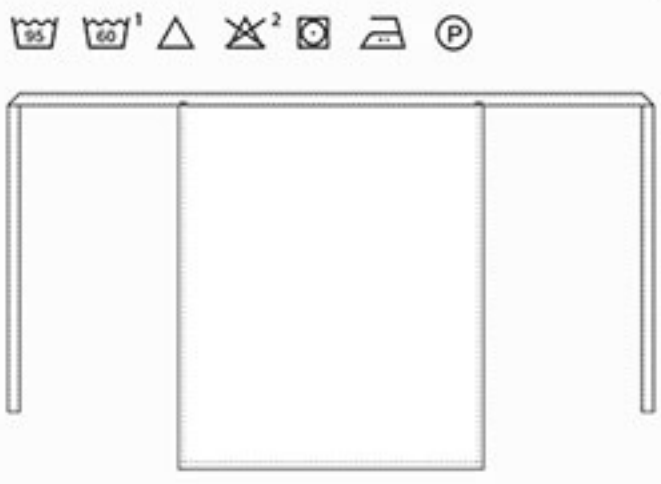
- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- adapté au lavage industriel

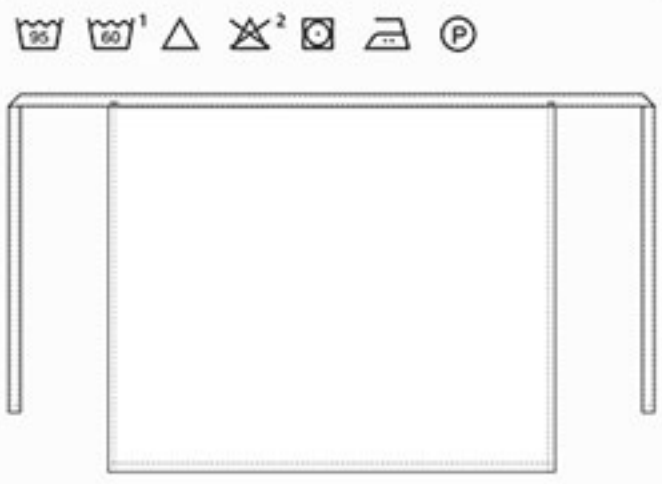
- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 100 x 100 cm (largeur x longueur)
Size: 100 x 100 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours







../3	../22	../23	../27	NEW ../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink 2 *pink*	magenta *magenta*	bleu clair 2 *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur 1, 2 *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu 2 *blue*	marine 2 *navy*	vert de la forêt 2 *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



BSS 6/.. Tablier de bistro *Bistro Apron* | MONZA

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- fendu à l'avant (45cm)
- adapté au lavage industriel

- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *slit in the middle of the front approx. 45 cm long*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: *65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care*

Taille: 110 x 90 cm (largeur x longueur)
Size: 110 x 90 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

95 | 60[1] | △ | ✕[2] | ⊡ | ⎙ | Ⓟ

BSS 7/.. Tablier de bistro *Bistro Apron* | PALERMO

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- poche plaquée
- adapté au lavage industriel

- *bistro apron with continuous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *patch pocket on the left*
- *suitable for industrial laundry*

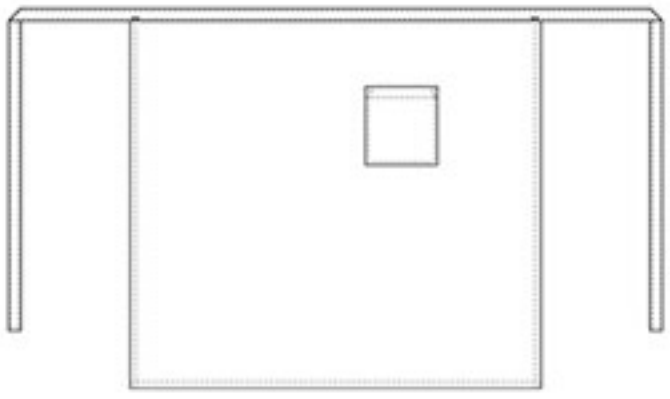
Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: *65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care*

Taille: 110 x 90 cm (largeur x longueur), la mesure des sacs 17,5 x 19 cm
Size: 110 x 90 cm (width x length) pocket size 17,5 x 19 cm

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

95 | 60[1] | △ | ✕[2] | ⊡ | ⎙ | Ⓟ





95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*

				NEW										
../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink[2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair[2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur[1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu[2] *blue*	marine[2] *navy*	vert de la forêt[2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

LS 3/.. Tablier à bavette / Bib Apron | GREAT BRITAIN

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou env. 60 cm

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points, neck ribbon length approx. 60 cm*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: disponible en 8 coloris
Colour: available in 8 colours

LS 3/3	LS 3/4	LS 3/6	LS 3/7
blanc *white*	bordeaux *dark red*	bleu [2] *blue*	vert *green*
LS 3/1	**LS 3/8**	**LS 3/10**	**LS 3/9**
noir [2] *black*	rouge [1, 2] *red*	marine [2] *navy*	gris *grey*

LS 5/.. Tablier à bavette / Bib Apron | FARO

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou env. 60 cm
- adapté au lavage industriel

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points, neck ribbon length approx. 60 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised colourfast, easy care

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

MIX AND MATCH



Coton *cotton*

fibres mélangées *blended fabric*

MADE IN EUROPE

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

../3	../22	../23	../27	NEW ../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu[2] *blue*	marine[2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



LS 4/.. Tablier à bavette / Bib Apron | GRAZ

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou avec boucle de réglage (jusqu'à 70 cm)

- *bib apron with out of apron fabric and reinforced stress points, buckle for continuous adjustment of the neck ribbon length up to 70 cm*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 colours

LS 4/3	LS 4/4	LS 4/6	LS 4/7
blanc *white*	bordeaux *dark red*	bleu [2] *blue*	vert *green*
LS 4/1	**LS 4/8**		**LS 4/9**
noir [2] *black*	rouge [1, 2] *red*		gris *grey*

LS 6/.. Tablier à bavette / Bib Apron | MALAGA

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou avec boucle de réglage (jusqu'à 70 cm)

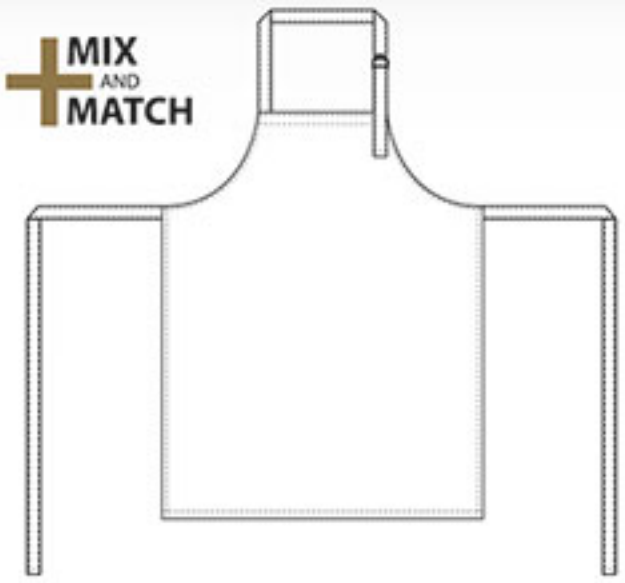
- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points, buckle for continuous adjustment of the neck ribbon length up to 70 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

MIX AND MATCH



../3	../22	../23	../27	../44 NEW	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

LS 14/.. Tablier à bavette *Bib Apron* | SANTORINI

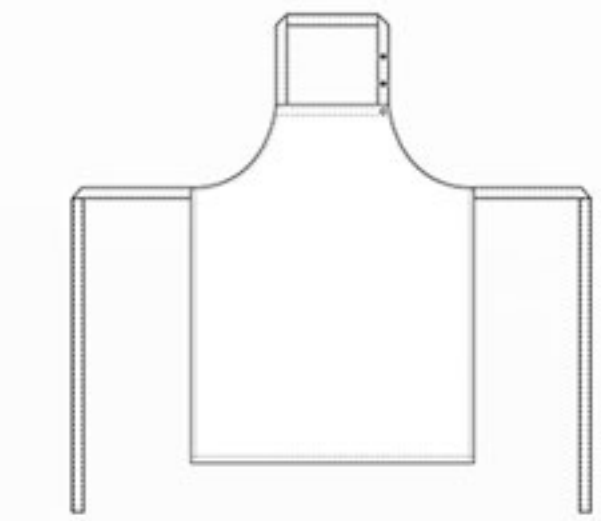
- ruban avec points renforcés
- bouton ajustable
- adapté au lavage industriel

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *press studs for adjustment of the neck ribbon length in 3 different steps*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % polyester, 35 % Coton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*

bouton ajustable *press stud*



MIX AND MATCH

NEW														
../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink 2 *pink*	magenta *magenta*	bleu clair 2 *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur 1, 2 *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu 2 *blue*	marine 2 *navy*	vert de la forêt 2 *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



LS 7/.. Tablier à bavette / *Bib Apron* | DENMARK

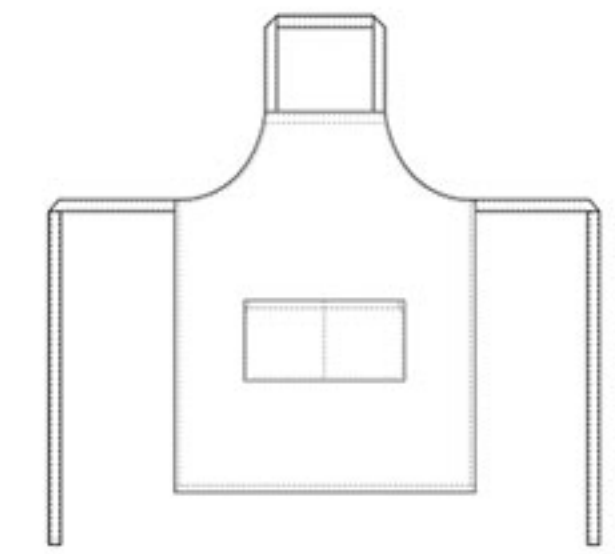
- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées, tour de cou env. 60 cm
- poche 2 compartiments
- adapté au lavage industriel

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points, neck ribbon length approx. 60 cm*
- *patch pocket with 2 compartments*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur), la mesure des sacs 40 x 20 cm
Size: 75 x 95 cm (width x length), pocket size 40 x 20 cm

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° | entretien facile / *Easy care* | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*

MIX AND MATCH

../3	../22	../23	../27	NEW ../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

LS 8/.. Tablier à bavette *Bib Apron* | ATHEN

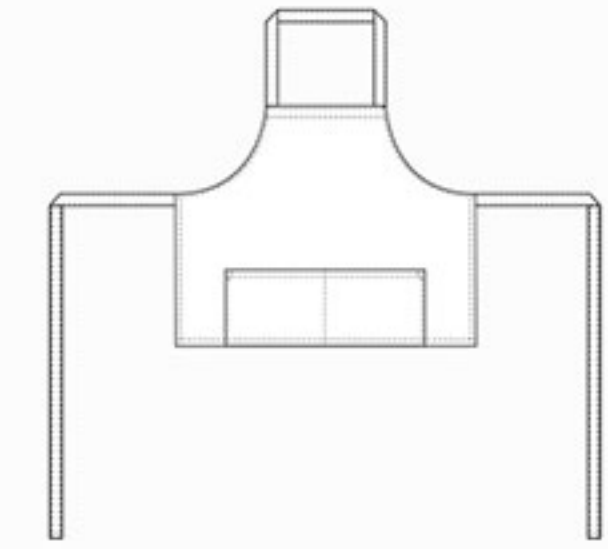
- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou env. 60 cm
- poche 2 compartiments
- adapté au lavage industriel

- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *neck ribbon length approx. 60 cm*
- *patch pocket with 2 compartments, 50 x 19 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 75 x 60 cm (largeur x longueur), la mesure des sacs 50 x 19 cm
Size: 75 x 60 cm (width x length), pocket size 50 x 19 cm

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*



MIX AND MATCH

../3	../22	../23	../27	NEW ../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink 2 *pink*	magenta *magenta*	bleu clair 2 *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur 1, 2 *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu 2 *blue*	marine 2 *navy*	vert de la forêt 2 *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



Coton
cotton

USED LOOK

LS 11/.. Tablier à bavette *Bib Apron* | CARLO

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou avec boucle de réglage (jusqu'à 70 cm)
- poche 2 compartiments, 34 x 18 cm

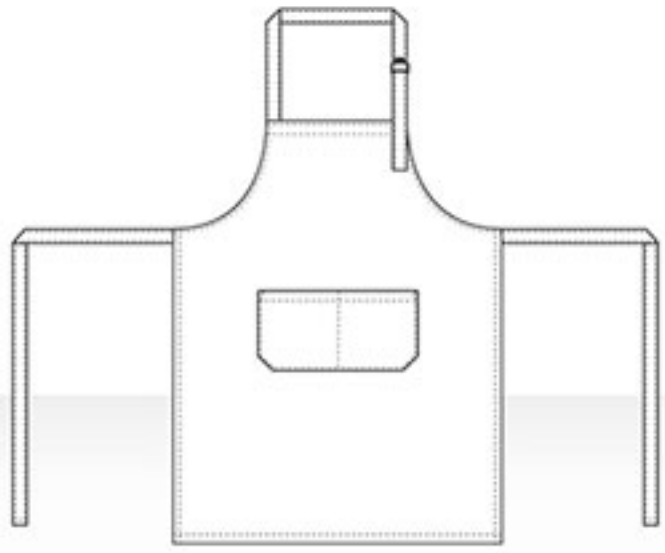
- *bib apron with ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *buckle for continuous adjustment of the neck ribbon length up to 70 cm*
- *patch pocket with 2 compartments, 34 x 18 cm*

Matériel: 100 % Coton, 185 g/m², grand-teint, sanforisé
Material: 100 % Cotton, 185 g/m², high quality fabric, sanforised

Taille: 70 x 90 cm (largeur x longueur), la mesure des sacs 34 x 18 cm
Size: 70 x 90 cm (width x length), pocket size 34 x 18 cm

Couleur: disponible en 3 coloris, couleur imprimée, fines rayures blanches
Colour: available in 3 colours, colour imprinted, white pinstripes

LS 11/53	LS 11/52	LS 11/51
bordeaux-blanc *dark red-white*	bleu-blanc *blue-white*	noir-blanc *black-white*



BSS 16/.. Tablier de bistro / *Bistro Apron* | WALES

- poche plaquée 17,5 x 19 cm gauche
- bande continue en tissu pour tablier avec renforcement des coutures

- *patch pocket 17,5 x 19 cm on the left*
- *continous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*

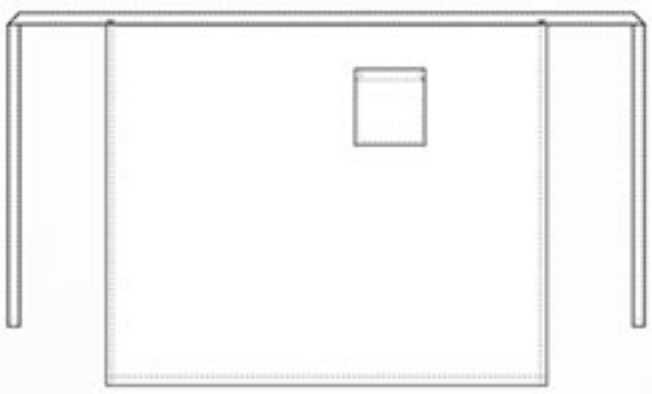
Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au chlore, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, chlorine fast, easy care

Taille: 110 x 90 cm, la mesure des sacs 17,5 cm x 19 cm
Size: 110 x 90 cm, pocket size 17,5 cm x 19 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BSS 16/3 blanc / *white*

BSS 16/1 noir / *black*



95° | entretien facile / *Easy care* | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*





NOUVEAU
Tablier disponible à partir de 03/2015
Aprons available from 03/2015
NEW



NOUVEAU
Tablier disponible
à partir de 03/2015

Aprons
available from 03/2015
NEW

bouton ajustable
press stud

LS 20/.. Tablier à bavette / *Bib Apron* | ORKNEY

- poche plaquée 17,5 x 19 cm gauche
- bandes en tissu pour tablier avec renforcement des coutures
- longueur du tour de cou réglable à l'aide de 3 boutons-pression

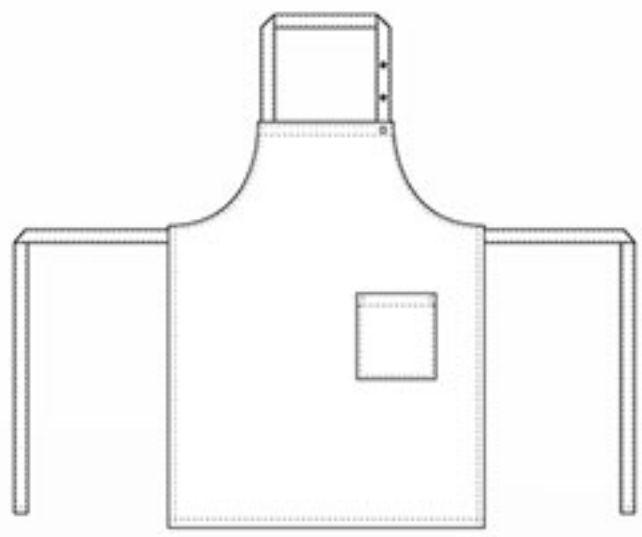
- *patch pocket 17,5 x 19 cm on the left*
- *continous ribbons out of apron fabric and reinforced stress points*
- *3 press studs for adjusting the length of the neck ribbon*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au chlore, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, chlorine fast, easy care

Taille: 70 x 90 cm, la mesure des sacs17,5 cm x 19 cm
Size: 70 x 90 cm, pocket size 17,5 cm x 19 cm

Couleur: disponible en 2coloris
Colour: available in 2 colours

LS 20/3 blanc / *white*
LS 20/1 noir / *black*



95° | entretien facile / *Easy care* | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*



MADE IN EUROPE

TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100

LS 18/.. Tablier à bavette / *Bib Apron* | LANZAROTE

- tablier à bavette avec double poche plaquée
- dimensions de la poche 50 x 19 cm, couture de partition au centre
- longueur du tour de cou réglable avec 3 boutons-pression
- approprié au lavage industriel

- *patch pocket with 2 compartments*
- *pocket dimension 50 x 19 cm, centre dividing seam*
- *3 press studs for adjusting the length of the neck ribbon*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester, 35% Coton,
toile, 180g/m², ennobli, sanforisé,
résistant au lavage (rayé)
tissu sergé, 215 g/m², ennobli, sanforisé,
résistant au lavage (teinte uni)

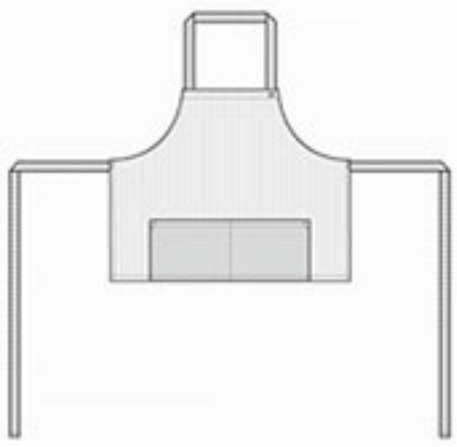
Material: 65% Polyester, 35% Cotton
plain weave, 180 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (striped)
twill weave, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (one-coloured)

Taille: 70 x 60 cm
Size: 70 x 60 cm

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

LS 18/21	LS 18/8	LS 18/4	LS 18/6
ocre *ochre*	rouge *red*	bordeaux *bordeaux*	bleu *blue*

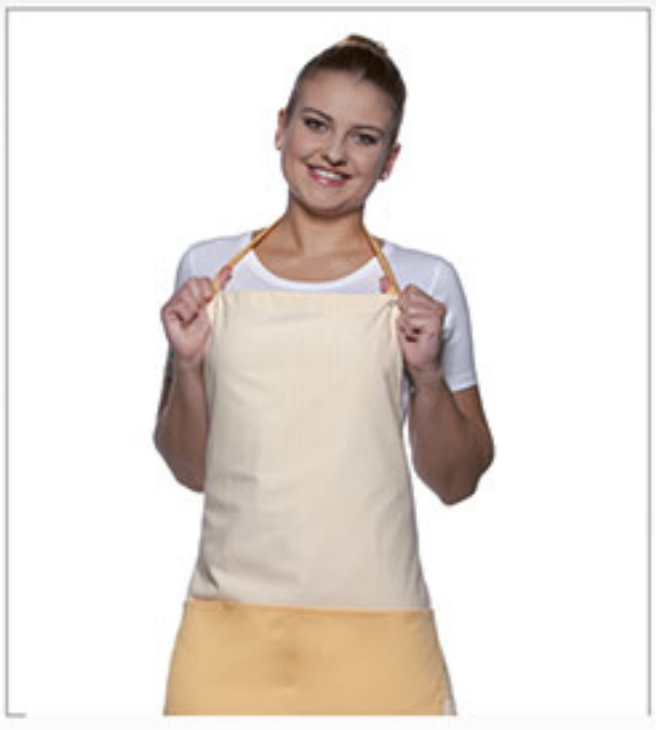
LS 18/35	LS 18/33
bleu clair ² *light blue*	gris clair *light grey*

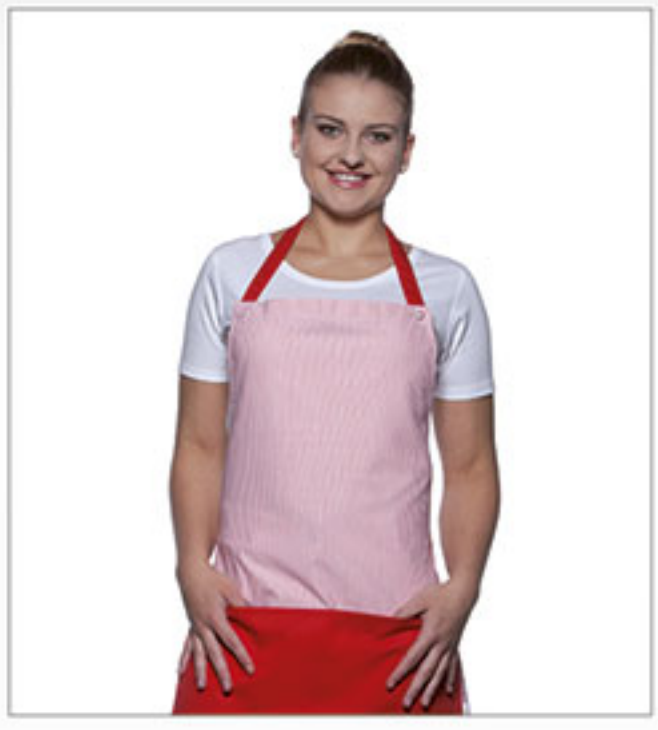


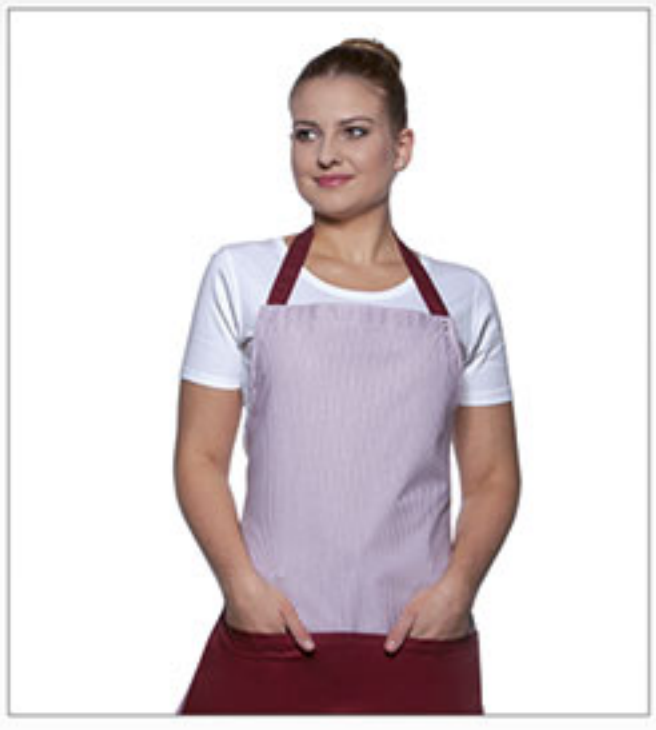


bouton ajustable *press stud*

MIX AND MATCH









LS 19/.. Tablier à bavette *Bib Apron* | SYLT

- tablier à bavette avec double poche plaquée
- dimensions de la poche 34 x 17 cm, couture de partition au centre
- longueur du tour de cou réglable avec 3 boutons-pression
- approprié au lavage industriel

- *patch pocket with 2 compartments*
- *pocket dimension 34 x 17 cm, centre dividing seam*
- *3 press studs for adjusting the length of the neck ribbon*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester, 35% Coton,
toile, 180g/m², ennobli, sanforisé,
résistant au lavage (rayé)
tissu sergé, 215 g/m², ennobli, sanforisé,
résistant au lavage (teinte uni)

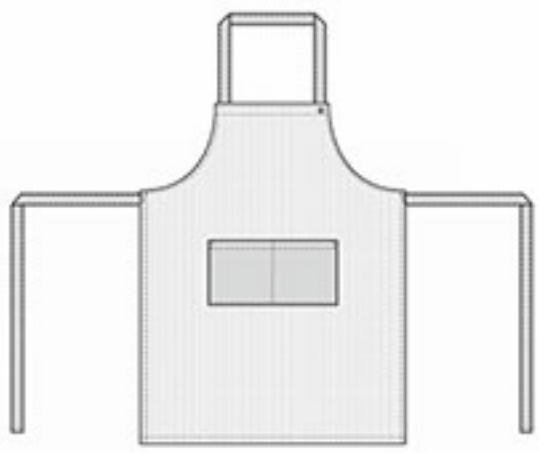
Material: 65% Polyester, 35% Cotton
plain weave, 180 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (striped)
twill weave, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (one-coloured)

Taille: 70 x 90 cm
Size: 70 x 90 cm

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

LS 19/21	LS 19/8	LS 19/4	LS 19/6
ocre *ochre*	rouge *red*	bordeaux *bordeaux*	bleu *blue*
LS 19/35	**LS 19/33**		
bleu clair [2] *light blue*	gris clair *light grey*		

bouton ajustable *press stud*



MIX AND MATCH







SG 1/.. Tablier à bavette / *Bib Apron* | SPAIN

- lanières à la taille
- tour de cou avec boucle de réglage

- *bib apron with twill ribbons at the waist*
- *buckle for continuous adjustment of length*

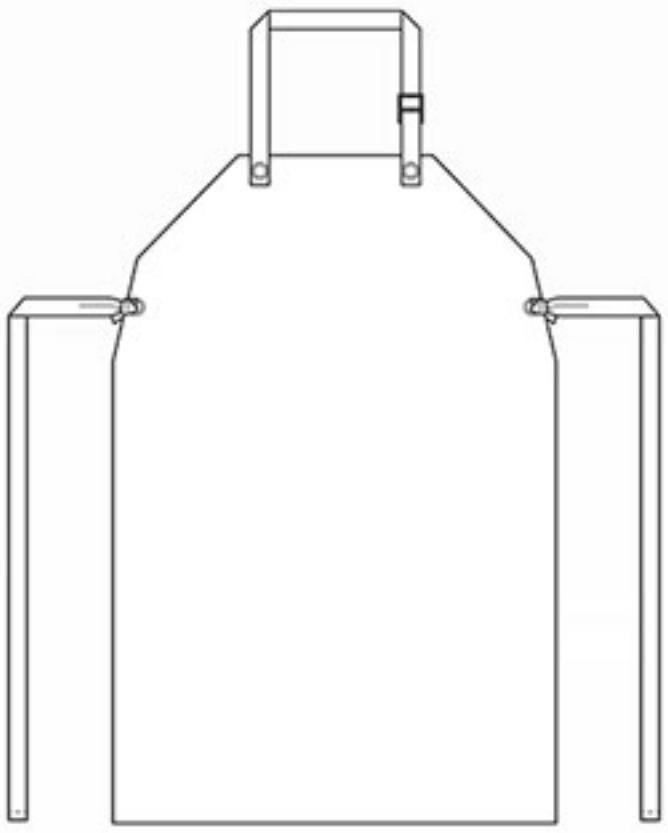
Matériel: Coton avec revêtement Vinyl, 170 g/m², déperlant
Material: Cotton fabric with vinyl coating on one side, 170 g/m², water-repellent

Taille: 75 x 100 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 100 cm (width x length)

Couleur: disponible en 3 coloris
Colour: striped colored-white

30 ⊗ ⊗ ⊗ P

SG 1/8 rouge-blanc *red-white*
SG 1/6 bleu-blanc *blue-white*
SG 1/7 vert-blanc *green-white*









SG 2/ - SG 4/.. Tablier boucher / Butcher's Bib Apron | BELGIUM

- lanières à la taille
- tour de cou avec boucle de réglage

- *bib apron with twill ribbons at the waist*
- *buckle for continuous adjustment of length*

Matériel: Polyester avec revêtement NBR (Nitrile), 580 g/m²
Material: Polyester double-sided coating NBR (nitrile rubber), 580 g/m²

Taille: disponible en 3 tailles
Size: available in 3 sizes

Couleur: blanc
Colour: white

SG 5/ - SG 7/.. Tablier boucher / Butcher's Bib Apron | AUSTRIA

- lanière en tissu identique au tablier, coutures renforcées
- tour de cou env. 60 cm

- *bib apron with twill ribbons at the waist*
- *neck ribbon length approx. 60 cm*

Matériel: Polyester avec revêtement NBR (Nitrile), 345 g/m²
Material: Polyester single-sided coating NBR (nitrile rubber), 345 g/m²

Taille: disponible en 3 tailles
Size: available in 3 sizes

Couleur: blanc
Colour: white







WF 2/.. Gilet femme / *Ladies' Waistcoat* | LENA

- pour les femmes, taille ajustable par bouton pression
- imitations poches latérales
- 2 fausses poches passepoilées sur les côtés
- 4 boutons de fermeture
- adapté au lavage industriel

- *waistcoat for ladies in a tight fit, Vienna seams*
- *adjustable waistband with press studs on the back*
- *2 fake welt pockets at the sides*
- *4 buttons on the sealing strip*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34-52
Size: 34-52

Couleur: disponible sur stock en 6 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 6 variations of colour from stock, other colours on request

WF 2/27	WF 2/4	WF 2/12	WF 2/10
rouille *rust*	bordeaux *dark red*	gris bleu *greyblue*	marine ² *navy*

WF 2/28	WF 2/1
bronzage *light brown*	noir *black*





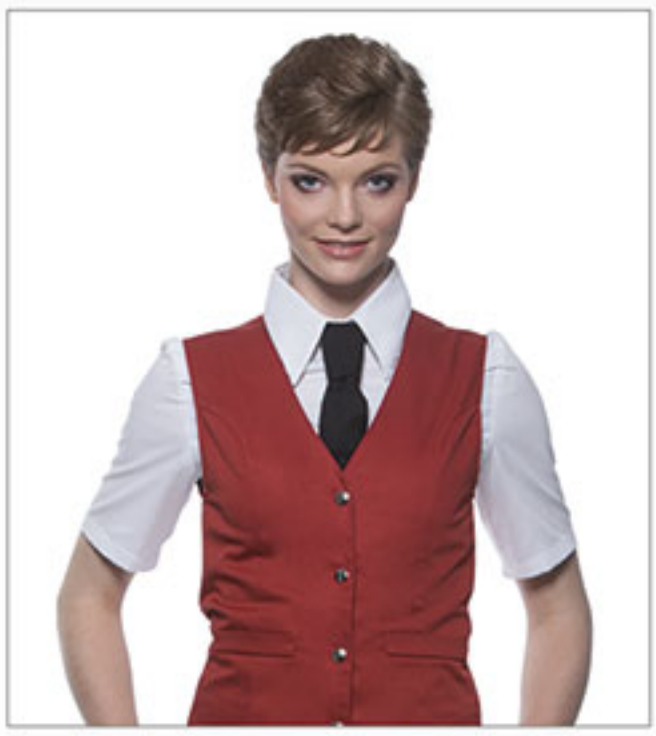
95°

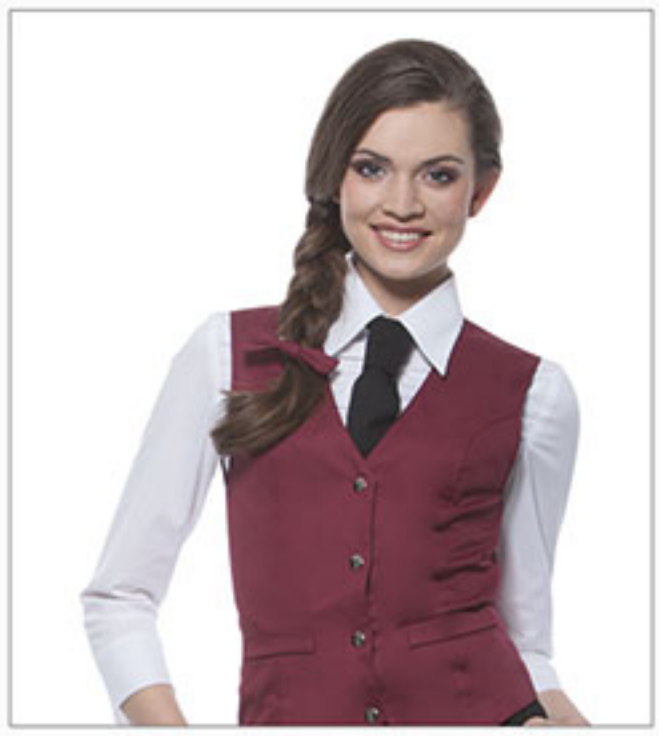
entretien facile *Easy care*

résistants au chlore *Chlorine fast*

lavage industriel *Industrial laundry*

MIX AND MATCH









WM 2/.. Gilet homme / *Men's Waistcoat* | KAI

- pour les hommes, taille ajustable par bouton pression, pince
- imitations poches latérales
- 2 fausses poches passepoilées sur les côtés
- 4 boutons de fermeture
- adapté au lavage industriel

- *waistcoat for men in a tight fit, bust darts*
- *adjustable waistband with press studs on the back*
- *2 fake welt pockets at the sides*
- *4 buttons on the sealing strip*
- *suitable for industrial laundry*

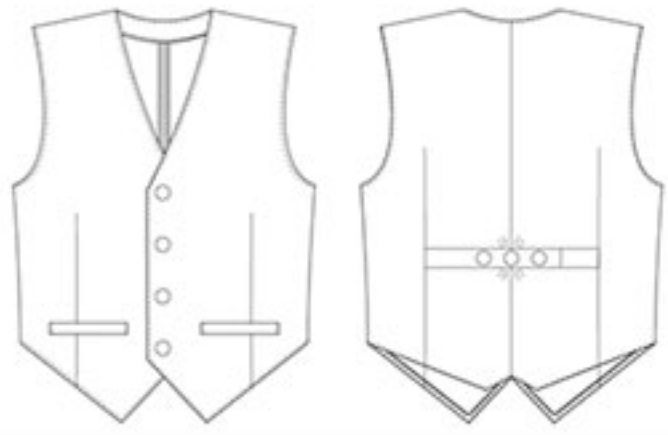
Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 46-64
Size: 46-64

Couleur: disponible sur stock en 6 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 6 variations of colour from stock, other colours on request

WM 2/27	WM 2/4	WM 2/12	WM 2/10
rouille *rust*	bordeaux *dark red*	gris bleu *greyblue*	marine [2] *navy*

WM 2/28	WM 2/1
bronzage *light brown*	noir *black*



MADE IN EUROPE 100% PREMIUM QUALITY

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MIX AND MATCH







LE KARLOWSKY® FASHION

PREMIUM POLOS

THE KARLOWSKY® FASHION PREMIUM POLO SHIRTS



LOUEUR DE LINGES
SUITABLE FOR LEASING

50% TENCEL®
50% POLYESTER

RÉSISTANTS AU CHLORE
CHLORINE FAST

Le premier TENCEL-PIQUÉ adapté pour la location de vêtement
Naturel et durable, respirant et hygiénique, résistant et fabrication haut de gamme faite pour répondre aux plus fortes exigences! Le premier polo fait d'un tissu tricoté en Tencel-Polyester certifié selon la norme de qualité Hohensteiner 704 et d'une application PRO8 pour le consommateur.

The first TENCEL®-PIQUÉ suitable for garment hire
Natural and sustainable, breathable and hygienic, strong and high quality - made for highest requirements! The first polo shirt made of a Tencel®-Polyester knitted fabric certified according to the Hohensteiner quality standard 704 and a PRO8-applicability for tumbler and finisher.

La fibre gonfle pour obtenir des couleurs et une douceur plus intenses lors du lavage

Fibre swells and becomes more vividly coloured and softer when washed



RESPIRANT
BREATHABLE

PF 5/.. Polo femme *Ladies' Polo Shirt* | LEONIE

lavage industriel *Industrial laundry*

loueur de linges *suitable for leasing*

- polo femme cintré
- double surpiqûres au col et aux manchess
- pattes de boutonnage avec 4 boutons
- adapté au lavage industriel

- *polo shirt for ladies in a slightly shaped fit*
- *knitted collar with necktape*
- *double seams at the shoulders and armholes*
- *semicircled sweat facing in the back neckline*
- *4 buttons in shirt colour*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 50 % Polyester, 50 % Tencel®, 220 g/m², ringspun, respirant, idéal pour location de linge

Material: 50% polyester, 50 % Tencel®, 220 g/m², piqué in finely spun quality, chlorine fast, breathable, suitable for leasing

Taille: XS - XXL
Size: XS - XXL

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

PF 5/3	PF 5/33	PF 5/8	PF 5/6
blanc *white*	gris clair *light grey*	rouge *red*	bleu *blue*

PF 5/10	PF 5/1
marine *navy*	noir *black*

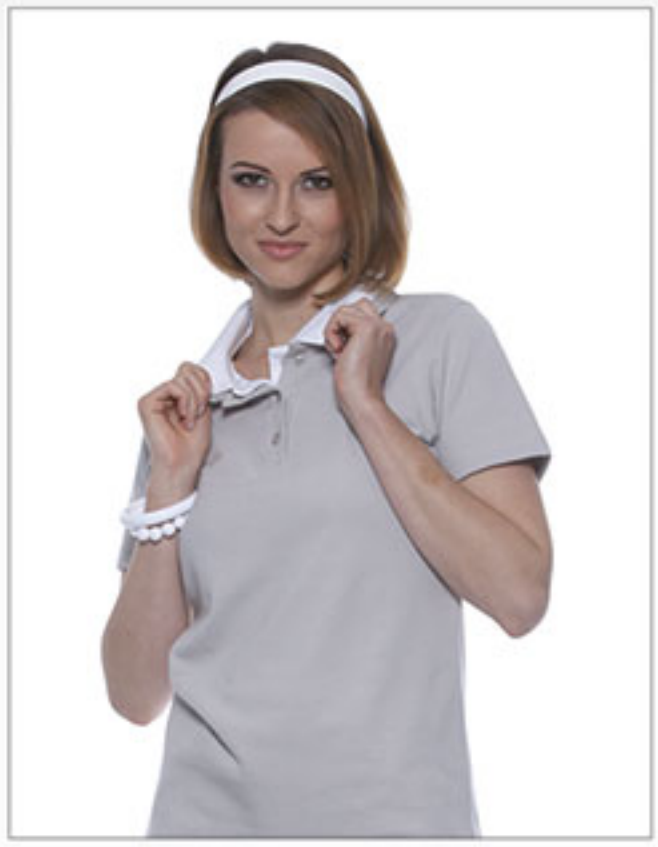


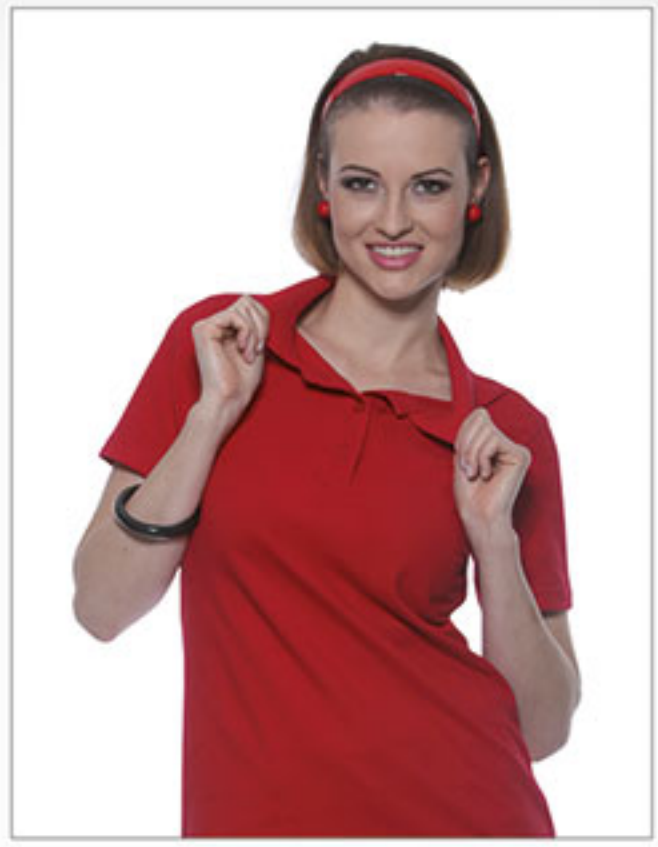
entretien facile *Easy care*

résistants au chlore *Chlorine fast*











lavage industriel
Industrial laundry

loueur de linges
suitable for leasing

PM 5/.. Polo homme *Men's Polo Shirt* | LEON

- polo homme cintré
- double surpiqûres au col et aux manchess
- pattes de boutonnage avec 3 boutons
- adapté au lavage industriel

- *polo shirt for men in a slightly shaped fit*
- *knitted collar with necktape*
- *double seams at the shoulders and armholes*
- *semicircled sweat facing in the back neckline*
- *3 buttons in shirt colour*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 50 % Polyester, 50 % Tencel®, 220 g/m², ringspun, respirant, idéal pour location de linge

Material: 50% polyester, 50 % Tencel®, 220 g/m², piqué in finely spun quality, chlorine fast, breathable, suitable for leasing

Taille: S - 4XL
Size: S - 4XL

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

PM 5/3	PM 5/33	PM 5/8	PM 5/6
blanc *white*	gris clair *light grey*	rouge *red*	bleu *blue*

PM 5/10	PM 5/1
marine *navy*	noir *black*



entretien facile
Easy care

résistants au chlore
Chlorine fast







BF 4/.. Chemisier / Ladies' Blouse | MIA

- chemisier pour femme avec coupe légèrement cintrée
- pince à l'avant, empiècement dos avec 2 plis d'aisance
- manches longues avec poignets sportifs
- boutons ton sur ton
- finition de grande qualité avec coutures rabattues sur les épaules et sur les coutures latérales
- grand confort et élasticité durable grâce à la fibre élastique Dow XLA®
- approprié au lavage industriel

- *long-sleeved blouse for ladies in a slightly shaped fit*
- *waist darts in the front*
- *back yoke, 2 back pleats*
- *same-coloured buttons*
- *high quality workmanship with felled seams at the shoulder and the side seams*
- *highly comfortable and permanently elastic via stretch fibre Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 49 % Polyester, 49 % Coton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 49 % Polyester, 49 % Cotton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 34 - 52
Size: 34 - 52

Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 colours

BF 4/3 blanc *white*	BF 4/33 gris clair *light grey*	BF 4/1 noir *black*	BF 4/4 bordeaux *bordeaux*
BF 4/35 bleu clair *light blue*	BF 4/6 bleu *blue*	BF 4/10 marine *navy*	



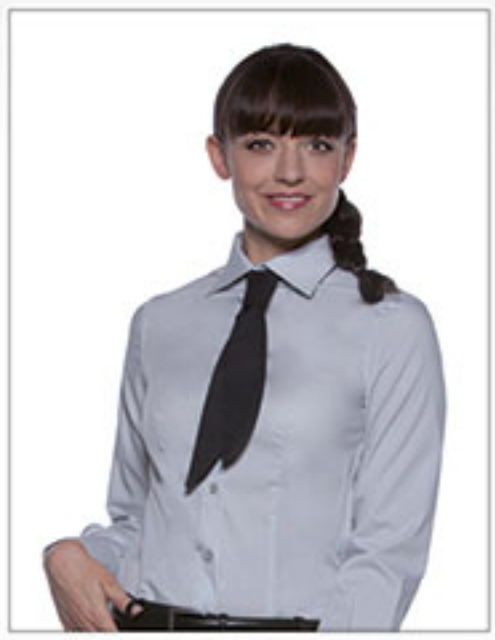


95°

résistants au chlore *Chlorine fast*

lavage industriel *Industrial laundry*











regular Fit

BM 4/.. Chemise / Men's Shirt | MIRO

- chemise pour homme, coupe normale
- empiècement dos avec 2 plis d'aisance
- manches longues avec poignets sportifs
- boutons ton sur ton
- finition de grande qualité avec coutures rabattues sur les épaules et sur les coutures latérales
- grand confort et élasticité durable grâce à la fibre élastique Dow XLA®
- approprié au lavage industriel

- *long-sleeved shirt for men with cuffs*
- *regular fit*
- *back yoke, 2 back pleats*
- *same-coloured buttons*
- *high quality workmanship with felled seams at the shoulder and the side seams*
- *highly comfortable and permanently elastic via stretch fibre Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 49 % Polyester, 49 % Coton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 49 % Polyester, 49 % Cotton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 46 - 60
Size: 46 - 60

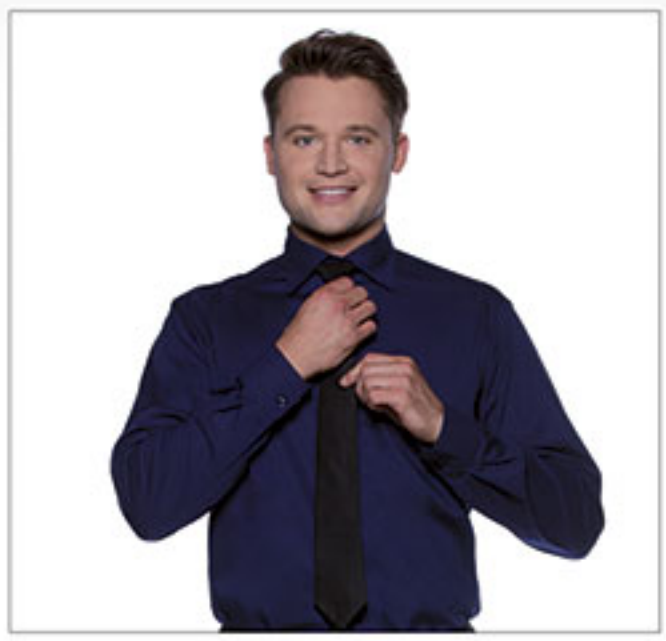
Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 colours

BM 4/3 blanc *white*	BM 4/33 gris clair *light grey*	BM 4/1 noir *black*	BM 4/4 bordeaux *bordeaux*
BM 4/35 bleu clair *light blue*	BM 4/6 bleu *blue*	BM 4/10 marine *navy*	









BF 5/.. Chemisier *Ladies' Blouse* | JULI

- chemisier pour femme avec coupe légèrement cintrée
- pince à l'avant, empiècement dos avec 2 plis d'aisance
- manches courtes
- boutons ton sur ton
- finition de grande qualité avec coutures rabattues sur les épaules et sur les coutures latérales
- grand confort et élasticité durable grâce à la fibre élastique Dow XLA®
- approprié au lavage industriel

- *short-sleeved blouse for ladies in a slightly shaped fit*
- *waist darts in the front, back yoke, 2 back pleats*
- *same-coloured buttons*
- *high quality workmanship with felled seams at the shoulder and the side seams*
- *highly comfortable and permanently elastic via stretch fibre Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 49 % Polyester, 49 % Coton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 49 % Polyester, 49 % Cotton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 34 - 52
Size: 34 - 52

Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 colours

BF 5/3 blanc *white*	BF 5/33 gris clair *light grey*	BF 5/1 noir *black*	BF 5/4 bordeaux *bordeaux*
BF 5/35 bleu clair *light blue*	BF 5/6 bleu *blue*	BF 5/10 marine *navy*	

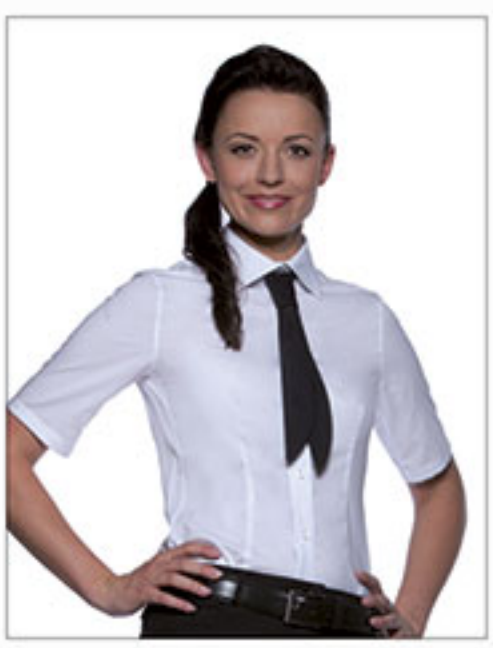




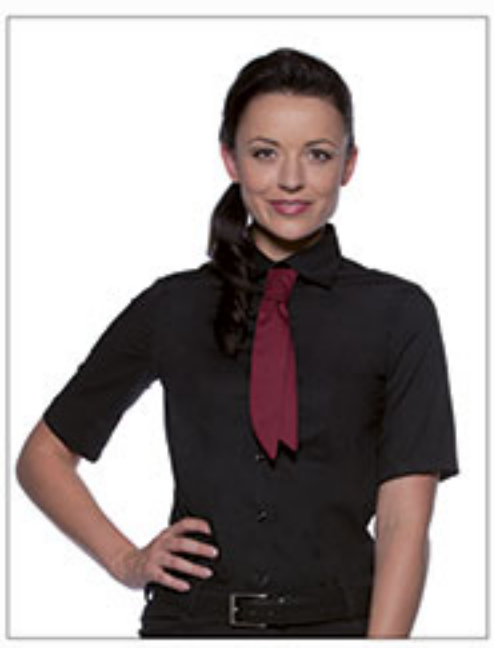
95°

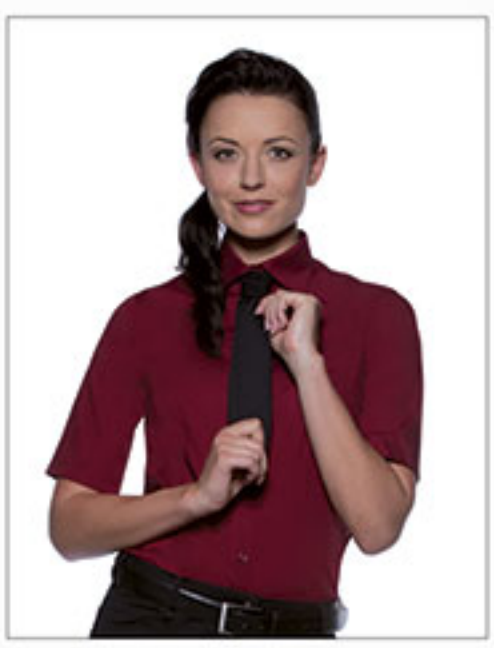
résistants au chlore *Chlorine fast*

lavage industriel *Industrial laundry*











95°

résistants au chlore
Chlorine fast

lavage industriel
Industrial laundry

regular Fit

BM 5/.. Chemise / Men's Shirt | JONA

- chemise pour homme, coupe normale
- empiècement dos avec 2 plis d'aisance
- manches courtes
- boutons ton sur ton
- finition de grande qualité avec coutures rabattues sur les épaules et sur les coutures latérales
- grand confort et élasticité durable grâce à la fibre élastique Dow XLA®
- approprié au lavage industriel

- *short-sleeved shirt for men with regular fit*
- *back yoke, 2 back pleats*
- *same-coloured buttons*
- *high quality workmanship with felled seams at the shoulder and the side seams*
- *highly comfortable and permanently elastic via stretch fibre Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 49 % Polyester, 49 % Coton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 49 % Polyester, 49 % Cotton, 2 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 46 - 60
Size: 46 - 60

Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 colours

BM 5/3 blanc *white*	BM 5/33 gris clair *light grey*	BM 5/1 noir *black*	BM 5/4 bordeaux *bordeaux*
BM 5/35 bleu clair *light blue*	BM 5/6 bleu *blue*	BM 5/10 marine *navy*	



MADE IN EUROPE

DOW XLA The Freedom Fiber™

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100







BF 1/.. Chemisier *Ladies' Blouse* | HANNA

- pour les femmes, coupe proche du corps
- manches 3/4, col kent
- stretch et très confortable grâce aux fibres Dow XLA®
- adapté au lavage industriel

- *blouse for ladies in a tight fit, Vienna seams, back darts*
- *3/4 sleeve with slit, classical Kent collar*
- *highly comfortable and durable elasticity by Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 48 % Polyester, 47 % Coton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 48 % Polyester, 47 % Cotton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 36 - 46 (XS - XXL)
Size: 36 - 46 (XS - XXL)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BF 1/3 blanc *white*
BF 1/1 noir *black*



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*





slim Fit

BM 1/.. Chemise *Men's Shirt* | TAYLOR

- pour les hommes, coupe proche du corps
- manches longues avec manchettes, col kent
- stretch et très confortable grâce aux fibres Dow XLA®
- adapté au lavage industriel

- *shirt for men in a slim fit, Vienna seams, back yoke, back darts*
- *long sleeves with cuffs, classical Kent collar*
- *highly comfortable and durable elasticity by Dow XLA® (spandex)*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 48 % Polyester, 47 % Coton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 48 % Polyester, 47 % Cotton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 48 - 58
Size: 48 - 58

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BM 1/3 blanc *white*

BM 1/1 noir *black*



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*



BF 2/.. Chemisier / Ladies' Blouse | ELISA

- pour les femmes, coupe proche du corps
- manches courtes, col kent
- stretch et très confortable grâce aux fibres Dow XLA®
- adapté au lavage industriel

- *blouse for ladies in a tight fit, Vienna seams, back darts*
- *short sleeves, classical Kent collar*
- *highly comfortable and durable elasticity by Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 48 % Polyester, 47 % Coton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 48 % Polyester, 47 % Cotton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 36 - 46 (XS - XXL)
Size: 36 - 46 (XS - XXL)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BF 2/3 blanc / *white*
BF 2/1 noir / *black*



95° | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*





slim Fit

BM 2/.. Chemise *Men's Shirt* | NICK

- pour les femmes, coupe proche du corps
- manches courtes, col kent
- stretch et très confortable grâce aux fibres Dow XLA®
- adapté au lavage industriel

- *shirt for men in a slim fit, Vienna seams, back yoke, back darts*
- *short sleeves, classical Kent collar*
- *highly comfortable and durable elasticity by Dow XLA®*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 48 % Polyester, 47 % Coton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²
Material: 48 % Polyester, 47 % Cotton, 5 % Elastolefin, 125 g/m²

Taille: 48 - 58
Size: 48 - 58

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BM 2/3 blanc *white*

BM 2/1 noir *black*



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*



JF 1/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | AGATHE

- pour les femmes, coupe proche du corps
- poche poitrine
- manchettes
- deux boutonnières 5 trous (boutons vendus séparément)
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for ladies in a tight fit, bust darts*
- *chest pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *10-button double breasted jacket, without buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: disponible en 3 coloris
Colour: available in 3 colours

JF 1/3	JF 1/4	JF 1/1
blanc *white*	bordeaux *bordeaux*	noir [2] *black*



Coton *cotton*

95°

lavage industriel *Industrial laundry*









JF 2/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | PAULINE

- pour les femmes, coupe proche du corps
- poche poitrine
- manches courtes
- deux boutonnières 5 trous (boutons vendus séparément)
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for ladies in a tight fit, bust darts*
- *chest pocket on the left*
- *short sleeves*
- *10-button double breasted jacket, without buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: disponible en 3 coloris
Colour: available in 3 colours

JF 2/3	JF 2/4	JF 2/1
blanc *white*	bordeaux *bordeaux*	noir [2] *black*









NOUVEAU
Veste de cuisine femme
Larissa avec boutons-pression!

Ladies' Chef Jacket Larissa with press studs
NEW

JF 3/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | LARISSA

- coupe près du corps
- pinces poitrine, découpes princesse à l'avant et à l'arrière
- poignets avec fente, poche poitrine plaquée gauche avec compartiment pour stylo
- veste à simple rangée avec 5 boutons-pressions
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for ladies in a tight fit*
- *bust darts, flank seams at the front and back*
- *sleeve cuffs with slit*
- *patched, slanted chest pocket with pen pocket on the left*
- *5-button jacket with press studs*
- *suitable for industrial laundry*

Material: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 50
Size: 34 - 50

Couleur: disponible sur stock en 8 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 8 variations of colour from stock, other colours on request

JF 3/3	JF 3/20	JF 3/24	JF 3/44
blanc *white*	creme *cream*	pêche *peach*	pink² *pink*
JF 3/6	JF 3/28	JF 3/5	JF 3/1
bleu² *blue*	bronzage *light brown*	anthracite *anthracite*	noir *black*





fibres mélangées *blended fabric*

95°

entretien facile *Easy care*

lavage industriel *Industrial laundry*

boutons-pressions *press studs*

MIX AND MATCH






Vestes de cuisine LARISSA - disponible en 8 couleurs!

Chef Jacket LARISSA- available in 8 different colours!






NOUVEAU
Veste de cuisine femme
Greta avec boutons-pression!

Ladies' Chef Jacket Greta
with press studs
NEW

JF 4/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | GRETA

- coupe près du corps
- pinces poitrine, découpes princesse à l'avant et à l'arrière
- manches courtes
- poche poitrine plaquée gauche avec compartiment pour stylo
- veste à simple rangée avec 5 boutons-pression
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for ladies in a tight fit*
- *bust darts, flank seams at the front and the back*
- *short sleeves*
- *slanted chest pocket on the left with pen pocket*
- *5-button jacket with press studs*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 50
Size: 34 - 50

Couleur: disponible sur stock en 8 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 8 variations of colour from stock, other colours on request

JF 4/3	JF 4/20	JF 4/24	JF 4/44
blanc *white*	creme *cream*	pêche *peach*	pink² *pink*
JF 4/6	JF 4/28	JF 4/5	JF 4/1
bleu² *blue*	bronzage *light brown*	anthracite *anthracite*	noir *black*





95° | entretien facile *Easy care* | lavage industriel *Industrial laundry*

MIX AND MATCH

fibres mélangées *blended fabric*

boutons-pressions *press studs*



NOUVEAU
Veste de cuisine femme Pia disponible à partir de 05/2015

Ladies' Chef Jacket Pia available from 05/2015
NEW

JF 16/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | PIA

- découpes princesse à l'avant et à l'arrière
- coupe près du corps
- fermeture à boutons-pression sous rabat
- poignets
- poche sur la manche gauche

- *chef jacket for ladies in a tight fit*
- *flank seams at the front and the back*
- *hidden press studs panel*
- *sleeve cuffs with slit*
- *sleeve pocket at the left side*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, résistant au chlore, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, chlorine fast, easy care

Taille: 34 - 50
Size: 34- 50

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

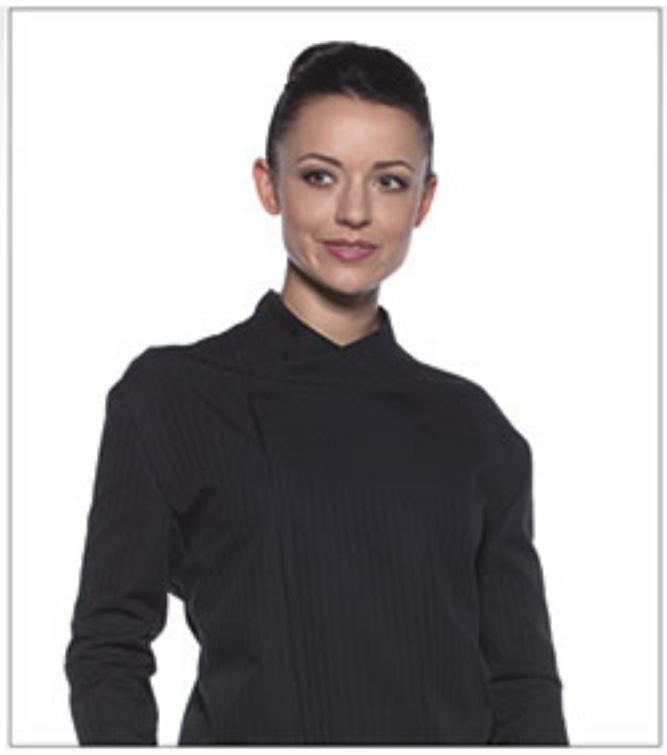
JF 16/3 blanc / *white*
JF 16/1 noir / *black*



95° | entretien facile / *Easy care* | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*

fibres mélangées / *blended fabric*

boutons-pressions / *press studs*



6-TROUS
Veste de cuisine 6 trous, haute qualité & blanc brillant surfacede tissu lisse
★★★★★
6-hole jacket with high quality and glossy white, smooth fabric surface
6-HOLE

JM 10/3 Veste de cuisine *Chef Jacket* | MICHAEL

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine
- deux boutonnières 12 trous (boutons vendus séparément)
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, Vienna seams on the back*
- *chest pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *6-hole double breasted jacket, without buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m², grand-teint, mercerisé, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 205 g/m², high quality, mercerised, sanforised, colourfast

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: blanc
Colour: white



Coton
cotton

95°

résistants au chlore
Chlorine fast

lavage industriel
Industrial laundry

JM 9/3 Veste de cuisine *Chef Jacket* | KARSTEN

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine
- deux boutonnières 10 trous (boutons vendus séparément)
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, Vienna seams on the back*
- *chest pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *5-hole double breasted jacket, without buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 270 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 270g/m², sanforised, colourfast

Taille: tailles normales: 44-64, tailles courtes: 24-29, tailles longues: 90-106
Size: normal sized: 44 - 66, short sized: 24 - 29, long sized: 90 - 106

Couleur: blanc
Colour: white



95°

résistants au chlore *Chlorine fast*

lavage industriel *Industrial laundry*

Coton *cotton*

JM 8/.. Veste de cuisine *Chef Jacket* | THOMAS

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine
- deux boutonnières 10 trous (boutons vendus séparément)
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, no side seams, flank seams on the back*
- *chest pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *5-hole double breasted jacket, without buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 42 - 66
Size: 42 - 66

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

JM 8/3	JM 8/1
blanc *white*	noir [2] *black*



95° | lavage industriel *Industrial laundry* | Coton *cotton*



TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE



JM 11/.. Veste de cuisine / *Chef Jacket* | LENNY

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine
- manches courtes
- deux boutonnières 10 trous y compris 10 boutons
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, no side seams, flank seams on the back*
- *chest pocket on the left*
- *short sleeves*
- *5-hole double breasted jacket, including 10 buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 44 - 66
Size: 44 - 66

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

JM 11/3 blanc / *white*

JM 11/1 noir [2] / *black*



Coton / *cotton*

95°

lavage industriel / *Industrial laundry*



JM ../.. Veste de cuisine *Chef Jacket* | DANIEL

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine
- passepoil au col, manches et à l'avant
- deux boutonnières 10 trous (boutons vendus séparément)
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, Vienna seams on the back*
- *chest welt pocket and sleeve pocket on the left*
- *sleeve cuffs with slit*
- *coloured piping*
- *piping on the collar, front edge and cuffs*
- *5-hole double breasted jacket, without buttons*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: disponible sur stock en 11 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 11 variations of colour from stock, other colours on request

JM 4/1 noir-blanc [2] *black-white*	JM 4/8 rouge-blanc [1, 2] *red-white*	JM 4/6 bleu-blanc [2] *blue-white*	JM 4/10 marine-blanc [2] *navy-white*
JM 5/3 blanc-noir *white-black*	JM 3/8 blanc-rouge *white-red*	JM 3/6 blanc-bleu [2] *white-blue*	JM 3/7 blanc-vert *white-green*
JM 5/9 gris-noir *grey-black*	JM 13/8 gris-rouge *grey-red*		JM 5/4 bordeaux-noir *dark red-black*



Coton
cotton

MOUCHOIR
plus d'informations sur le approprié accessoires à la page 119

HANDKERCHIEF
more information about the accessory on page 119











Veste de cuisine DANIEL

disponible en 11 coloris!

Chef Jacket DANIEL
available in 11 different colours!











JM 14/.. Veste de cuisine / *Chef Jacket* | LARS

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine avec rangement stylo
- poignets avec fente
- boutonnière 5 boutons pression
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, Vienna seams on the back*
- *slanted chest pocket on the left with pen pocket*
- *sleeve cuffs with slit*
- *5-button jacket with press studs*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 44 - 66
Size: 44 - 66

Couleur: disponible sur stock en 8 coloris, autres coloris sur demande
Colour: in 8 colours available from stock, other colours on request

JM 14/3	JM 14/20	JM 14/27	JM 14/12
blanc *white*	creme *cream*	rouille *rust*	gris bleu *greyblue*
JM 14/31	JM 14/28	JM 14/5	JM 14/1
olive *olive green*	bronzage *light brown*	anthracite *anthracite*	noir *black*



MIX AND MATCH

fibres mélangées *blended fabric*

boutons-pressions *press studs*

95°

entretien facile *Easy care*

résistants au chlore *Chlorine fast*

lavage industriel *Industrial laundry*











JM 15/.. Veste de cuisine / *Chef Jacket* | GUSTAV

- pour les hommes, coupe standard
- poche poitrine avec rangement stylo
- manches courtes
- boutonnière 5 boutons pression
- adapté au lavage industriel

- *chef jacket for men in a regular fit, Vienna seams on the back*
- *slanted chest pocket on the left with pen pocket*
- *short sleeves*
- *5-button jacket with press studs*
- *suitable for industry laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 44 - 66
Size: 44 - 66

Couleur: disponible sur stock en 8 coloris, autres coloris sur demande
Colour: in 8 colours available from stock, other colours on request

JM 15/3	JM 15/20	JM 15/27	JM 15/12
blanc *white*	creme *cream*	rouille *rust*	gris bleu *greyblue*
JM 15/31	JM 15/28	JM 15/5	JM 15/1
olive *olive green*	bronzage *light brown*	anthracite *anthracite*	noir *black*



MIX AND MATCH






JM 16/.. Veste de cuisine / *Chef Jacket* | PIUS

- découpes princesse à l'arrière
- coupe normale
- fermeture à boutons-pression sous rabat
- poignets
- poche sur la manche gauche
- armure fantaisie sergé avec rayures ton sur ton

- *chef jacket for men in a regular fit*
- *vienna seams on the back*
- *hidden press studs panel*
- *sleeve cuffs with slit*
- *sleeve pocket at the left side*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, résistant au chlore, facile d'entretien
Material: *65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, chlorine fast, easy care*

Taille: 46 - 64
Size: 46 - 64

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

JM 16/3 — blanc / *white*
JM 16/1 — noir / *black*



95° — entretien facile / *Easy care* — résistants au chlore / *Chlorine fast* — lavage industriel / *Industrial laundry*



TEXTILES VERTRAUEN — Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE

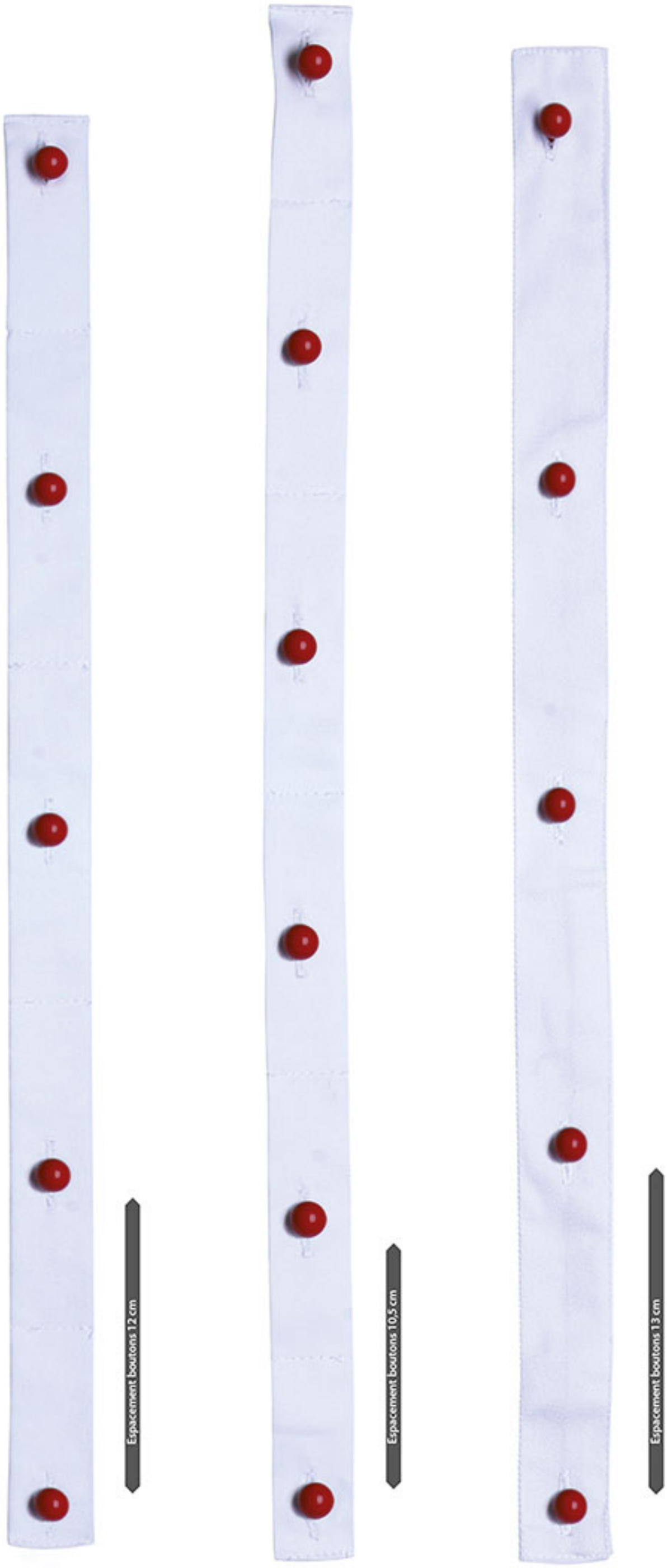


NOUVEAU
Veste de cuisine Pius disponible à partir de 05/2015

Chef Jacket Pius available from 05/2015
NEW

fibres mélangées / *blended fabric*

boutons-pressions / *press studs*



KL 1/1 Bouton bande *Button Stripe* | 12 CM

- lot de 2, pour vestes à 10 boutons (5 trous par boutonnière)
- pour la veste de cuisine Agathe, Pauline, Karsten et Daniel

- *pack of 2, for 10-button double breasted jacket (5 holes a row)*
- *suitable for chef jacket Agathe, Pauline, Karsten and Daniel*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 12 cm espacement bouton
Size: hole distance 12 cm

Couleur: blanc
Colour: white

KL 1/2 Bouton bande *Button Stripe* | 10,5 CM

- lot de 2, pour vestes à 12 boutons (6 trous par boutonnière)
- pour la veste de cuisine Michael

- *pack of 2, for 6-hole double breasted jackets (6 holes a row)*
- *suitable for chef jacket Michael*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 10,5 cm espacement bouton
Size: hole distance 10,5 cm

Couleur: blanc
Colour: white

KL 1/4 Bouton bande *Button Stripe* | 13 CM

- Lot de 2, pour vestes à 10 boutons (5 trous par boutonnière)
- pour la veste de cuisine Thomas et Lenny

- *pack of 2, for 6-hole double breasted jackets (6 holes a row)*
- *suitable for chef jacket Michael*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 13 cm espacement bouton
Size: hole distance 13 cm

Couleur: blanc
Colour: white

02 PREMIUM
BOUTONS EN PAQUET DE 12 | *BUTTONS IN A PACK OF 12*



KK 1

Couleur: blanc
Colour: white



KK 76

Couleur: jaune
Colour: yellow



KK 73

Couleur: pêche
Colour: peach



KK 75

Couleur: orange
Colour: orange



KK 6

Couleur: rouge
Colour: red



KK 78

Couleur: bordeaux
Colour: bordeaux

NEW



KK 125

Couleur: pink
Colour: pink



KK 74

Couleur: bois de rose
Colour: rosewood



KK 77

Couleur: azur
Colour: azure



KK 5

Couleur: bleu
Colour: blue



KK 3

Couleur: vert
Colour: green



KK 72

Couleur: menthe
Colour: light green



KK 110

Couleur: vert pomme
Colour: apple



KK 105

Couleur: brun
Colour: brown



KK 2

Couleur: noir
Colour: black



KK 95

Couleur: blanc, transp.
Colour: white, transluscent



KK 96

Couleur: rouge, transp.
Colour: red, transluscent



KK 98

Couleur: bleu, transp.
Colour: blue, transluscent



KK 97

Couleur: vert, transparent
Colour: green, transluscent



KK 4

Couleur: or
Colour: gold coloured



KK 106

Couleur: chrome
Colour: chrome



KK 92

Couleur: or, pailletes
Colour: gold, glitter



KK 93

Couleur: argent, pailletes
Colour: silver, glitter



KK 94

Couleur: noir, pailletes
Colour: black, glitter



KK 100

Couleur: noir, or
Colour: black, gold



KK 99

Couleur: noir, argent
Colour: black, silver

Boutons avec drapeaux

•••

buttons with flags



KK 63

Couleur: blanc, noir, rouge, or
Colour: white, black, red, gold



KK 64

Couleur: noir, rouge, or
Colour: black, red, gold



KK 54

Couleur: blanc, Allemagne
Colour: white, Germany



KK 81

Couleur: blanc, France
Colour: white, France



KK 29

Couleur: blanc, Italie
Colour: white, Italy



KK 115

Couleur: blanc, Pays-bas
Colour: white, Netherlands



KK 114

Couleur: blanc, Danemark
Colour: white, Denmark



KK 113

Couleur: blanc, Polen
Colour: white, Poland



KK 80

Couleur: blanc, Austriche
Colour: white, Austria



KK 53

Couleur: rouge, Suisse
Colour: red, Switzerland



KK 116

Couleur: blanc, USA
Colour: white, USA

Boutons avec avertissement

•••

buttons with warning signs



KK 82

Couleur: blanc, signe stop
Colour: white, Stop



KK 83

Couleur: blanc, signe
Colour: white, traffic sign



KK 102

Farbe: blanc, No Smoking
Colour: white, No Smoking



KK 62

Couleur: rouge, verre
Colour: red, glass



KK 61

Couleur: bleu, Couleur
Colour: blue, glass



KK 84

Couleur: blanc, cuire
Colour: white, chef...



KK 103

Couleur: bleu clair, cuire
Colour: light blue, chef...



KK 85

Couleur: blanc, pot
Colour: white, cooking pot



KK 104

Couleur: bleu clair, pot
Colour: light blue, cooking...



KK 37

Couleur: blanc, d'oeuf
Colour: white, egg



KK 18

Couleur: blanc, carrotes
Colour: white, carrot



KK 23

Couleur: blanc, tomate
Colour: white, tomato



KK 17

Couleur: blanc, fleur
Colour: white, flower



KK 122

Couleur: blanc, cuisinière
Colour: white, cook



KK 35

Couleur: blanc, cuisinier
Colour: white, chef

Boutons avec des animaux

buttons with animals



KK 36

Couleur: blanc, pulet
Colour: white, chicken



KK 121

Couleur: blanc, cancer
Colour: white, crab



KK 70

Couleur: blanc, cocinelle
Colour: white, ladybird



KK 65

Couleur: blanc, pingouin
Colour: white, penguin



KK 123

Couleur: blanc, guèpard
Colour: white, cheetah



KK 66

Couleur: noir, poulet
Colour: black, chicken



KK 38

Couleur: noir, vache
Colour: black, cow



KK 67

Couleur: noir, lièvre
Colour: black, rabbit



KK 118

Couleur: noir, zèbre
Colour: black, zebra

Boutons avec des motifs

buttons with patterns



KK 101

Couleur: blanc, fleur verte
Colour: white, green flower



KK 112

Couleur: blanc, Full House
Colour: white, Full House



KK 108

Couleur: blanc, motif Indi
Colour: white, indi pattern



KK 119

Couleur: noir, spirale
Colour: black, helix



KK 19

Couleur: Football
Colour: football



KK 109

Couleur: hounds tooth
Colour: dog-tooth check



KK 68

Couleur: noir, motif
Colour: black, pattern



KK 79

Couleur: noir, crâne
Colour: black, skull



KK 87

Couleur: noir, araignée
Colour: black, spider mesh



KK 89

Couleur: noir, notes
Colour: black, notes



KK 90

Couleur: noir, menu
Colour: black, menue



KK 88

Couleur: noir, sudoku
Colour: black, Sudoku

Boutons avec des énonciations

buttons with phrases



KK 86

Couleur: blanc, I love...
Colour: white, I love...



KK 120

Couleur: blanc, mein Fleisch
Colour: white, mein Fleisch



KK 107

Couleur: blanc, Hot & Cool
Colour: white, hot & cool



KK 71

Couleur: noir, Heißer...
Colour: black, Heißer Ofen



KK 117

Couleur: noir, Ich wars...
Colour: black, Ich wars...



KK 91

Couleur: noir, Nobody...
Colour: black, Nobody is...

NOUVEAU
Veste de cuisine disponible à partir de 03/2015

Chef jacket available from 03/2015
NEW

JK 1/3 Veste de cuisine enfant / *Kids Chef Jacket* | MICKI

- coupe normale
- 10 boutons boules multicolores inclus

- *regular fit*
- *including 10 coloured buttons*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 122/128, 134/140, 146/152
Size: 122/128, 134/140, 146/152

Couleur: blanc
Colour: white



95° **entretien facile** *Easy care* · **résistants au chlore** *Chlorine fast* · **lavage industriel** *Industrial laundry*











NOUVEAU
Le Karlowsky Fashion Collection pour les enfants

The Karlowsky kids collection
NEW



LS 12/.. Tablier à bavette enfant / *Kids Bib apron* | NICKI

- longueur du tour de cou réglable avec bouton boule
- bandes en tissu pour tablier avec renforcement des coutures
- bouton boule inclus, approprié au lavage industriel

- *length of the neck ribbon can be adjusted by 1 button*
- *continous ribbons made of apron fabric and reinforced stress points*
- *button included, suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 55 x 65 cm (largeur x longueur)
Size: 55 x 65 cm (width x length)

Couleur: disponible en 7 couleurs, bouton boule inclus
Colour: available in 7 variations of colour from stock, other colours on request

LS 13/.. Tablier à bavette enfant / *Kids Bib apron* | MICK

- longueur du tour de cou réglable avec bouton boule
- bandes en tissu pour tablier avec renforcement des coutures
- bouton boule inclus, approprié au lavage industriel

- *length of the neck ribbon can be adjusted by 1 button*
- *continous ribbons made of apron fabric and reinforced stress points*
- *button included, suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 65 x 75 cm (largeur x longueur)
Size: 65 x 75 cm (width x length)

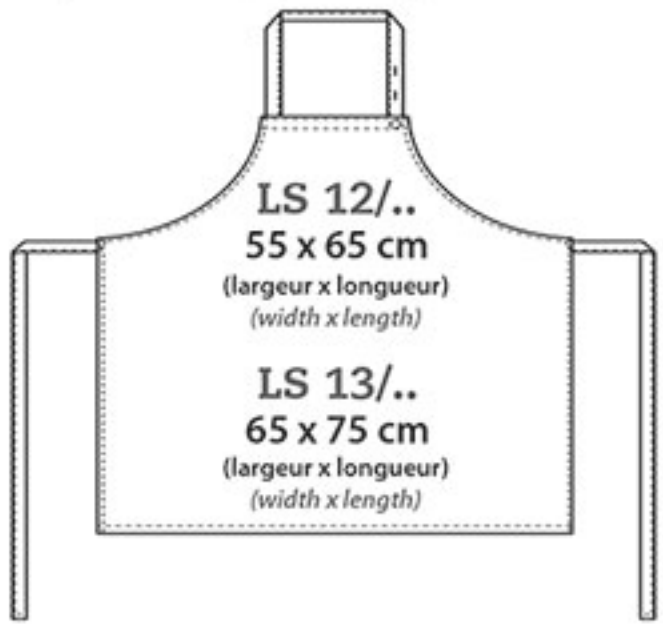
Couleur: disponible en 7 couleurs, bouton boule inclus
Colour: available in 7 variations of colour from stock, other colours on request

../3	../22	../23	../8
blanc / *white*	jaune / *yellow*	orange / *orange*	rouge / *red*
../44	../6	../2	
pink 2 / *pink*	bleu 2 / *blue*	vert pomme / *apple*	









PANTALON ANNEMARIE

LES PANTALONS DE CHEF CLASSIQUES DISPONIBLES POUR LES FEMMES!

Trousers ANNEMARIE - a classic among the cooking trousers for ladies.

HF 6 Pantalon femme / *Ladies' Trousers* | ANNEMARIE

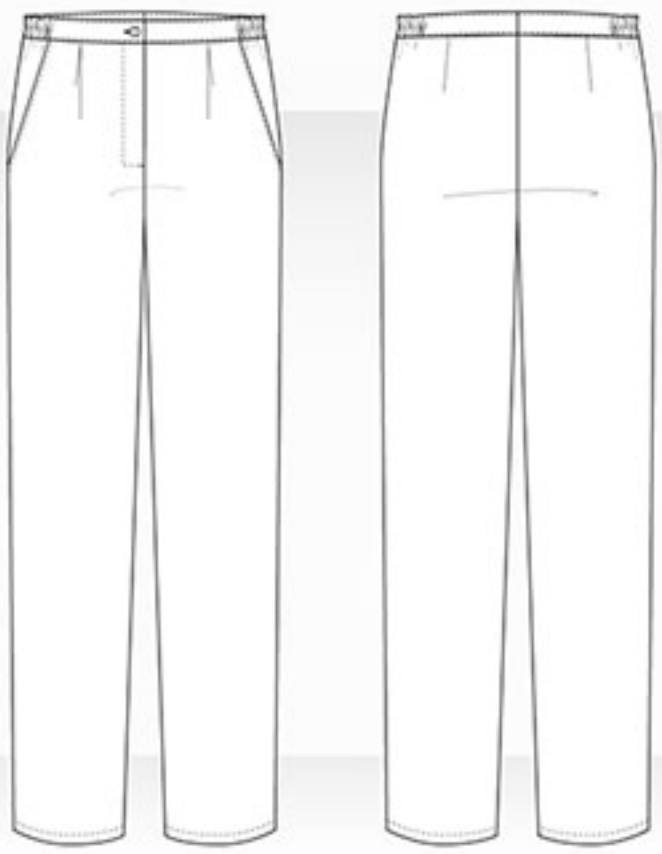
- pour les femmes, taille élastique
- coupe droite, longueur entrejambe env. 82 cm
- 2 poches latérales
- plis permanents

- *classical chef trousers for ladies with a comfortable waist by lateral elastic waistband, regular rise*
- *straight cut, inside leg approx. 82 cm*
- *2 side pockets*
- *permanent creases*

Matériel: 100 % Coton, 270 g/m², lessivable
Material: 100 % Cotton, 270 g/m², colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: motif pepita, noir / blanc
Colour: pepita pattern, black/white







HF 2/.. Pantalon femme / *Ladies' Trousers* | CORNELIA

- pour les femmes, taille élastique
- coupe droite, longueur entrejambe env. 82 cm
- 2 poches latérales
- passants pour ceinture , plis permanents

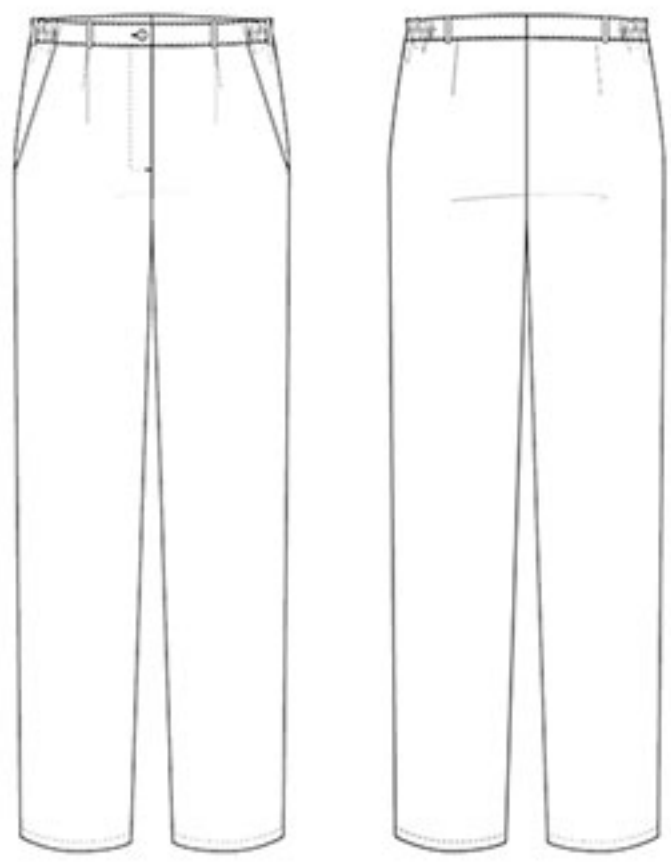
- *trousers for ladies with a comfortable waist by lateral elastic waistband, regular rise*
- *straight cut, inside leg approx. 82 cm*
- *2 side pockets*
- *belt loops, permanent creases*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 245 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 245 g/m², high quality fabric, sanforised colourfast, easy care

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

HF 2/3	HF 2/1
blanc *white*	noir [1] *black*



HF 3/.. Pantalon femme / Ladies' Trousers | TINA

- pour les femmes, coupe confort et stretch grâce aux fibres DOW XLA®
- longueur entrejambe env. 82 cm
- 2 poches latérales, 2 poches arrières
- passants pour ceinture

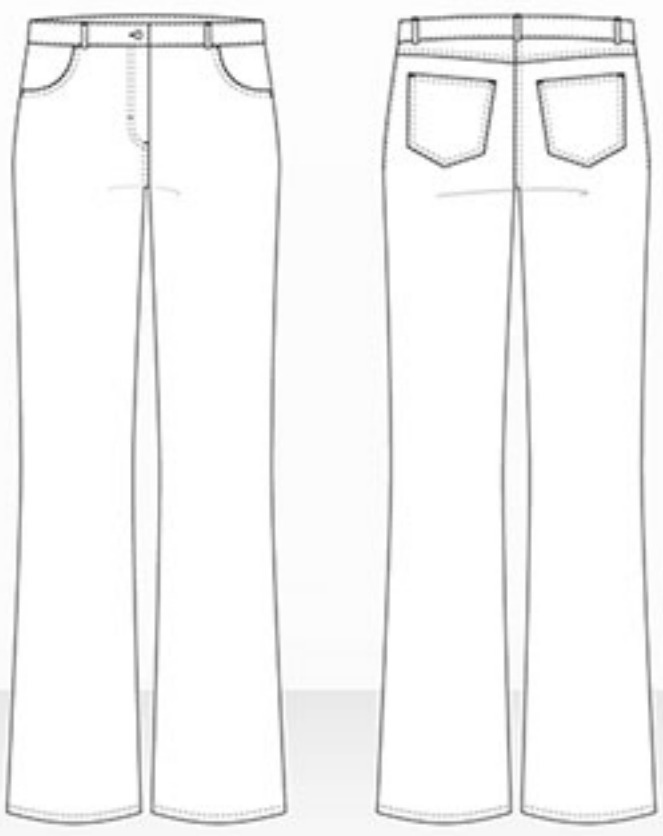
- *trousers for ladies in a comfortable fit with DOW XLA®, regular rise*
- *boot cut, inside leg approx. 82 cm*
- *2 side pockets, 2 patched hip pockets*
- *rear yoke, belt loops*

Matériel: 97 % Coton, 3 % Elastolefin, 270 g/m², sanforisé, lessivable
Material: 97 % Cotton, 3 % Elastolefin, 270 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Farbe: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

HF 3/3	HF 3/1
blanc *white*	noir *black* 1, 2





DOW XLA The Freedom Fiber™

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE



HF 5/3 Pantalon femme *Ladies' Trousers* | ORLEANS

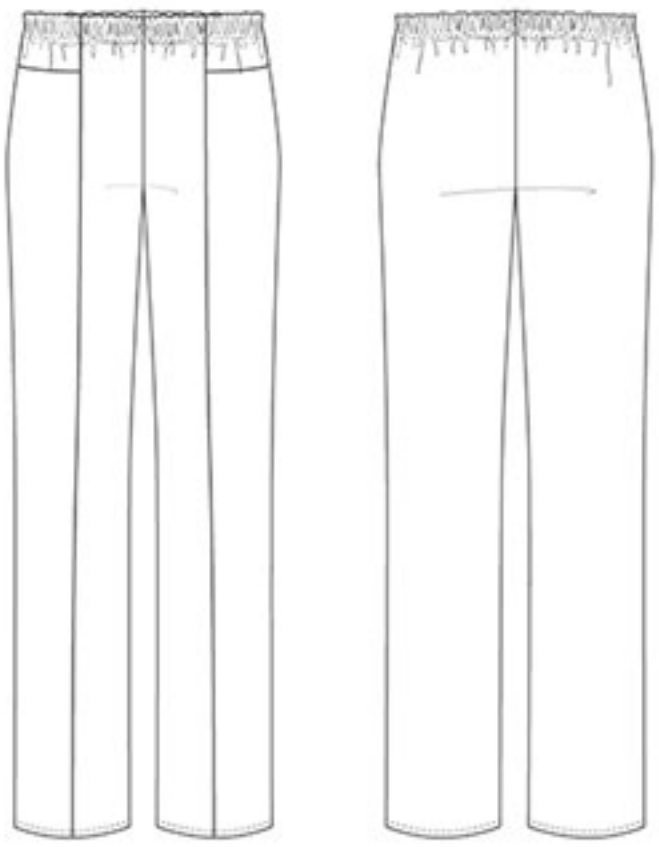
- pour les femmes, taille élastique
- coupe droite, longueur entrejambe env. 82 cm
- 2 poches latérales
- coutures à l'avant

- *convenient pull-on pants for ladies with elastic waistband, regular rise*
- *straight cut, inside leg approx. 82 cm*
- *2 side pockets*
- *front panel seams*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*

HF 4/3 Pantalon femme *Ladies' Trousers* | BARCELONA

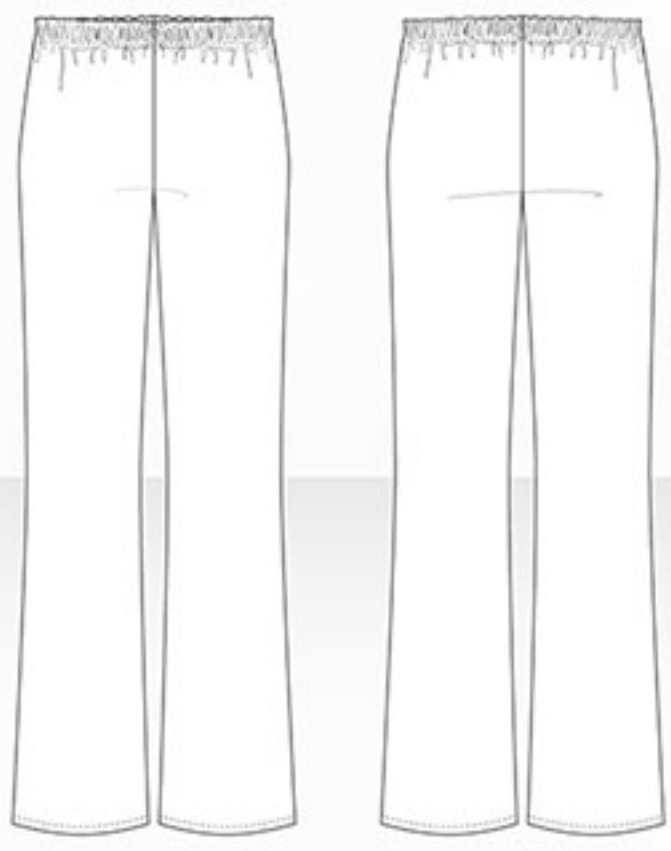
- pour les femmes, taille élastique
- longueur entrejambe env. 82 cm

- *convenient pull-on pants for ladies with elastic waistband, regular rise*
- *boot cut, inside leg approx. 82 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m² high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*





HF 1/3 Pantalon femme / *Ladies' Trousers* | GOLDIE

- pour les femmes, 3/4 coupe confort et stretch grâce aux fibres DOW XLA®
- longueur entrejambe env. 60 cm
- 2 poches latérales
- joug arrière

- *trousers for ladies in a comfortable with DOW XLA®, regular rise*
- *3/4 length with lateral slit, inside leg approx. 60 cm*
- *2 angled side pockets*
- *rear yoke*

Matériel: 63 % Polyester, 34 % Coton, 3 % Elastolefin, 225 g/m², sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 63 % Polyester, 34 % Cotton, 3 % Elastolefin, 225 g/m², sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95° | entretien facile / *Easy care* | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*

HF 7/3 Pantalon femme *Ladies' Trousers* | ALICANTE

- pour les femmes, taille élastique
- longueur 3/4, longueur entrejambe env. 60 cm

- *convenient pull-on pants for ladies with elastic waistband, regular rise*
- *3/4 length, inside leg approx. 60 cm*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*





PANTALON MAILAND

LES PANTALONS DE CHEF CLASSIQUES!

Trousers Mailand - a classic among the cooking trousers for every day work life.

HM 3 Pantalon homme / *Men's Trousers* | **MAILAND**

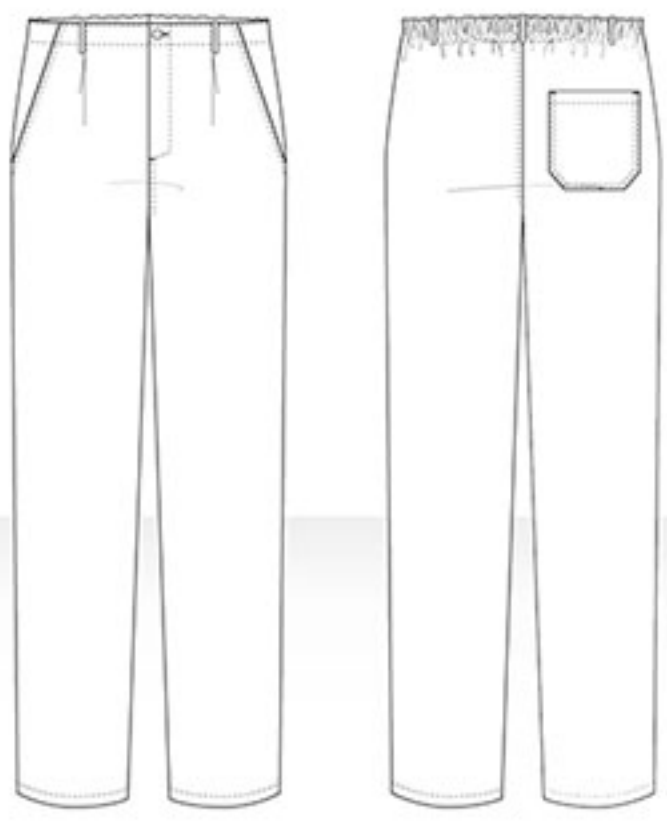
- pour les hommes, taille élastique
- coupe droite
- 2 poches latérales, 1 poche arrière gauche
- passants pour ceinture

- *classical chef trousers for men with a comfortable waist by elastic waistband in the back, regular rise*
- *straight cut*
- *2 side pockets, 1 patched hip pocket on the right*
- *belt loops, pleats*

Matériel: 100 % Coton, 270 g/m², lessivable
Material: 100 % Cotton, 270 g/m², colourfast

Taille: normales: 44-64, a l'intérieur environ jambe 81 cm,
courtes: 24-29, a l'intérieur environ jambe 76 cm.
longues: 90-106, a l'intérieur environ jambe 86 cm
Size: regular sizes: 44 - 64, inside leg approx. 81 cm,
short sizes: 24 - 29, inside leg approx. 76 cm,
long sizes: 90 - 106, inside leg approx. 86 cm

Couleur: motif pepita, noir / blanc
Colour: pepita pattern, black/white



TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe
nach Oeko-Tex® Standard 100

HM 16/1 Pantalon homme *Men's Trousers* | PHIL

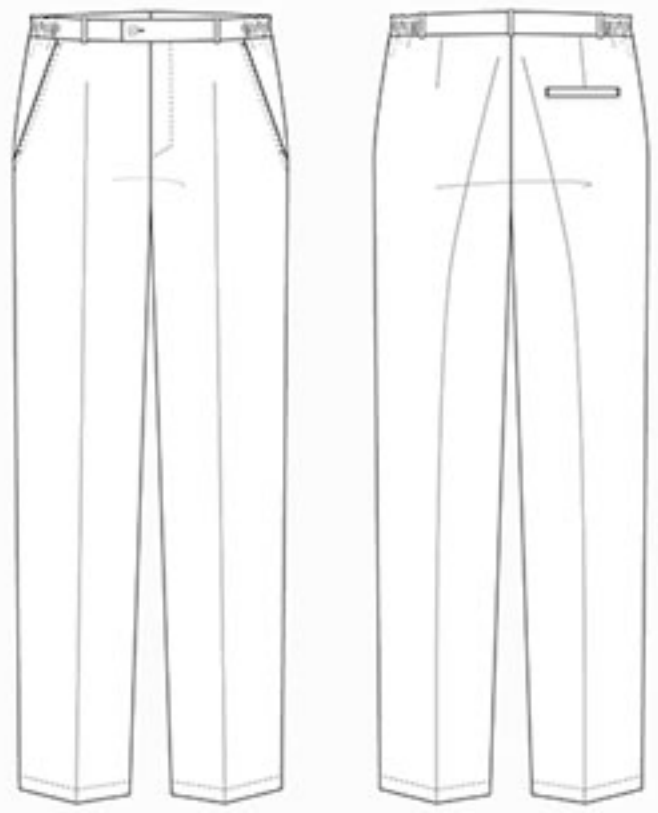
- confortable avec bande élastique sur les côtés
- coupe normale
- se ferme avec fermeture éclair et bouton
- 2 poches latérales
- 1 poche arrière

- *loose-fitting mens trousers with elastic waistband*
- *regular fit*
- *zipper and button*
- *2 side pockets*
- *1 hip pocket*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, résistant au chlore, facile d'entretien
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, chlorine fast, easy care

Taille: 46 - 64
Size: 46 - 64

Couleur: noir
Colour: black



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | entretien facile *Easy care*



NOUVEAU
Pantalon homme
disponible à partir de 05/2015
Men´s trousers
available from 05/2015
NEW









HM 8/.. Pantalon homme *Men's Trousers* | ELIAS

- pantalon homme
- coupe droite, longueur de jambe intérieure approx. 81 cm
- 2 poches latérales, 1 poche arrière gauche
- boucles ceinture

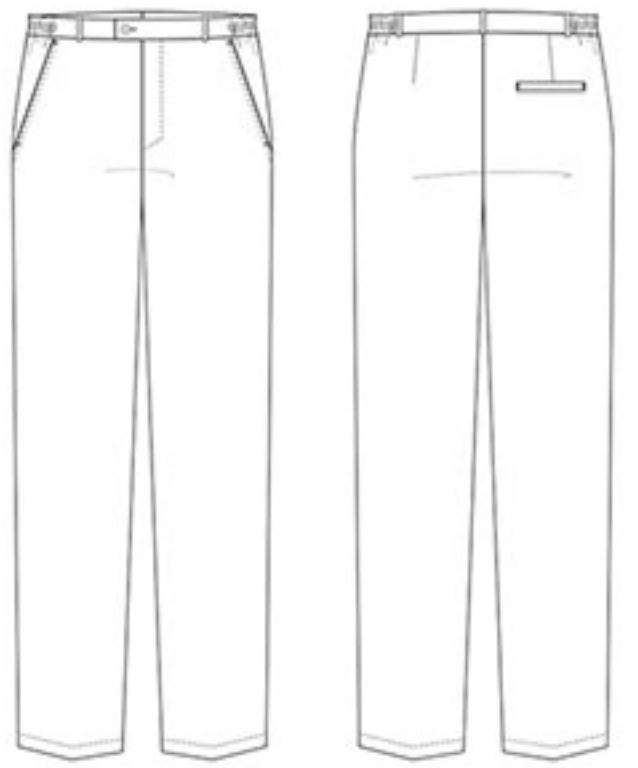
- *trousers for men with a regular rise*
- *straight cut, inside leg approx. 81 cm*
- *2 side pockets, 1 back welt pocket*
- *belt loops*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 245 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 245 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

HM 8/3	HM 8/1
blanc *white*	noir [1, 2] *black*



95° | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Easy care*







HM 1/52 Pantalon *Trousers* | CARLO

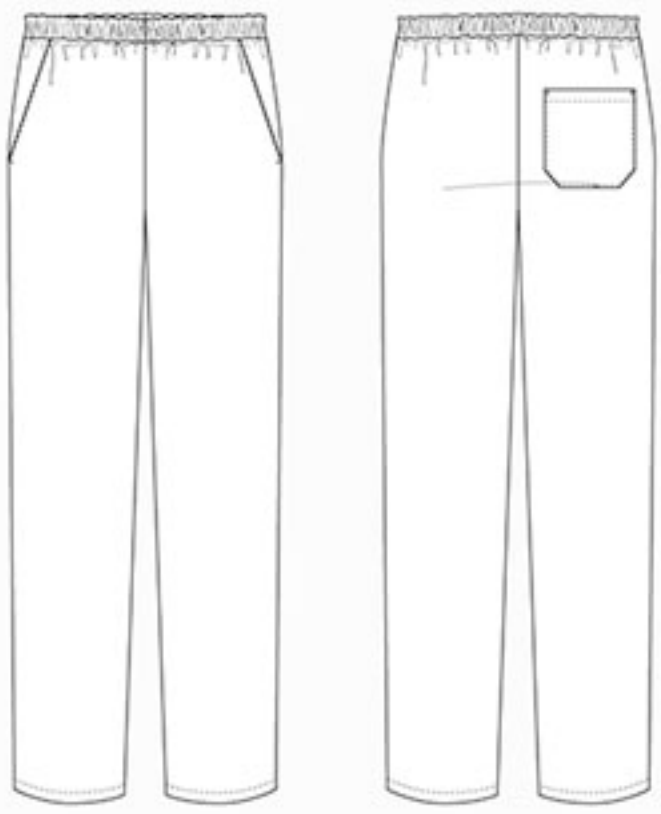
- pour les femmes et hommes, taille élastique
- coupe droite, longueur entrejambe env. 81 cm
- 2 poches latérales,
  1 poche arrière gauche

- *convenient pull-on pants for ladies and men with elastic waistband and draw-cord, regular rise*
- *straight cut, inseam about approx. 81 cm*
- *2 side pockets, 1 back pocket on the right*

Matériel: 100 % Coton, 185 g/m²
Material: 100 % Cotton, 185 g/m²

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: marine-blanc, la couleur imprimés, rayures blanches
Colour: navy-white, colour imprinted, white pinstripes





USED ... LOOK



HM 1/52 Pantalon Trousers | CARLO

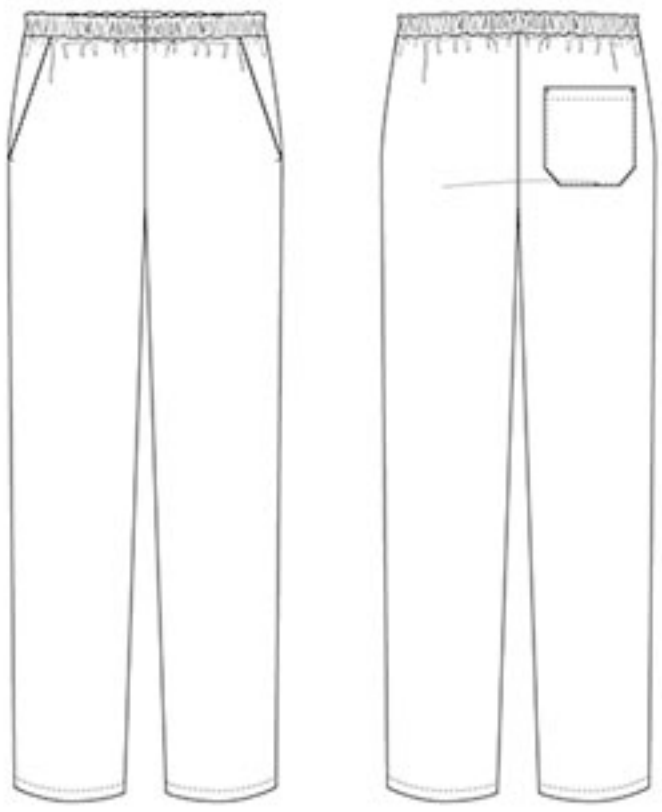
- pour les femmes et hommes, taille élastique
- coupe droite, longueur entrejambe env. 81 cm
- 2 poches latérales,
  1 poche arrière gauche

- *convenient pull-on pants for ladies and men with elastic waistband and draw-cord, regular rise*
- *straight cut, inseam about approx. 81 cm*
- *2 side pockets, 1 back pocket on the right*

Matériel: 100 % Coton, 185 g/m²
Material: 100 % Cotton, 185 g/m²

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: noir-blanc, la couleur imprimés, rayures blanches
Colour: black-white, colour imprinted, white pinstripes



USED LOOK

HM 4 Pantalon de cuisine / Chef's Trousers | JACK

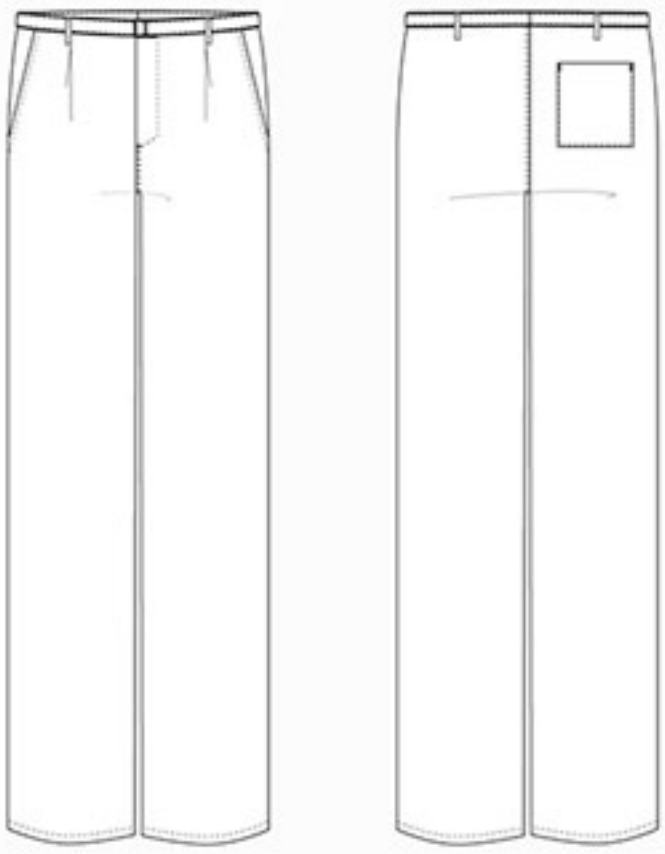
- pour les hommes, coupe droite
- longueur entrejambe env. 81 cm
- ceinture de tissu, y compris
- 2 poches latérales, 1 poche arrière gauche
- passants pour ceinture

- *trousers for men with a regular rise*
- *straight cut, inside leg approx. 81 cm*
- *including fabric belt*
- *2 side pockets, 11 patched hip pocket on the right*
- *belt loops, 2 pleats per side*

Matériel: 100 % Coton, 200 g/m², lessivable
Material: 100 % Cotton, 200 g/m², colourfast

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: noir, blanc à fines rayures tissées
Colour: black, white woven pinstripes







HM 2/.. Pantalon homme *Men's Trousers* | MANOLO

- pour les hommes, pantalon homme 5 poches
- coupe droite, longueur entrejambe env. 81 cm
- passants pour ceinture

- *trousers for men in 5-pocket style, regular rise*
- *straight cut, inside leg approx. 81 cm*
- *belt loops*

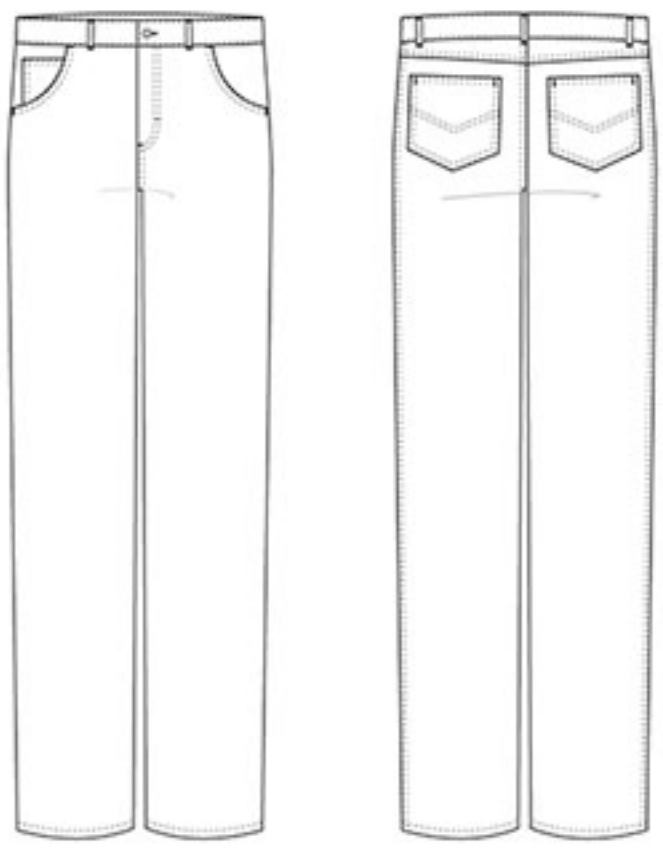
Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 245 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 245 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

HM 2/3 blanc *white*

HM 2/1 noir *black* [1]



entretien facile
Easy care

KS 62/.. Casaque bien-être / Spa Work Smock | HARMONIA

- casaque bien-être à manches courtes
- passepoil et fermeture éclair en couleur noir
- coupe près du corps grâce aux coutures anglaises devant et coutures surpiquées dans le dos
- encolure asymétrique, fentes latérales

- *tight-fitting spa smock for ladies with short sleeves, open stand- up collar*
- *back darts and english seams on the front*
- *asymmetric front*
- *piping and zipper in colour black, side slits*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 48
Size: 34 - 48

Couleur: disponible sur stock en 8 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 8 variations of colour from stock, other colours on request

KS 62/3 blanc *white*	KS 62/2 vert pomme *apple*	KS 62/35 bleu clair *light blue*	KS 62/44 pink *pink*
KS 62/6 bleu *blue*	KS 62/4 bordeaux *light brown*	KS 62/10 marine *navy*	KS 62/1 noir *black*



60° | entretien facile *easy care*

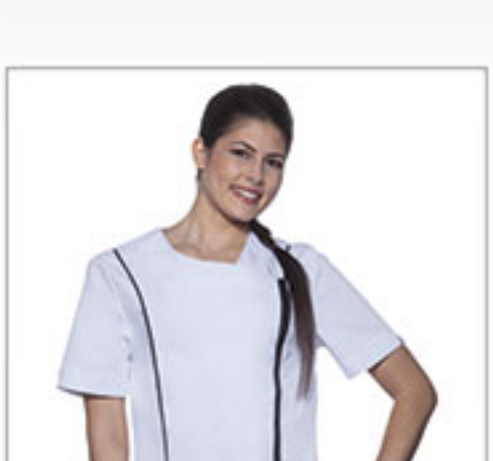
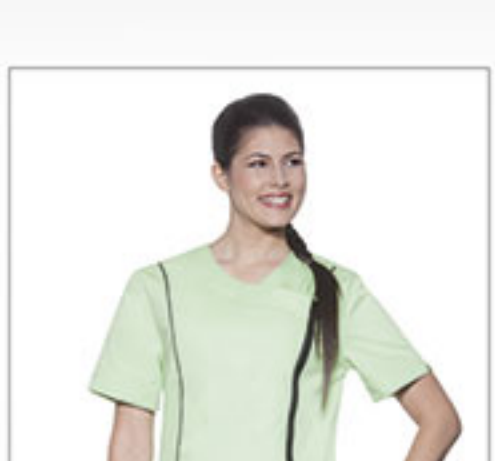
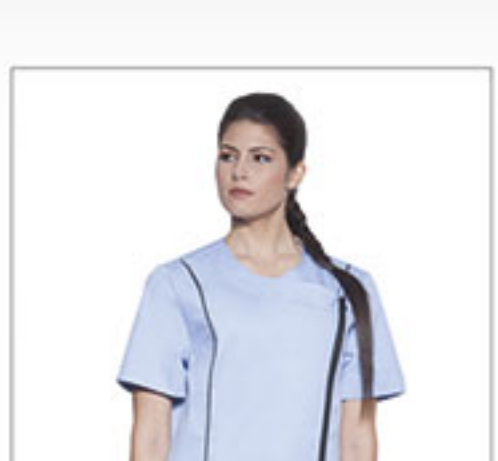
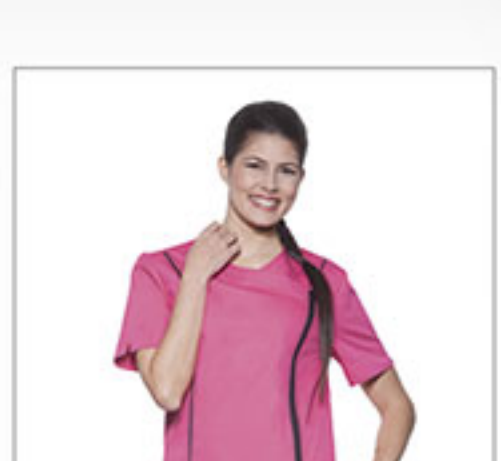


NOUVEAU
Casaques bien-être disponible à partir de 03/2015
Spa work smocks available from 03/2015
NEW

MADE IN EUROPE

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

+ MIX AND MATCH

NOUVEAU
Casaques bien-être
disponible à partir de 03/2015

Spa work smocks
available from 03/2015
NEW



KS 60/.. Casaque bien-être / *Spa Work Smock* | APHRODITE

- casaque bien-être à manches courtes avec passepoil noir
- coupe près du corps avec découpes princesse
- excellent confort grâce aux plis d'aisance en haut du dos
- col montant ouvert
- partie avant asymétrique avec 8 boutons-pression noirs

- *tight-fitting spa work smock for ladies*
- *short sleeves and vienna seams*
- *high wearing comfort through back pleat*
- *stand-up collar*
- *asymmetric front with black piping and 8 black press studs*

Matériel: 65% Polyester / 35% Coton, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage, facile d'entretien
Material: 65% Polyester / 35% Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 48
Size: 34 - 48

Couleur: disponible sur stock en 8 coloris, autres coloris sur demande
Colour: available in 8 variations of colour from stock, other colours on request

KS 60/3	KS 60/2	KS 60/35	KS 60/44
blanc *white*	vert pomme *apple*	bleu clair *light blue*	pink *pink*
KS 60/6	KS 60/4	KS 60/10	KS 60/1
bleu *blue*	bordeaux *light brown*	marine *navy*	noir *black*



entretien facile *easy care* 60°

MIX AND MATCH






KS 52/.. Casaque / Work Smock | SABRINA

- casaque pour femme avec coutures de partition
- sans manches
- 1 poche poitrine plaquée gauche, 2 poches latérales
- ceinture dans le dos
- longueur de dos pour taille 38 env. 82 cm
- approprié au lavage industriel

- *work smock for ladies with english seams*
- *sleeveless*
- *1 chest pocket on the left, 2 side pockets*
- *decorative belt at the back*
- *approx. 82 cm back length for size 38*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester, 35% Coton,
tissu toile, 180g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage (rayé)
tissu sergé, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage (teinte unies)
Material: 65% Polyester, 35% Cotton,
plain weave, 180 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (striped)
twill weave, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (one-coloured)

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

KS 52/21	KS 52/8	KS 52/4	KS 52/6
ocre *ochre*	rouge *red*	bordeaux *bordeaux*	bleu *blue*

KS 52/35	KS 52/33
bleu clair² *light blue*	gris clair *light grey*



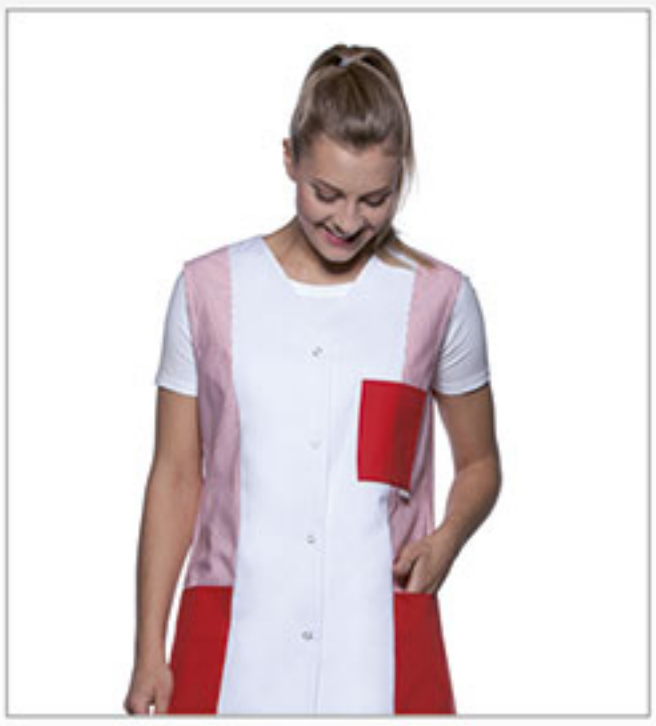


NOUVEAU
Casaques disponible à partir de 03/2015
Work smocks available from 03/2015
NEW

MADE IN EUROPE

TEXTILES VERTRAUEN
Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MIX AND MATCH







NOUVEAU
Casaques disponible à partir de 03/2015

Work smocks available from 03/2015
NEW



KS 53/.. Casaque *Work Smock* | PENELOPE

- casaque pour femme avec coutures de partition
- sans manches
- 2 poches latérales
- ceinture dans le dos
- longueur de dos pour taille 38 env. 82 cm
- approprié au lavage industriel

- *work smock for ladies with english seams*
- *short sleeves*
- *2 side pockets*
- *decorative belt on the back*
- *approx. 83 cm back length for size 38*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester, 35% Coton,
tissu toile, 180g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage (rayé)
tissu sergé, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage (teinte unies)

Material: 65% Polyester, 35% Cotton,
plain weave, 180 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (striped)
twill weave, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (one-coloured)

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

KS 53/21	KS 53/8	KS 53/4	KS 53/6
ocre *ochre*	rouge *red*	bordeaux *bordeaux*	bleu *blue*

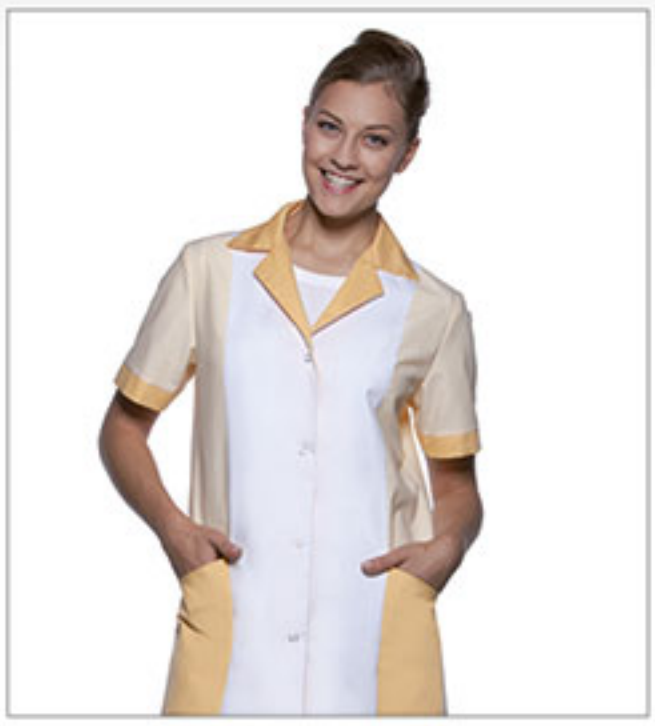
KS 53/35	KS 53/33
bleu clair ² *light blue*	gris clair *light grey*



MIX AND MATCH







KS 50/.. Chasuble / Work Smock | NALA

- chasuble pour femme
- 1 poche poitrine, 3 poches latérales
- bouton pression latérale de fermeture
- longueur dos approx. 82 cm
- adapté au lavage industriel

- *worksmock for ladies with panel seams*
- *1 chest pocket on the left, 3 side pockets*
- *laterally to close with press studs*
- *back length for size I approx. 82 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 180 g/m² (rayures), 215 g/m² (couleur unie), grand-teint, sanforisé, lessivable

Material: *65% Polyester, 35 % Cotton, 180 g/m² (stripes), 215 g/m² (one-coloured), high quality fabric, sanforised, colourfast*

Taille: 0 - IV
Size: 0 - IV

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

KS 50/21	KS 50/8	KS 50/4	KS 50/6
ocre *ochre*	rouge *red*	bordeaux *bordeaux*	bleu *blue*

KS 50/35	KS 50/33
bleu clair ² *light blue*	gris clair *light grey*

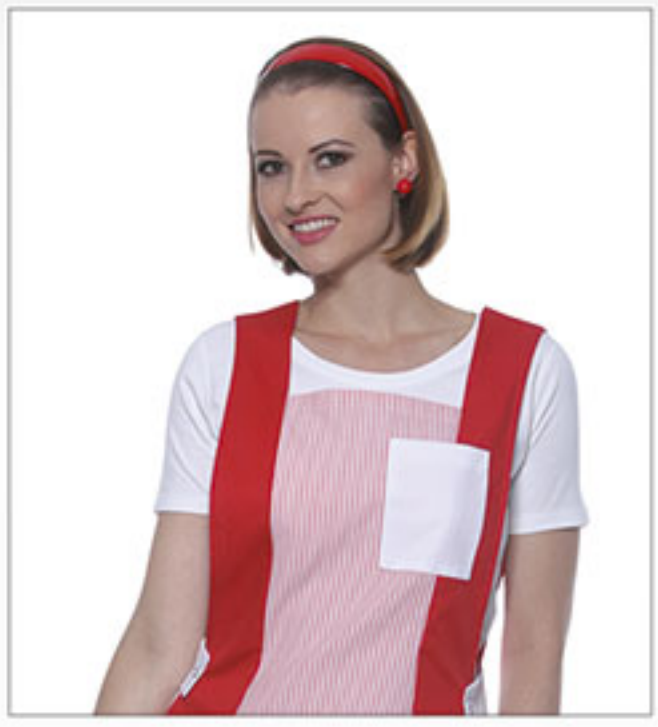






MIX AND MATCH







NOUVEAU
Chasuble disponible à partir de 03/2015

Work smock available from 03/2015
NEW



KS 51/.. Chasuble *Work Smock* | LAILA

- chasuble pour femme avec coutures de partition
- 1 poche cachée avec double ouverture
- fermeture latérale avec 2 boutons pression
- longueur de dos pour taille I env. 82 cm
- approprié au lavage industriel

- *work smock for ladies with panel seams*
- *1 hidden pocket with 2 openings*
- *can be closed by press studs at the sides*
- *approx. 82 cm back length for size I*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65% Polyester, 35% Coton,
tissu toile, 180g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage (rayé)
tissu sergé, 215 g/m², ennobli, sanforisé, résistant au lavage (teinte unies)

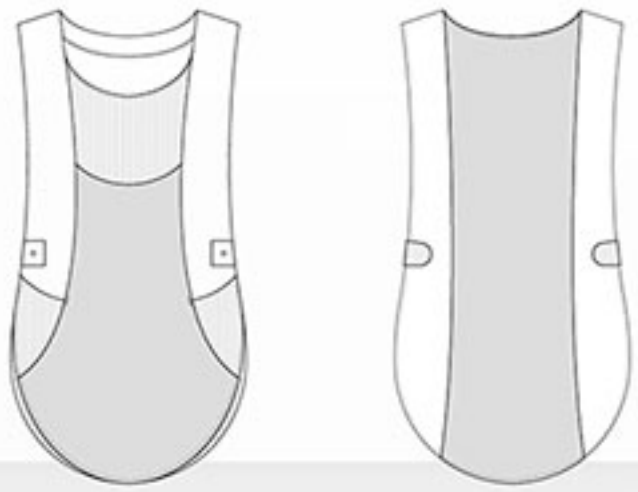
Material: 65% Polyester, 35% Cotton,
plain weave, 180 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (striped)
twill weave, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast (one-coloured)

Taille: 0 - IV
Size: 0 - IV

Couleur: disponible en 6 coloris
Colour: available in 6 colours

KS 51/21	KS 51/8	KS 51/4	KS 51/6
ocre *ochre*	rouge *red*	bordeaux *bordeaux*	bleu *blue*

KS 51/35	KS 51/33
bleu clair ² *light blue*	gris clair *light grey*



MIX AND MATCH







KS ../.. Chasuble / Work Smock | MARILIES

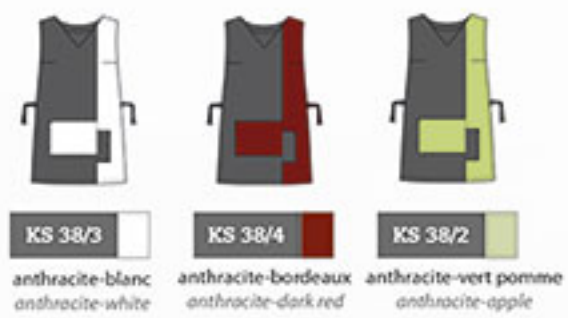
- chasuble femme
- double poche piquée à l'avant
- se noue sur les cotés
- longueur dos pour la taille I env. 83 cm
- adapté au lavage industriel

- *work smock for ladies with bust darts*
- *2 front patch pockets*
- *press studs laterally to tie*
- *back length for size I approx. 83 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65% Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 0 - IV
Size: 0 - IV

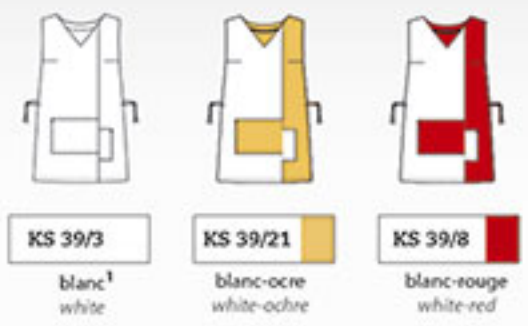
Couleur: disponible sur stock en 10 coloris, autres couleurs sur demande
Colour: available in 10 variations of colour from stock, other colours on request



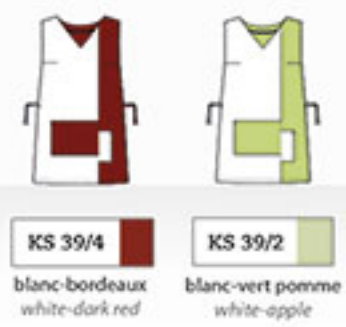
anthracite-blanc / *anthracite-white* | anthracite-bordeaux / *anthracite-dark red* | anthracite-vert pomme / *anthracite-apple*



anthracite / *anthracite* | anthracite-noir / *anthracite-black*



blanc[1] / *white* | blanc-ocre / *white-ochre* | blanc-rouge / *white-red*



blanc-bordeaux / *white-dark red* | blanc-vert pomme / *white-apple*

entretien facile *Easy care* | **résistants au chlore** *Chlorine fast* | **lavage industriel** *Industrial laundry*



KS ../.. Chasuble / Work Smock | BEA

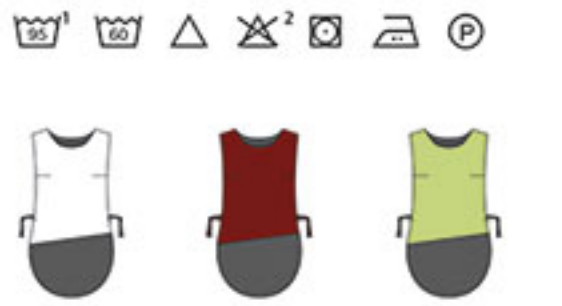
- chasuble femme
- 1 poche discrète
- se noue sur les cotés
- longueur dos pour la taille I env. 83 cm
- adapté au lavage industriel

- *work smock for ladies with bust darts*
- *1 concealed seam pocket*
- *press studs laterally to tie*
- *back length for size I approx. 83 cm*
- *suitable for industrial laundry*

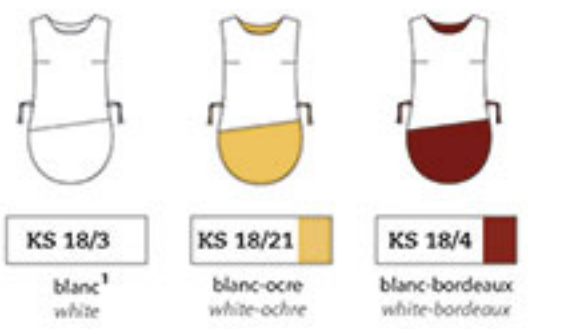
Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65% Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 0 - IV
Size: 0 - IV

Couleur: disponible sur stock en 10 coloris, autres couleurs sur demande
Colour: available in 10 variations of colour from stock, other colours on request









entretien facile *Easy care*
résistants au chlore *Chlorine fast*
lavage industriel *Industrial laundry*

KS 40/.. Casaque / Work Smock | SARA

- pour les femmes, coupe confort, coutures anglaises
- V-col, sans manches
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine
- 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 82 cm
- adapté au lavage industriel

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, English seams*
- *V-neck, sleeveless*
- *2 hidden side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 82 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 56
Size: 34 - 56

Couleur: disponible sur stock en 6 coloris, autres couleurs sur demande
Colour: in 6 colours available from stock, other colours on request

KS 40/3	KS 40/8	KS 40/4	KS 40/12
blanc *white*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	gris bleu *greyblue*

KS 40/6	KS 40/1
bleu ² *blue*	noir *black*



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast*

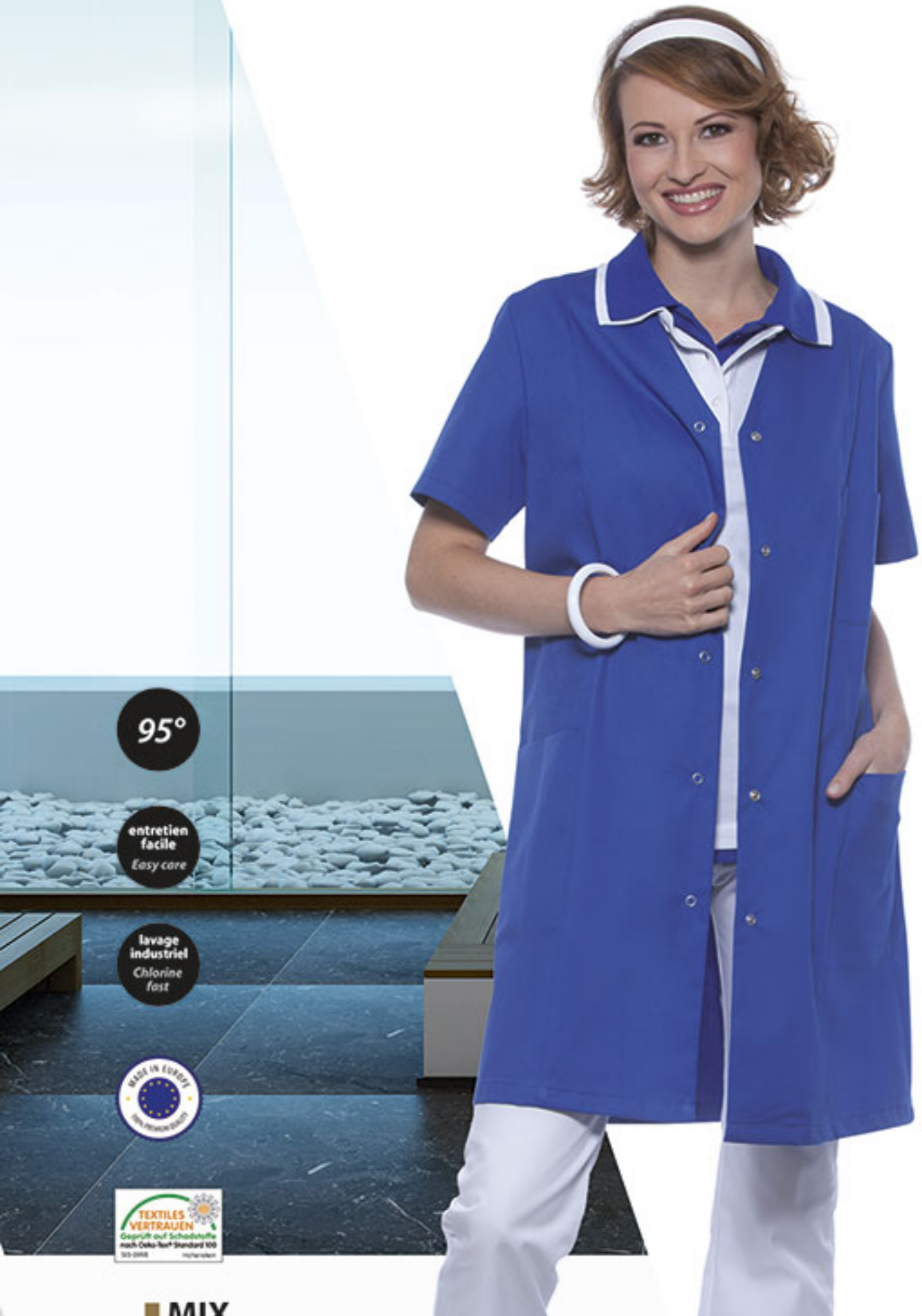
MIX AND MATCH

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE

POLOS LEONIE
plus d'informations polo à la page 50

POLO SHIRT LEONIE
more information about this polo shirt on page 50



KS 41/.. Casaque / Work Smock | MARA

- blouse de travail femme
- Col V, manches courtes
- 2 poches latérales cachées, 1 poche poitrine
- 4 boutons pressions
- longueur dos taille 38 approx. 92 cm
- adapté au lavage industriel

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, English seams*
- *V-neck, short sleeves*
- *2 hidden side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 92 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 36 - 52
Size: 36 - 52

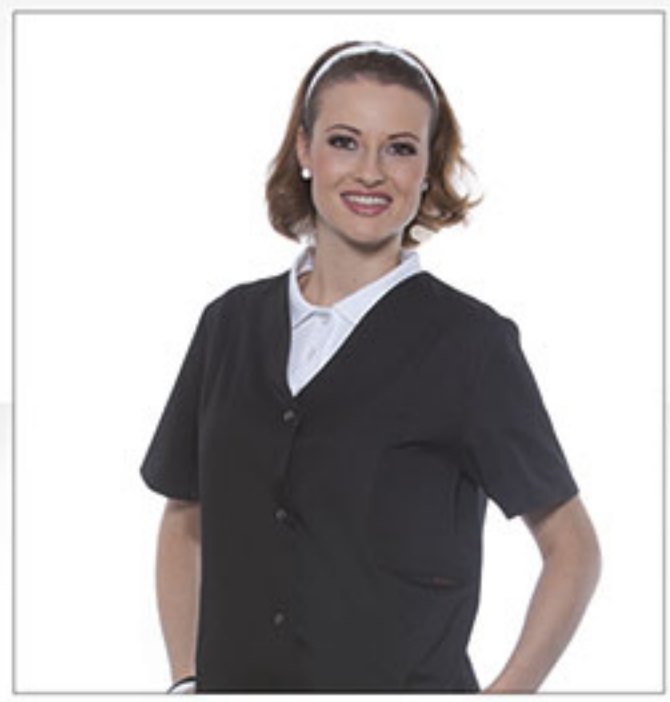
Couleur: disponible sur stock en 6 coloris, autres couleurs sur demande
Colour: in 6 colours available from stock, other colours on request

KS 41/3 blanc *white*
KS 41/8 rouge *red*
KS 41/4 bordeaux *dark red*
KS 41/12 gris bleu *greyblue*
KS 41/6 bleu ² *blue*
KS 41/1 noir *black*



MIX AND MATCH





KS 35/3 Casaque / Work Smock | FRANZISKA

- pour les femmes, coupe confort
- V-col, sans manches
- 2 poches latérales
- 7 boutons contrastés
- longueur dos pour la taille 38 env. 82 cm

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *V-neck, sleeveless*
- *2 patched side pockets with asymmetric flap*
- *7 coloured buttons*
- *back length for size 38 approx. 82 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 52
Size: 34 - 52

Couleur: blanc
Colour: white



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast*



PANTALON BARCELONA
plus d'informations
pantalon à la page 84

TROUSERS BARCELONA
more information about this trousers on page 84



KS 34/3 Casaque / Work Smock | CARINA

- pour les femmes, coupe confort
- col V, sans manches
- 2 poches latérales
- 7 boutons contrastés
- longueur dos pour la taille 38 env. 92 cm

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *V-neck, sleeveless*
- *2 patched side pockets with asymmetric flap*
- *7 coloured buttons*
- *back length for size 38 approx. 92 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 52
Size: 34 - 52

Couleur: blanc
Colour: white



95° | entretien facile / Easy care | résistants au chlore / Chlorine fast

KS 32/3 Casaque / Work Smock | SVENJA

- pour les femmes, coupe confort
- col revers, manches courtes à revers
- 2 poches latérales
- 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 82 cm

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, sleeves with turned-back cuffs*
- *2 side pockets*
- *4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 82 cm*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m², grand-teint, mercerisé, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 205 g/m², fine material, mercerised, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95° résistants au chlore / Chlorine fast

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Öko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE



KS 33/3 Casaque / Work Smock | SUSANN

- pour les femmes, coupe confort, coutures anglaises
- col revers, manches courtes à revers
- 4 poches latérales
- 5 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 92 cm

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, sleeveless*
- *2 side pockets*
- *4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 92 cm*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m², grand-teint, mercerisé, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 205 g/m², fine material, mercerised, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95° | résistants au chlore / Chlorine fast

KS 37/3 Casaque / Work Smock | MELANIE

- pour les femmes, coupe confort, coutures anglaises
- V-col, manches courtes
- 2 poches latérales contrastées
- 5 boutons
- longueur dos pour la taille 38 env. 82 cm

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts, English seams*
- *V-neck, short sleeves with turned-back cuff imitation*
- *2 side pockets, decorated by two colours*
- *5 buttons*
- *back length for size 38 approx. 82 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 34 - 52
Size: 34 - 52

Couleur: blanc/menthe/bleu clair
Colour: white/mint/light blue



95° entretien facile / Easy care





KS 31/3 Casaque / Work Smock | NATASCHA

- pour les femmes, coupe confort
- col revers, sans manches
- 2 poches latérales
- 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 82 cm

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, sleeveless*
- *2 side pockets*
- *4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 82 cm*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m², grand-teint, mercerisé, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 205 g/m², fine material, mercerised, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95°

entretien facile
Easy care

PANTALON TINA
plus d'informations
pantalon à la page 82

TROUSERS TINA
more information about this trousers on page 82

MF 3/.. Blouse femme / *Ladies' Work Coat* | SIENNA

- pour les femmes, coupe confort
- col revers, manches courtes
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine
- 5 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 102 cm
- adapté au lavage industriel

- *work smock for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, short sleeves*
- *2 hidden side pockets, 1 chest pocket on the left*
- *5 press studs*
- *back length for size 38 approx. 102 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 36 - 50
Size: 36 - 50

Couleur: disponible sur stock en 5 coloris, autres couleurs sur demande
Colour: in 5 colours available from stock, other colours on request

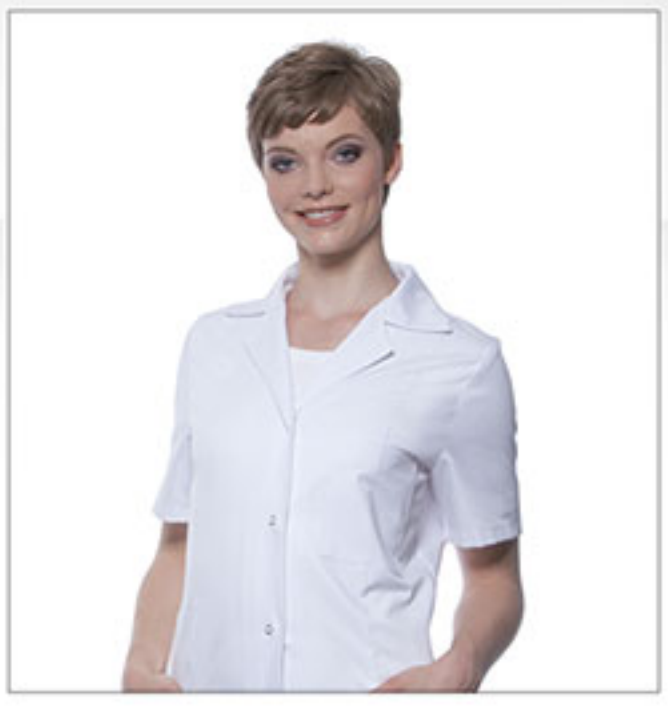


MF 3/3 blanc / *white*
MF 3/8 rouge / *red*
MF 3/4 bordeaux / *dark red*
MF 3/12 gris bleu / *greyblue*
MF 3/6 bleu [2] / *blue*





95°
entretien facile / *Easy care*
résistants au chlore / *Chlorine fast*
MADE IN EUROPE
TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100
MIX AND MATCH









MF 2/3 Blouse femme *Ladies' Work Coat* | BERN

- pour les femmes, coupe confort
- col revers, manches courtes
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine
- boutonnière discrète avec 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 102 cm

- *work coat for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, short sleeves*
- *2 patched side pockets, 1 patched chest pocket on the left*
- *concealed placket with 4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 102 cm*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95°

résistants au chlore
Chlorine fast

MF 1/3 Blouse femme *Ladies' Work Coat* | BERNAU

- pour les femmes, coupe confort
- col revers, manches longues
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine
- boutonnière discrète avec 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 38 env. 102 cm

- *work coat for ladies in a loose and comfortable fit, bust darts*
- *lapel collar, long sleeves*
- *2 patched side pockets, 1 patched chest pocket on the left*
- *concealed placket with 4 press studs*
- *back length for size 38 approx. 102 cm*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 34 - 54
Size: 34 - 54

Couleur: blanc
Colour: white



95°

résistants au chlore
Chlorine fast

MM 1/3 Blouse homme *Men's Work Coat* | BERLIN

- pour les hommes, coupe confort
- col revers, manches longues
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine
- ceinture à l'arrière
- boutonnière discrète avec 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 50 env. 102 cm

- *work coat for men in a loose and comfortable fit*
- *lapel collar, long sleeves*
- *2 patched side pockets, 1 patched chest pocket on the left*
- *belt on the back*
- *concealed button placket with 4 press studs*
- *back length for size 50 approx. 102 cm*

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 44 - 66
Size: 44 - 66

Couleur: blanc
Colour: white



95° résistants au chlore *Chlorine fast*



PANTALON MANOLO
plus d'informations
pantalon à la page 93

TROUSERS MANOLO
more information about this trousers on page 93



MM 5/.. Blouse homme / Men's Work Coat | CONSTANTIN

- pour les hommes, coupe confort
- col revers, manches longues
- 2 poches latérales, 1 poche poitrine
- ceinture à l'arrière
- boutonnière discrète avec 4 boutons pression
- longueur dos pour la taille 50 env. 102 cm
- adapté au lavage industriel

- *work coat for men in a loose and comfortable fit*
- *lapel collar, long sleeves with an adjustable sleeve hem*
- *2 side pockets, 1 chest pocket on the left - detached in the inside*
- *back yoke*
- *concealed button placket with 5 press studs*
- *back length for size 50 approx. 102 cm*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, lessivable, entretient facile
Material: 65 % polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 44 - 66
Size: 44 - 66

Couleur: disponible sur stock en 4 coloris, autres couleurs sur demande
Colour: in 4 colours available from stock, other colours on request

MM 5/3	MM 5/33	MM 5/35	MM 5/6
blanc *white*	gris clair *light grey*	bleu clair [2] *light blue*	bleu [2] *blue*













MM 4/10 Manteau frigorifique / *Cooling House Jacket* | LUCAS

- mixte
- col doublé en imitation fourrure, poignées bords-côte
- 2 poches latérales, 1 poches poitrine, zip avec rabat muni de boutons pression

- *for ladies and men, elastic band at the waist*
- *collar with fake fur, sleeves with knitted cuffs*
- *2 patched side pockets, 1 patched chest pocket*
- *covered zipper, cover strip with additional press studs*

Matériel: 100 % Polyester (tissu extérieur et doublure), 100 % Polyester (doublure polaire), isolant jusqu'à -18 °C
Material: 100 % Polyester (outer fabric and lining), 100 % Polyester (fleece), thermally insulating up to -18 °C

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: marine
Colour: navy



MM 2/10 Manteau frigorifique / *Cooling House Jacket* | PEPE

- mixte
- capuche doublée en imitation fourrure, poignées bords-côte
- 2 poches latérales et 1 poche poitrine rabat, zip avec rabat muni de boutons pression

- *for ladies and men, elastic band at the waist*
- *hood with fake fur, sleeves with knitted cuffs*
- *2 patched side pockets, 1 patched chest pocket with flaps*
- *covered zipper, cover strip with additional press studs*

Matériel: 100 % Polyester (tissu extérieur et doublure), 100 % Polyester (doublure polaire), isolant jusqu'à -18 °C
Material: 100 % Polyester (outer fabric and lining) 100 % Polyester (fleece), thermally insulating up to -18 °C

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: marine
Colour: navy



AH 6/10 Gants frigorifiques / *Cooling Gloves* | ALASKA

- paire de gants
- avec poignée tricot

- *with knitted cuffs*
- *1 pair*

Matériel: 100 % Polyester (tissu extérieur et doublure), 100 % Polyester (doublure polaire), isolant jusqu'à -18 °C
Material: 100 % Polyester (outer fabric and lining), 100 % Polyester (fleece), thermally insulating up to -18 °C

Taille: 9, 10, 11
Size: 9, 10, 11

Couleur: marine
Colour: navy



MM 3/10 Manteau frigorifique / *Cooling House Jacket* | RICARDO

- coupe droite, mixte
- col tricot, poignées bords-côte
- 2 poches latérales, 1 poches poitrine
- fermeture zippée

- *for ladies and men, straight cut*
- *small knitted collar, sleeves with knitted cuffs*
- *2 patched side pockets, 1 patched chest pocket*
- *zipper*

Matériel: 100 % Polyester (tissu extérieur et doublure), 100 % Polyester (doublure polaire)
Material: 100 % Polyester (outer fabric and lining), 100 % Polyester (fleece)

Taille: S - 3XL
Size: S - 3XL

Couleur: marine
Colour: navy

à -18° calorifuge

thermally insulating up to -18°

03

KARLOWSKY® FASHION
03 | ACCESSOIRES *EQUIPMENT*

Cravates	*Ties*	118
Couvre-chefs	*Headgear*	120
Étui caissier & portefeuilles	*Cash Holder & Purses*	124
Accessoires service	*Waiter Accessories*	128
Torchons & gants	*Dishcloth & Gloves*	130
Nappes & coussins	*Room Decor*	132

Dans ce chapitre, vous trouverez tout ce dont on peut avoir besoin dans le milieu de la gastronomie.

En partant des torchons et nappes allant jusqu'aux étuis de caissier, tire-bouchon de sommelier et autres accessoires. KARLOWSKY® vous permet d'équiper votre personnel entier avec tout le nécessaire.

In this chapter you will find everything the gastronome and his staff needs.

With the KARLOWSKY® accessory assortment you can vest all your staff with necessary things. Whether cash holder, waiter accessories, dish - or tablecloth - you will find lots of useful bits and bobs for every day work life.

AK 4/.. Cravate *Necktie*

- cravate fine à nouer
- adaptée au lavage industriel

- *necktie to tie, in modern narrow shape*
- *suitable for industry laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 148 x 6,5 cm (longueur x largeur)
Size: 148 x 6,5 cm (length x width)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° · entretien facile *Easy care* · résistants au chlore *Chlorine fast* · lavage industriel *Industrial laundry* · MIX AND MATCH

AK 1/.. Cravate *Necktie*

- cravate à nouer
- adaptée au lavage industriel

- *necktie to tie*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 140 x 12 cm (longueur x largeur)
Size: 140 x 12 cm (length x width)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° · entretien facile *Easy care* · résistants au chlore *Chlorine fast* · lavage industriel *Industrial laundry* · MIX AND MATCH

AK 3/.. Cravate de service *Service Tie*

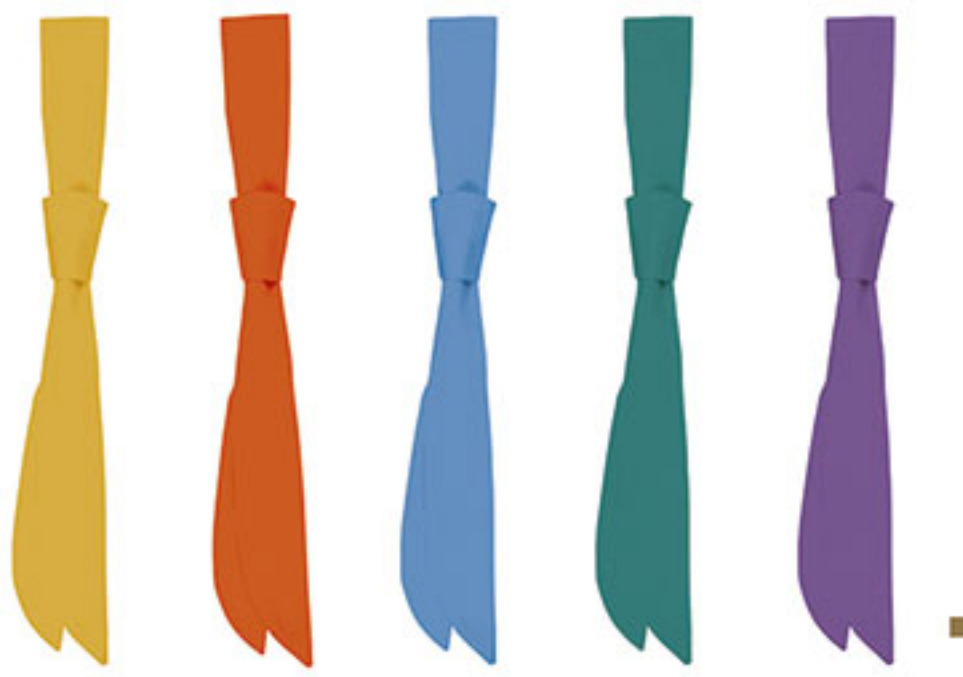
- fixation facile grâce au nœud de fixation
- adapté au lavage industriel

- *no binding, easy handling by permanent knot attachment*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 94 x 5 cm (longueur x largeur)
Size: 94 x 5 cm (length x width)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° · entretien facile *Easy care* · résistants au chlore *Chlorine fast* · lavage industriel *Industrial laundry* · MIX AND MATCH

../3	../22	../23	../27	NEW ../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1,2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



AS 1/..

Poche poitrine mouchoir
Handkerchief

- mouchoir de poche pour les cuisiniers de tendance-conscient
- un autre accessoire de la série KARLOWSKY®, pour une apparence parfaite
- adapté au lavage industriel

- *handkerchief for trend-conscious chefs*
- *one further accessory out of the KARLOWSKY®-range to ensure a perfect occurence*
- *suitable for industrial laundry*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 8 x 16 cm (longueur x largeur)
Size: 8 x 16 cm (length x width)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*

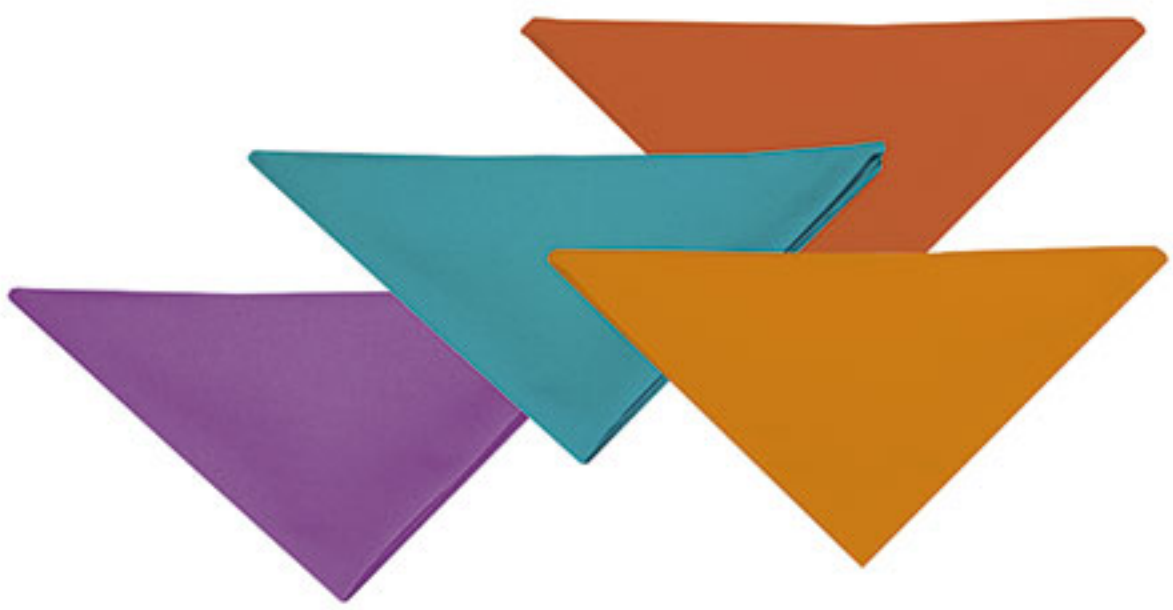
MIX AND MATCH

../3	../22	../23	../27	../44 NEW	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

AD 1/..

Fichu
Triangular scarf

- a utiliser en tant que nœud de service, foulard ou bandana
- *for tying a waiter's knot, as a scarf or even as a hair band*



Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 71 x 71 x 100 cm (longueur x largeur)
Size: 71 x 71 x 100 cm (length x width)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry*

MIX AND MATCH

../3	../22	../23	../27	../44 NEW	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair[2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*



KM 9/3 Toque Chef's Hat | JAMIE*

- insert en polyester sur le haut
- taille réglable par velcro
- hauteur env. 28 cm

- *polyester mesh on the top*
- *adjustable by velcro fastener*
- *28 cm height*

Matériel: 100 % Coton (tissu extérieur), 100 % Polyester (insert filet), 230 g/m², sanforisé, entretient facile
Material: 100 % Cotton (outer fabric), 100 % Polyester (mesh), 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: blanc
Colour: white



KM 16/.. Toque Chef's Hat | JEAN*

- insert en polyester sur le haut
- taille réglable par velcro
- hauteur env. 21 cm

- *polyester mesh on the top*
- *adjustable by velcro fastener*
- *21 cm height*

Matériel: 100 % Coton (tissu extérieur), 100 % Polyester (insert filet), 230 g/m², sanforisé, entretient facile
Material: 100 % Cotton (outer fabric), 100 % Polyester (mesh), 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours



KM 2/3 Toque Chef's Hat | PHILIP*

- taille réglable par velcro, 52-60 cm

- *adjustable by velcro fastener, 52-60 cm*

Matériel: 100 % Coton, 175 g/m²
Material: 100 % Cotton, 175 g/m²

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: blanc
Colour: white

MIX AND MATCH *

KM 16/3 blanc *white*
KM 16/1 noir [1] *black*

KM 14/.. Toque style béret Beret Hat | LUKA*

- élastique à l'arrière de la tête

- *elastic strap on the occiput*

Matériel: 100 % Coton, 230 g/m², sanforisé, entretient facile
Material: 100 % Cotton, 230 g/m², sanforised, colourfast

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 colours



KM 14/3 blanc *white*
KM 14/8 rouge [1, 2] *red*
KM 14/4 bordeaux *dark red*
KM 14/6 bleu [2] *blue*
KM 14/7 vert *green*
KM 14/9 gris *grey*
KM 14/1 noir [2] *black*



95°



KM 10/.. Calot *Boat Hat* | FINNLAND

- insert en polyester sur le haut
- *polyester mesh on the top*

Matériel: 100 % Coton (tissu extérieur), 100 % Polyester (insert filet), 210 g/m², grand-teint, sanforisé, entretient facile
Material: 100 % Cotton (outer fabric), 100 % Polyester (mesh) 210 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast

Taille: 51, 52, 53 ... - 62 cm
Size: 51, 52, 53 ... - 62 cm (please measure head circumference)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

60 | 40[1] | | | | P

KM 10/3	KM 10/1
blanc *white*	noir [1] *black*



MADE IN EUROPE 100% PREMIUM QUALITY

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MIX AND MATCH

KM 11/.. Calot *Boat Hat* | LETTLAND

Matériel: 100 % Coton, 210 g/m², sanforisé, entretient facile
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², sanforised, colourfast

Taille: 51, 52, 53 ... - 62 cm
Size: 51, 52, 53 ... - 62 cm (please measure head circumference)

Couleur: disponible en 3 coloris
Colour: available in 3 colours

95 | [2] | △ | | | P

KM 11/3	KM 11/1	KM 11/4
blanc *white*	noir [2] *black*	bordeaux *dark red*





95°

MADE IN EUROPE 100% PREMIUM QUALITY

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MIX AND MATCH

KM 8/.. Casquette de boucher *Butcher's Cap* | NIKOLA*



- bicolore, élastique à l'arrière de la tête
- *bicoloured cap, with elastic strap on the occiput*

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m², 230 g/m² (visière et bande)
Material: 100 % Cotton, 205 g/m², 230 g/m² (shield and ribbon)

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 7 coloris
Colour: available in 7 variations of colour



KM 8/3	KM 8/8	KM 8/4	KM 8/6
blanc [1] *white*	rouge [2] *red*	bordeaux *dark red*	bleu [2] *blue*
KM 8/7	**KM 8/9**	**KM 8/1**	
vert *green*	anthracite *anthracite*	noir [2] *black*	

MIX AND MATCH *

TEXTILES VERTRAUEN Gegrüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

*

MADE IN EUROPE



KM 21/3 Toque femme *Ladies' Cap* | FRANKA*

- élastique à l'arrière de la tête
- *elastic strap on the occiput*

Matériel: 50 % Polyester, 50 % Coton, 145 g/m²
Material: 50 % Polyester, 50 % Cotton, 145 g/m²

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: blanc
Colour: white



KM 3/.. Toque *Cap* | JEREMY

- avec bandeau en tissu éponge pour une absorption optimale de l'humidité au front
- *with attached terry sweatband for perfect absorption of moisture on the forehead*

Matériel: 100 % Polyester, COOLMAX®, respirant, séchage rapide
Material: 100 % Polyester, COOLMAX®, breathable, quick-drying

Taille: adapté taille 54- 56 cm
Size: suitable for a circumference of 54-56 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

KM 3/3	KM 3/1
blanc *white*	noir *black*

COOLMAX®

COOLMAX®

Tous les Classics sont équipés d'une bande de transpiration en Terry et une bande d'Aqua-Trans-élastique pour un ajustement parfait et une peau agréablement sèche. Lavable!

Quick absorption of moisture from the skin and a rapid transportation to the outside because of the terry sweatband. Despite of sporty activities the skin stays dry. The bandanas come with an aqua-trans elastic band guaranteeing a perfect fit.



KM 17/.. Bandana *Bandana* | LEONARDO

- à nouer, bande élastique intégrée pour un ajustement parfait
- avec bandeau en tissu éponge pour une absorption optimale de l'humidité

- *to tie, integrated elastic band for an ideal fitting*
- *with attached terry sweatband for perfect absorption of moisture*

Matériel: 100 % Polyester, COOLMAX®, respirant, séchage rapide
Material: 100 % Polyester, COOLMAX®, breathable, quick-drying

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 4 coloris
Colour: available in 4 colours

KM 17/3	KM 17/1	KM 17/8	KM 17/6
blanc *white*	noir *black*	rouge *red*	bleu *blue*

COOLMAX®

entretien facile *Easy care*

KM 18/.. Casquette *Basecap* | GEORGE

- taille ajustable par boucle plastique
- avec bandeau en tissu éponge pour une absorption optimale de l'humidité

- *size adjustable plastic buckle*
- *with attached terry sweatband for optimal absorption of moisture*

Matériel: 100 % Polyester, COOLMAX®, respirant, séchage rapide
Material: 100 % Polyester, COOLMAX®, breathable, quick-drying

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 4 coloris
Colour: available in 4 colours

KM 18/3	KM 18/1	KM 18/8	KM 18/6
blanc *white*	noir *black*	rouge *red*	bleu *blue*

COOLMAX®

Pflege-leicht *Easy care*

KA 1/..
Étui caissier
Cash Holder

- 2 poches et 1 rangement stylo
- 2 pockets and 1 pen pocket

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton , 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 16 x 24 cm (largeur x hauteur)
Size: 16 x 24 cm (width x height)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry* | MIX AND MATCH | TEXTILES VERTRAUEN | MADE IN EUROPE

NEW														
../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1, 2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

KZB 33/1
Étui caissier
Cash Holder

- 1 poche, 1 poche zippée, boucle pour chaîne
- passant pour ceinture pour fixation sur tablier ou ceinture

- *1 big purse-compartment, 1 slip pocket, 1 zip pocket, loop for cash key chains*
- *with belt loop for an easy attachment to apron and belt*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 23,5 x 12,5 x 3,2 cm (largeur x hauteur x profondeur)
Size: 23,5 x 12,5 x 3,2 cm (width x height x depth)

Couleur: noir
Colour: black



KZB 38/1
Étui caissier
Cash Holder

- 2 poches et 1 rangement stylo
- passant pour ceinture pour fixation sur tablier ou ceinture

- *2 pockets and 1 biro compartment*
- *with belt loop for an easy attachment to apron and belt*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 16 x 22 cm (largeur x hauteur)
Size: 16 x 22 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black





KZB 34/1 Grand étui caissier *Cash Holder*

- 1 grand compartiment zippé, 1 poche pour mobile, 1 glissière avec rangement stylo
- harnais ceinture pour une application rapide

- *1 big zipper compartment, 1 mobile phone pocket, 1 pocket for cash block, 1 pocket with pen pocket*
- *belt harness for quick application*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 24,2 x 25,2 cm (largeur x hauteur)
Size: 24,2 x 25,2 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black



AG 1 Ceinture *Belt*

- ceinture haute qualité avec boucle en métal et 2 lanières en cuir

- *with high quality metal belt buckle, 2 leather belt loops*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 115 x 3 cm
Size: 115 x 3 cm

Couleur: noir
Colour: black



KZB 32/1 Porte-monnaie *Bank Bag*

- 2 Poches zippées

- *2 zipper compartments*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 23,5 x 16 cm (largeur x hauteur)
Size: 23,5 x 16 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black

KZB 27/.. Porte-monnaie serveur *Waiter's Purse*

- 5 compartiments billets, 1 poche zippée
- blocage de la tête

- *5 compartments, 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 18,2 x 10 cm (largeur x hauteur)
Size: 18,2 x 10 cm (width x height)

Couleur: disponible en 3 coloris
Colour: available in 3 colours



KZB 27/1 noir *black*



KZB 27/8 rouge *red*



KZB 27/6 bleu *blue*









KZB 25/1 Porte-monnaie serveur *Waiter's Purse*

- 6 compartiments billets, 1 poche zippée
- blocage de la tête, œillet pour chaîne

- *6 compartments, 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock, chain eye*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 18 x 12 cm (largeur x hauteur)
Size: 18 x 12 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black

KZB 28/1 Porte-monnaie serveur *Waiter's Purse*

- 5 compartiments billets, 1 poche zippée
- blocage de la tête

- *5 compartments, 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 18 x 10 cm (largeur x hauteur)
Size: 18 x 10 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black

KZB 31/1 Porte-monnaie serveur *Waiter's Purse*

- 5 compartiments billets intérieur coloré, 1 poche zippée
- blocage de la tête, œillet pour chaîne

- *5 coloured - and 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock, chain eye*

Matériel: 100 % cuir
Material: 100 % cowhide

Taille: 18 x 10 cm (largeur x hauteur)
Size: 18 x 10 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black



KZB 26/..
Porte-monnaie serveur
Waiter's Purse

- 5 compartiments billets, 1 poche zippée,
- blocage de la tête, chaîne avec mousqueton

- *5 compartments, 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock, key chain with carabiner*

Matériel: Simili cuir
Material: Koskin

Taille: 18,2 x 12,5 cm (largeur x hauteur)
Size: 18,2 x 12,5 cm (width x height)

Couleur: disponible en 3 coloris
Colour: available in 3 colours

KZB 26/1	KZB 26/8	KZB 26/6
noir *black*	rouge *red*	bleu *blue*



KZB 29/1
Porte-monnaie serveur
Waiter's Purse

- 5 compartiments billets, 1 poche zippée
- blocage de la tête

- *5 compartments, 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock*

Matériel: Simili cuir
Material: Koskin

Taille: 18,2 x 10 cm (largeur x hauteur)
Size: 18,2 x 10 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black



KZB 30/1
Porte-monnaie serveur
Waiter's Purse

- 5 compartiments billets, 1 poche zippée
- blocage de la tête, œillet pour chaîne

- *5 compartments, 1 zipper compartment, coin pocket*
- *head lock, chain eye*

Matériel: Simili cuir
Material: Koskin

Taille: 18,2 x 10 cm (largeur x hauteur)
Size: 18,2 x 10 cm (width x height)

Couleur: noir
Colour: black



KZB 22/1 Brosse de serveur *Waiter's Brush*

- brosse pour faciliter le retrait des déchets alimentaires

• brush for easy removal of leftovers

Matériel: bras bois de hêtre, brosse en PVC
Material: beechwood handle with bristles made of PVC

Taille: 6,5 cm (largeur)
Size: 6,5 cm (width)

Couleur: naturel
Colour: beechwood



KZB 8 Tire-bouchon sommelier *Waiter's Corkscrew Knife*

- tire-bouchon, décapsuleur et couteau

• corkscrew, cap lifter and knife

Matériel: acier inoxydable
Material: stainless steel

Taille: 2,7 x 11 x 1,8 cm (largeur x hauteur x profondeur)
Size: 2,7 x 11 x 1,8 cm (width x height x depth)

Couleur: inox
Colour: stainless steel colour



KZB 6 Tire-bouchon sommelier *Waiter's Corkscrew Knife*

- tire-bouchon, décapsuleur et couteau
- manche doux

• corkscrew, cap lifter and knife,,
• soft grip handle

Matériel: acier inoxydable, poignée plastique
Material: stainless steel, plastic handle

Taille: 2,5 x 11,9 x 1,7 cm (largeur x hauteur x profondeur)
Size: 2,5 x 11,9 x 1,7 cm (width x height x depth)

Couleur: inox, noir
Colour: stainless steel colour, black handle



KZB 7 Tire-bouchon sommelier *Waiter's Corkscrew Knife*

- tire-bouchon, décapsuleur, ouvre-bouteille et couteau

• corkscrew, cap lifter, bottle opener and knife

Matériel: acier inoxydable, poignée plastique
Material: stainless steel, plastic handle

Taille: 4 x 13,7 x 1,8 cm (largeur x hauteur x profondeur)
Size: 4 x 13,7 x 1,8 cm (width x height x depth)

Couleur: inox, noir
Colour: stainless steel colour, black handle



KZB 10 Porte clé enrouleur *Retractor*

- se retrousse automatiquement, porte-clés et chaîne en métal inclus
- clip de fixation sur ceinture, pantalon ou autre

• retractor including metal chain and key ring
• belt clip for an easy attachment to trousers, belt or similar

Matériel: métal et plastique
Material: metal and plastic

Longueur: 52 cm
Length: 52 cm

Couleur: chrome
Colour: chrome



KZB 9 Porte-clés pour la caisse *Cash Key Chain*

- chaîne avec porté-clés et mousqueton

• chain with key ring and carabiner

Matériel: acier
Material: steel

Longueur: 40 cm
Length: 40 cm

Couleur: inox
Colour: silver



KZB 1 Petit porte-nom *Nameplate Small*

- avec clip de fixation
- *with pin*

Matériel: plastique
Material: plastic

Taille: 6 x 2,5 cm (largeur x hauteur)
Size: 6 x 2,5 cm (width x height)

Couleur: transparent
Colour: transparent



KZB 2 Grand porte-nom *Nameplate Large*

- avec clip de fixation
- *with pin*

Matériel: plastique
Material: plastic

Taille: 6 x 4,2 cm (largeur x hauteur)
Size: 6 x 4,2 cm (width x height)

Couleur: transparent
Colour: transparent



KZB 23/1 Coupe cigares *Cigar Cutter*

- guillotine
- 2 poignées
- guillotine
- 2 handles

Matériel: plastique ABS
Material: ABS plastic

Taille: taille de l'anneau 52
Size: ring gauge 52

Couleur: noir
Colour: black



KZB 36/3 Touchon *Touchon*

- 1 pièces
- 1 piece

Matériel: 100 % Coton, 320 g/pièces, entretient facile
Material: 100 % Cotton, 320 g/piece, colourfast

Taille: 50 x 90 cm (largeur x hauteur)
Size: 50 x 90 cm (width x height)

Couleur: blanc
Colour: white



KZB 35/3 Serviette à main *Hand Napkin*

- 1 pièces
- 1 piece

Matériel: 50 % Polyester, 50 % Coton, 195 g/m²
Material: 50 % Polyester, 50 % Cotton, 195 g/m²

Taille: 64 x 48 cm (largeur x hauteur)
Size: 64 x 48 cm (width x height)

Couleur: blanc
Colour: white



PS 1/2 Torchon *Strainer Cloth*

- 1 pièce
- *1 piece*

Matériel: 100 % Viscose, 92 g/pièces, entretient facile
Material: 100 % Viscose, 92 g/piece, colourfast

Taille: 80 x 100 cm
Size: 80 x 100 cm

Couleur: beige
Colour: dark white



GT 7/.. Torchon *Dishcloth*

- lot de 10
- *pack of 10*

Matériel: 100 % Coton, 60 g/pièce
Material: 100 % Cotton, 60 g/piece

Taille: 50 x 70 cm
Size: 50 x 70 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

GT 7/01 blanc-rouge *white-red*
GT 7/02 blanc-bleu *white-blue*



GT 6/.. Torchon *Dishcloth*

- lot de 10
- *pack of 10*

Matériel: Moitié lin, 70 g/pièce
Material: half-linen, 70 g/piece

Taille: 50 x 70 cm
Size: 50 x 70 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

GT 6/01 blanc-rouge *white-red*
GT 6/02 blanc-bleu *white-blue*



GT 3/.. Torchon *Dishcloth*

- lot de 10
- *pack of 10*

Matériel: Moitié lin, 86 g/pièce
Material: half-linen, 86 g/piece

Taille: 60 x 80 cm
Size: 60 x 80 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

GT 3/01 blanc-rouge *white-red*
GT 3/02 blanc-bleu *white-blue*



GT 9/.. Torchon *Glass Cloth*

- lot de 3
- *pack of 3*

Matériel: Pur lin, 90 g/pièce
Material: linen, 90 g/piece

Taille: 50 x 70 cm
Size: 50 x 70 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

GT 9/01 blanc-rouge *white-red*
GT 9/02 blanc-bleu *white-blue*



GT 5 Torchon *Stye Cloth*

- lot de 3
- *pack of 3*

Matériel: 100 % Coton, 130 g/pièce, entretient facile
Material: 100 % Cotton, 130 g/piece, colourfast

Taille: 50 x 100 cm
Size: 50 x 100 cm

Couleur: beige
Colour: dark white



GT 7 Torchon *Dishcloth*

- lot de 10
- *pack of 10*

Matériel: 100 % Coton, 95 g/pièce, lessivable
Material: 100 % Cotton, 95 g/piece colourfast

Taille: 45 x 90 cm
Size: 45 x 90 cm

Couleur: bleu
Colour: blue



GT 11 Torchon *Dishcloth*

- lot de 10
- *pack of 10*

Matériel: 100 % Coton, 100 g/pièce
Material: 100 % Cotton, 100 g/piece

Taille: 45 x 90 cm
Size: 45 x 90 cm

Couleur: rayures colorées
Colour: candy-striped



GT 12/.. Torchon *Dishcloth*

- lot de 10
- *pack of 10*

Matériel: Moitié lin, 70 g/pièce
Material: half-linen, 70 g/piece

Taille: 50 x 70 cm
Size: 50 x 70 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

GT 12/3 blanc *white*
GT 12/1 noir [1, 2, 3] *black*



GT 13/.. Chiffon en microfibres *Glass Polishing Cloth*

- lot de 3
- Chiffon de nettoyage pour surface en verre
- sèche et polit en même temps, doux et très absorbant

- *pack of 3*
- *dries and polishes at the same time, soft and very absorbent*

Matériel: 60 g/pièce, microfibre, facile d'entretien
80% Polyester, 20% Polyamid
Material: microfibre, 60 g/piece, easy care
80 % Polyester, 20 % Polyamid

Taille: 68 x 42 cm
Size: 68 x 42 cm

Couleur: disponible en 4 coloris
Colour: available in 4 colours

GT 13/35	GT 13/45	GT 13/02	GT 13/23
bleu clair *light blue*	violet *violet*	vert pomme *apple*	orange *orange*



AH 1/3 Gants de serveur *Serving Gloves* | TUNIS

- paire de gants pouces ergonomiques
- protège les mains et le produit

- *fourchette, anatomical thumb*
- *protects hands and the product*
- *1 pair*

Matériel: 100 % Coton, 13 g/pièces,
respirant, EN 420
Material: 100 % Cotton, 13 g/piece,
breathable, skin-friendly, EN 420

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: blanc
Colour: white



AH 2/3 Gants de serveur *Serving Gloves* | SEVILLA

- paire de gants pouces ergonomiques, paume et doigts renforcés
- protège les mains et le produit

- *anatomical thumb, palm and finger reinforcement, fourchette*
- *protects hands and the product*
- *1 pair*

Matériel: 100 % Coton, 19 g/pièces,
respirant, EN 420
Material: 100 % Cotton, 19 g/piece,
breathable, skin-friendly, EN 420

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: blanc
Colour: white



AH 5/20 Gants *Gloves* | HAMBURG

- paire de gants pouces ergonomiques
- protège les mains et le produit

- *anatomical thumb, fourchette*
- *protects hands and the product*
- *1 pair*

Matériel: 100 % Coton, 28 g/pièces,
respirant, EN 420
Material: 100 % Cotton, 28 g/piece,
breathable, skin-friendly, EN 420

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: beige
Colour: dark white



AH 3/20 Gants pour four *Bakery Gloves* | WIEN

- Paire de gants, renforcés
- s'enlèvent facilement
- résiste à la chaleur

- *mitten with reinforcement*
- *easy slip in*
- *1 pair*

Matériel: 100 % Coton, 179 g/pièces,
respirant, résiste à la chaleur
Material: 100 % Cotton, 179 g/piece,
skin-friendly, heat resistant

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: beige
Colour: dark white



AH 4/20 Gants *Gloves* | TALLIN

- Paire de gants avec poignée bord-côtes

- *knitted wrist*
- *1 pair*

Matériel: 100 % Coton, 84 g/pièces,
respirant, EN 420
Material: 100 % Cotton, 84 g/piece,
skin-friendly, EN 420

Taille: taille unique
Size: one size

Couleur: beige
Colour: dark white









RD 4/3 Nappe *Table Cloth* | VENEDIG

- nappe avec finition Atlas
- dimensions 50 x 50 (sans finition Atlas)!
- adaptée au lavage industriel

- precious damask table linen with satin band
- size 50 x 50 cm without satin band!
- suitable for industrial laundry

Matériel: 100 % Coton, 205 g/m², mercerisé
Material: 100 % Cotton, 205 g/m², mercerised

Taille: voir tableau
Size: look at the chart beside

Couleur: blanc
Colour: white

Nom du produit / *Item*	Nombre / *Quantity*	Taille / *Size*
Nappe / *Table Cloth*	1	50 x 50 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	80 x 80 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	100 x 100 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 130 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 170 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 190 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 220 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 280 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	sur, Ø 160 cm









Nom du produit / *Item*	Nombre / *Quantity*	Taille / *Size*
Nappe / *Table Cloth*	1	50 x 50 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	80 x 80 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	100 x 100 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 130 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 170 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 190 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 220 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	130 x 280 cm

RD 5/3 Nappe *Table Cloth* | TOSCANA

- damas petit pois avec finition Atlas
- adaptée au lavage industriel

- precious damask table linen in polka dot design with satin band
- suitable for industrial laundry

Matériel: 100 % Coton, 175 g/m², mercerisé
Material: 100 % Cotton, 175 g/m², mercerised

Taille: voir tableau
Size: look at the chart beside

Couleur: blanc
Colour: white







SUR DEMANDE

ON DEMAND

RD 1/.. Nappe *Table Cloth* | PRADO

- ourlet 2 cm de large
- adaptée au lavage industriel

- 2 cm wide hem
- suitable for industrial laundry

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: voir tableau
Size: look at the chart beside

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

Nom du produit / *Item*	Nombre / *Quantity*	Taille / *Size*
Serviette / *Table Napkin*	2	40 x 40 cm
Set de table / *Placemat*	2	35 x 45 cm
Chemins de table / *Table Runner*	1	45 x 120 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	95 x 95 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	140 x 140 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	140 x 170 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	140 x 200 cm
Nappe / *Table Cloth*	1	140 x 250 cm

95° | entretien facile *Easy care* | résistants au chlore *Chlorine fast* | lavage industriel *Industrial laundry* | MIX AND MATCH

NEW														
../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1,2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

SUR DEMANDE

ON DEMAND



RH 2/.. Housse de table / *Table Cloth* | NAPPE

- sangle de fixation incluse
- adaptée au lavage industriel

- fastening straps included
- suitable for industrial laundry

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 60 x 145 cm ou 80 x 145 cm (largeur x longueur)
Size: 60 x 145 cm or 80 x 145 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours

95° | entretien facile / *Easy care* | résistants au chlore / *Chlorine fast* | lavage industriel / *Industrial laundry*

MADE IN EUROPE | TEXTILES VERTRAUEN | MIX AND MATCH



RK 1/.. Coussin / Pillow | SUAVE

- bordure 2,5 cm
- fermeture zip cachée

- *stand-up seam 2,5 cm*
- *hidden zipper*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton (tissu extérieur), 100 % Polyester (remplissage), 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton (outer fabric), 100 % Polyester (stuffing), 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 40 x 40 cm (largeur x longueur)
Size: 40 x 40 cm (width x length)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



SUR DEMANDE
ON DEMAND

RK 2/.. Coussin / Cushion | CAMPO

- fermeture zip cachée
- bandes pour fixation à la chaise

- *hidden zipper*
- *ribbons for an easy fastening on the chair*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton (tissu extérieur), remplissage en mousse sans CFC, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton (outer fabric), CFC-free foam filling, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 40 x 40 x 3,5 cm (largeur x longueur x hauteur)
Size: 40 x 40 x 3,5 cm (width x length x height)

Couleur: disponible en 30 coloris
Colour: available in 30 colours



SUR DEMANDE
ON DEMAND

95°

entretien facile / *Easy care*

résistants au chlore / *Chlorine fast*

lavage industriel / *Industrial laundry*

MIX AND MATCH

TEXTILES VERTRAUEN – Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE

NEW														
../3	../22	../23	../27	../44	../25	../35	../12	../11	../13	../7	../30	../28	../29	../1
blanc *white*	jaune *yellow*	orange *orange*	rouille *rust*	pink [2] *pink*	magenta *magenta*	bleu clair [2] *light blue*	gris bleu *greyblue*	azur [1,2] *azure blue*	essence *petrol*	vert *green*	chaux *light green*	bronzage *light brown*	brun foncé *dark brown*	noir *black*
../20	../21	../24	../8	../4	../26	../14	../6	../10	../32	../31	../2	../19	../33	../5
creme *cream*	ocre *ochre*	pêche *peach*	rouge *red*	bordeaux *dark red*	bois de rose *rosewood*	violet *lilac*	bleu [2] *blue*	marine [2] *navy*	vert de la forêt [2] *dark green*	olive *olive green*	vert pomme *apple*	sable *sand*	gris clair *light grey*	anthracite *anthracite*

KIT IMPRIMABLE POUR TABLE ET BANCS

IMPRESSION PAR SUBLIMATION PHOTORÉALISTE
WITH PHOTOREALISTIC DYE SUBLIMATION IMPRINT

NOUVEAU
Kit imprimable pour table et bancs
Set of beer tent fittings with individual imprint
NEW

SUR DEMANDE
ON DEMAND



KP 12 Kit pour table et bancs / *Set of Beer Tent Fittings*

- Comprend 1x housse de table de brasserie et 2x housses de banc de brasserie
- Fabrication sur mesure selon les exigences du client
- Impression par sublimation photoréaliste conformément au modèle d'impression/motif du client comprise

- *Contains 1x beer table cover and 2x bench covers*
- *Custom-made product*
- *Including photo-realistic sublimation printing as per artwork/customer motif*

Matériel: Tissu de bannière résistant, 205 g/m²
Material: Robust banner material, 205g/m²

Taille: Fabrication sur mesure selon les exigences du client
Size: Custom-made product

Couleur: blanc (sans imprimé), imprimé inclus
Colour: white (without print), print included in price

RH 3 Housse pour table de brasserie / *Beer Table Covers*

- Fabrication sur mesure selon les exigences du client
- Impression par sublimation photoréaliste conformément au modèle d'impression/motif du client

- *Custom-made product*
- *Including photo-realistic sublimation printing as per artwork/customer motif*

Matériel: Tissu de bannière résistant, 205 g/m²
Material: Robust banner material, 205g/m²

Taille: Fabrication sur mesure selon les exigences du client
Size: Custom-made product

Couleur: blanc (sans imprimé), imprimé inclus
Colour: white (without print), print included in price

RH 4 Housse pour banc de brasserie / *Beer Bench Covers*

- Fabrication sur mesure selon les exigences du client
- Impression par sublimation photoréaliste conformément au modèle d'impression/motif du client

- *Custom-made product*
- *Including photo-realistic sublimation printing as per artwork/customer motif*

Matériel: Tissu de bannière résistant, 205 g/m²
Material: Robust banner material, 205g/m²

Taille: Fabrication sur mesure selon les exigences du client
Size: Custom-made product

Couleur: blanc (sans imprimé), imprimé inclus
Colour: white (without print), print included in price

EXEMPLES IMPRIMÉS: OKTOBERFEST, NOËL ET BEAUCOUP PLUS

Printing examples: Oktoberfest, christmas and many more possibilities





KARLOWSKY® FASHION
04 | ROCK CHEF®

04

Tabliers	*Aprons*	140
T-Shirts	*T-Shirts*	142
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	146
Pantalons	*Trousers*	156
Casquettes & Bandanas	*Basecaps & Bandanas*	158
Bijoux	*Jewellery*	159
Couteaux	*Knives*	160
RED STRING LEGENDS	**RED STRING LEGENDS**	
Tabliers	*Aprons*	164
T-Shirts	*T-Shirts*	166
Vestes de cuisine	*Chef Jackets*	168



"La cuisine, c'est comme le punk rock" c'est la devise de Stefan Marquard, le rebelle rock de la scène gastronomique allemande!

C'est selon cette devise que la collection ROCK CHEF® a été créée. Elle s'adresse à tous ceux qui veulent se démarquer, ROCK CHEF® apporte originalité et dynamisme en cuisine.

Les produits ROCK CHEF® se distinguent par leurs finitions et leurs nombreux détails. Que ce soit une broderie, boutons originaux ou autres détails, les articles ROCK CHEF® font la différence - et pas seulement en cuisine !

Êtes-vous suffisamment ROCK CHEF®?!

"Cooking is like punk rock" – this is the guiding principle of Stefan Marquard, the rock rebel of the German culinary scene!

Wanting to transport this principle outwards is why we developed the brand ROCK CHEF® together with the privateer of the kitchen. The brand is aimed at all individualists among us, who love a modern cheeky demeanour and want to attract attention.

The ROCK CHEF® -products do not only impress by the elaborately workmanship but also because of many contained details: Embroideries and printed fabrics of high quality, fancy buttons and lots of other rocking specifications make those articles – not only in the kitchen - to a distinctive eye-catcher.

Now it is up to you: Are you ROCK CHEF® enough!?

RCBSS 4/.. Tablier de bistro / Bistro Apron | ROCK CHEF®

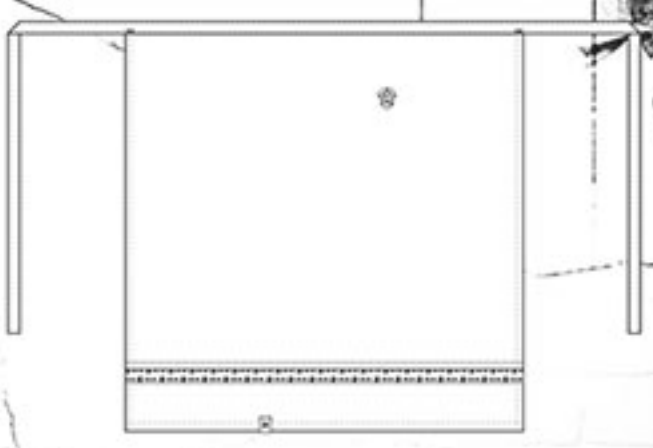
- tablier bistro avec pleins de détails ROCK CHEF®: Patch métal coté gauche, Décoration ruban en impression allover, boutons décoratif sur les manches
- ruban de finition avec coutures renforcées

- *bistro apron with lots of ROCK CHEF® details: logo patch on the left, border of imprinted fabric with contrast seam, decorative button at the hem*
- *continuous ribbons out of apron fabric with reinforced stress points*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, easycare

Taille: 110 x 90 cm (largeur x longueur)
Size: 110 x 90 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours



RCBSS 4/3	RCBSS 4/1
blanc / white	noir / black

RCLS 4/.. Tablier à bavette / Bib Apron | ROCK CHEF®

- Tablier Rock Chef®: Patch centré sur la bavette, coutures contrastées, boutons décoratifs à l'ourlet
- lanières en tissu avec coutures renforcées
- tour de cou réglable par boucle jusqu'à 70 cm

- *bib apron with lots of ROCK CHEF® details: logo patch centered on the bib, border of imprinted fabric with contrast seam, decorative button at the hem*
- *ribbons out of apron fabric with reinforced stress points*
- *buckle for continuous adjustment of the neck ribbon length up to 70 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile
Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, easy care

Taille: 75 x 95 cm (largeur x longueur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCLS 4/3	RCLS 4/1
blanc / *white*	noir / *black*



T-SHIRTS

T-Shirts avec motifs ROCK CHEF®

ROCK CHEF® T-Shirt, with imprint

T-SHIRTS

RCTF 5/.. T-Shirt femme / *Ladies' T-Shirt* | ROCK CHEF®

- shirt femme flammé avec motifs ROCK CHEF® multicolore à l'avant et arrière
- coupe cintré
- manches courtes, Col V dégagé

- *T-Shirt for ladies in a rocking burnout optic with multicoloured ROCK CHEF®-print on the front and the back*
- *tight fitting, tailored cut*
- *short sleeves, deep V-neckline with rib knitted cuff*

Matériel: 50 % Coton, 50 % Polyester, 105 g/m², single jersey, Coton brossé et ringspun
Material: 50 % Cotton, 50 % Polyester 105 g/m², singlejersey, brushed and ringspun Cotton

Taille: 34 - 44
Size: 34 - 44

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCTF 5/3 blanc / *white*

RCTF 5/1 noir / *black*





RCTM 5/.. T-Shirt homme / *Men's T-Shirt* | ROCK CHEF®

- shirt homme flammé avec motifs ROCK CHEF® multicolore à l'avant et arrière
- coupe droite
- manches courtes, Col rond avec élasthanne

- *T-Shirt for men in a rocking burnout optic with multicoloured ROCK CHEF®-print on the front and the back*
- *regular fit*
- *short sleeves, round neckline with rib knitted cuff*

Matériel: 50 % Coton, 50 % Polyester, 105 g/m², single jersey, Coton brossé et ringspun
Material: 50 % Cotton, 50 % Polyester 105 g/m², singlejersey, brushed and ringspun Cotton

Taille: 44 - 60
Size: 44 - 60

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCTM 5/3 blanc / *white*

RCTM 5/1 noir / *black*



NOUVEAU
T-Shirt au style ROCK CHEF®

ROCK CHEF® T-Shirt with 3D imprint
NEW

RCTM 11/1 T-Shirt homme / Men´s T-Shirt | ROCK CHEF®

- T-Shirt pour homme tendance au style ROCK CHEF®
- qualité souple et agréable, très bon confort
- impression haute qualité « Cooking is Pure Rock », partiellement en 3D
- manches courtes, encolure ronde, liseré côtelé sur l'encolure

- *modern T-Shirt for men with fancy ROCK CHEF®- look*
- *extra soft material enables high wearing comfort*
- *high quality 3D print "Cooking is Pure Rock" on the front*
- *regular fit, short sleeves, round neck with 1x1 rib*

Matériel: 100% Coton, 140 g/m², coton ring-spun, carbone et marbre brossé
Material: 100 % Cotton, 140 g/m², ringspun cotton, carbon-and marble brushed

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: noir
Colour: black





RCTF 11/1 T-Shirt femme *Ladies' T-Shirt* | ROCK CHEF®

- T-Shirt pour femme tendance au style ROCK CHEF®
- qualité souple et agréable, très bon confort
- impression haute qualité « Cooking is Pure Rock », partiellement en 3D
- manches courtes, encolure en V, liseré côtelé sur l'encolure

- *modern T-Shirt for ladies with fancy ROCK CHEF®- look*
- *extra soft material enables high wearing comfort*
- *high quaility 3D print "Cooking is Pure Rock" on front*
- *tight fitting, tailored cut, short sleeves, V-neckline with 1x1 rib*

Matériel: 100% Coton, 140 g/m², coton ring-spun, carbone et marbre brossé
Material: 100 % Cotton, 140 g/m², ringspun cotton, carbon-and marble brushed

Taille: 34 - 46
Size: 34 - 46

Couleur: noir
Colour: black





NOUVEAU
veste de cuisine pour femme au look ROCK CHEF®

The ROCK CHEF® chef jacket for Rock Ladies
NEW

RCJF 9/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | ROCK CHEF®

- veste de cuisine moderne pour femme au look ROCK CHEF®
- simple rangée de 4 boutons-pression ROCK CHEF®
- couture décorative rouge sur la rangée de boutons
- pinces poitrine, légèrement cintrées
- manches retroussables avec pattes de fixation, pattes d'épaules
- poche sur la manche avec compartiment pour stylo et broderie ROCK CHEF®
- broderies ton sur ton sur la rangée de boutons, sur le col et les empiècements d'épaules
- fente d'aération sur l'insert dans le dos

- *modern 4-button single breasted ladies jacket with press studs in ROCK CHEF®- design*
- *bust darts, slightly contoured cut*
- *red contrast seam on the buttom strip*
- *sleeves can be rolled up and fixed with straps, epaulettes*
- *sleeve pocket on the left with pen pocket and ROCK CHEF®-embroidery*
- *air vents in the back with inserted mesh*

Matériel: tissu extérieur: tissu sergé, 210 g/m², 100% coton, sanforisé, Insert dans le dos : tissu à mailles lâches, 85 g/m², 100% polyester

Material: outer fabric: twill weave, 210 g/m², 100 % Cotton, sanforised back mesh: 85 g/m², 100 % Polyester

Taille: 34 - 48
Size: 34 - 48

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCJF 9/3	RCJF 9/1
blanc *white*	noir *black*





TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE


ROCK CHEF
ROCK CHEF
a question of attitude

NOUVEAU
veste de cuisine pour femme au look ROCK CHEF®

The ROCK CHEF® chef jacket for Rock Ladies
NEW

RCJF 2/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | ROCK CHEF®

- veste pour femme à simple rangée avec 4 boutons-pression
- empiècement dos souple, pinces poitrine, légerement cintrées
- manches retroussables avec pattes de fixation, pattes d'épaules
- poche sur la manche avec compartiment pour stylo et patch logo gauche
- coutures contrastées rouges, bouton décoratif sur l'ourlet arrière
- broderie ROCK CHEF® sur le col et les empiècements d'épaules
- excellente aération grâce aux plis d'aisance en tissu à mailles lâches et aux œillets au niveau des aisselles

- *modern 4-button single breasted ladies jacket with press studs in ROCK CHEF®- design*
- *bust darts, slightly contoured cut*
- *back yoke, sleeves can be rolled up and fixed with straps*
- *epaulettes available*
- *sleeve pocket on the left with pen pocket and logo patch*
- *red contrast stitching, decorative button at the bottom hem*
- *ROCK CHEF®- embroidery on the collar and yoke*
- *optimal ventilation by back pleats made of mesh and eyelets in the armpit area*

Matériel: 100 % Coton, tissu extérieur: tissu sergé, 210 g/m², 100% coton, sanforisé, repassage facile durable grâce au traitement Beau-Fixe®, résistant au lavage, doublure: tissu sergé, 140 g/m², 100% coton, ennobli, sanforisé, imprimé, insert : tissu à mailles lâches, 55 g/m², 100% polyester

Material: 100 % Cotton, 210 g/m², sanforised,permanently easy-iron via Beau-Fixe®-treatment, colourfast (outer fabric);100 % Cotton, 140 g/m², high quality fabric, sanforised, imprinted (lining); 100 % Polyester, 55 g/m² (mesh)

Taille: 34 - 48
Size: 34 - 48

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCJF 2/3 blanc / *white*
RCJF 2/1 noir / *black*






ROCK CHEF
a question of attitude






ROCK CHEF
a question of attitude



NOUVEAU
Veste de cuisine femme disponible à partir de 03/2015

Ladies´chef jacket available from 03/2015
NEW

RCJF 6/.. Veste de cuisine femme / *Ladies' Chef Jacket* | ROCK CHEF®

- veste pour femme à simple rangée avec 4 boutons-pression style ROCK CHEF®
- empiècement dos souple
- pinces poitrine, légerement cintrées
- manches retroussables avec pattes de fixation, pattes d'épaules
- poche sur la manche avec compartiment pour stylo
- broderies ton sur ton sur la rangée de boutons, sur le col et les empiècements d'épaules
- excellente aération grâce aux plis d'aisance en tissu à mailles lâches et aux œillets au niveau des aisselles

- *modern 4-button single breasted ladies jacket with press studs in ROCK CHEF®- design*
- *bust darts, slightly contoured cut*
- *back yoke*
- *sleeves can be rolled up and fixed with straps*
- *epaulettes available*
- *sleeve pocket on the left with pen pocket*
- *embroidery on the button strip, collar and back*
- *optimal ventilation by back pleats made of mesh and eyelets in the armpit area*

Matériel: 100% Coton, 210 g/m², tissu extérieur: tissu sergé, 210 g/m², 100% coton, sanforisé, repassage facile durable grâce au traitement Beau-Fixe®, résistant au lavage , Insert: tissu à mailles lâches, 85 g/m², 100% polyester

Material: 100 % Cotton, 210 g/m², sanforised, easy care, permanently easy-iron via Beau-Fixe®-treatment, colourfast (outer fabric) 100 % Polyester, 85 g/m² (mesh)

Taille: 34 - 48
Size: 34 - 48

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCJF 6/3 blanc / *white*

RCJF 6/1 noir / *black*



TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100

MADE IN EUROPE




ROCK CHEF







RCJM 2/.. Veste de cuisine / Chef Jacket | ROCK CHEF®

- Veste de cuisinier à simple boutonnage à pression ROCK CHEF®
- ventilation sous les bras
- manches retroussables avec fixation, épaulettes de décoration
- back yoke
- poche surmanche avec insert stylo
- surpiqûre rouge , bouton décoratif sur manchette
- impression allover sur intérieure manchettes et col
- ROCK CHEF® brodé

- *modern 5-button single breasted jacket with press studs in ROCK CHEF® design*
- *optimum ventilation by rear movement wrinkles out of mesh and eyelets under the arms*
- *sleeves can be rolled up and fixed with straps, epaulettes*
- *back yoke*
- *sleeve pocket with pen pocket and logo patch on the left*
- *red contrast stitching, decorative button at the bottom hem*
- *printed lining on the inner sleeves and collar*
- *ROCK CHEF® embroidery on the collar and yoke*

Matériel: 100 % Coton, tissu extérieur: tissu sergé, 210 g/m², 100% coton, sanforisé, repassage facile durable grâce au traitement Beau-Fixe®, résistant au lavage, doublure : tissu sergé, 140 g/m², 100% coton, ennobli, sanforisé, imprimé, insert : tissu à mailles lâches, 55 g/m², 100% polyester

Material: 100 % Cotton, 210 g/m², sanforised, easy care, permanently easy-iron via Beau-Fixe®-treatment, colourfast (outer fabric);100 % Cotton, 140 g/m², high quality fabric, sanforised, imprinted (lining); 100 % Polyester, 55 g/m² (mesh)

Taille : 44-66
Size: 44-66

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCJM 2/3 blanc / *white*
RCJM 2/1 noir / *black*



RCJM 6/.. Veste de cuisine / Chef Jacket | ROCK CHEF®

- Veste de cuisinier avec fermeture à pression ROCK CHEF®
- œillets et filet sous les bras pour aération optimale
- manches remontantes avec languette de fixation, épaulettes
- empiècement dos
- poche manche avec rangement stylo et logo coté gauche
- coutures contrastées
- Impression allover sur intérieure manchettes et col
- broderie ROCK CHEF® au col et empiècement

- *modern 5-button single breasted jacket with press studs in ROCK CHEF® design*
- *optimum ventilation by rear movement wrinkles out of mesh and eyelets under the arms*
- *sleeves can be rolled up and fixed with straps, epaulettes*
- *back yoke*
- *sleeve pocket with pen pocket on the left*
- *decorative stitching at the yoke and the button placket, decorative button at the bottom hem*
- *ROCK CHEF® embroidery on the collar, the button placket and on the back pleat*

Matériel: 100 % Coton, tissu extérieur: tissu sergé, 210 g/m², 100% coton, sanforisé, repassage facile durable grâce au traitement Beau-Fixe®, résistant au lavage, doublure : tissu sergé, 140 g/m², 100% coton, ennobli, sanforisé, imprimé, insert : tissu à mailles lâches, 55 g/m², 100% polyester

Material: 100 % Cotton, 210 g/m², sanforised, easy care, permanently easy-iron via Beau-Fixe®-treatment, colourfast (outer fabric); 100 % Cotton, 140 g/m², high quality fabric, sanforised (lining); 100 % Polyester, 55 g/m² (mesh)

Taille: 44-66
Size: 44-66

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours



RCJM 9/.. Veste de cuisine / Chef Jacket | ROCK CHEF®

- veste de cuisine moderne au look ROCK CHEF® avec couture décorative rouge sur la rangée de boutons
- manches retroussables avec pattes de fixation, pattes d'épaules
- poche sur la manche avec compartiment pour stylo et broderie ROCK CHEF®
- simple rangée de 5 boutons-pression ROCK CHEF®
- fente d'aération sur l'insert dans le dos

- *modern 5-button single breasted chef jacket with press studs in ROCK CHEF®- design*
- *red contrast seam on the buttom strip*
- *sleeves can be rolled up and fixed with straps, epaulettes*
- *sleeve pocket on the left with pen pocket and ROCK CHEF® embroidery*
- *air vents in the back with inserted mesh*

Matériel: 100% Coton, 210 g/m², tissu extérieur, sanforisé, insert dans le dos : tissu à mailles lâches, 85 g/m², 100% polyester
Material: 100 % Cotton, 210 g/m², sanforised (outer fabric); 100 % Polyester , 85 g/m², 100 % Polyester (mesh)

Taille: 44 - 66
Size: 44 - 66

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCJM 9/3 — blanc / white
RCJM 9/1 — noir / black



TEXTILES VERTRAUEN

MADE IN EUROPE

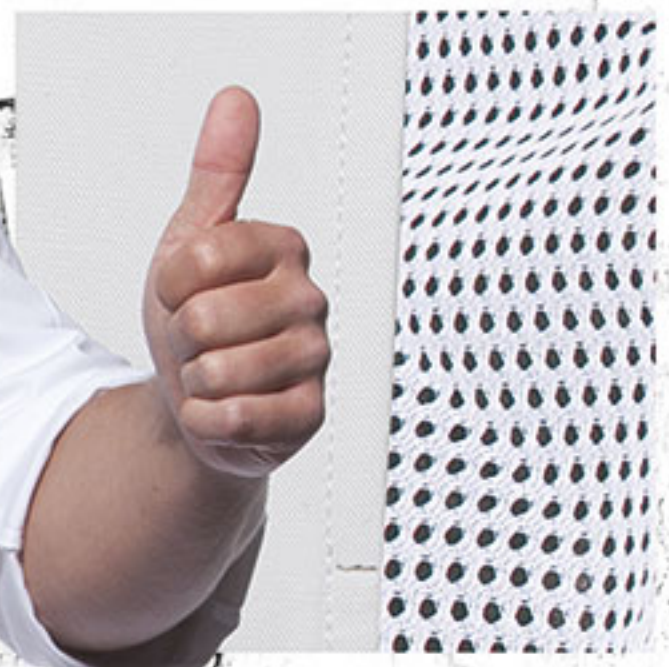
RCKK 1/1 Boutons / Buttons | ROCK CHEF®

Couleur: noir, ROCK CHEF®
Colour: black, ROCK CHEF®






a question of attitude






ROCK CHEF

RCHF 1/.. Pantalon femme *Ladies' Trousers* | ROCK CHEF®

- pantalon slim femme avec 5 poches, taille basse, tissu en DOW XLA®
- jambe légèrement évasée, années 32er et 34er longueur
- surpiqûres décoratives, mousqueton à l'avant, passants pour ceinture

- *slim fit trousers for ladies in 5-pocket style, low rise, comfortable fit with DOW XLA®*
- *boot cut, 32 and 34 inch*
- *decorative stitching, snap hook on the waistband, belt loops*

Matériel: 97 % Coton, 3 % Élasthanne, 270 g/m², sanforisé
Material: 97 % Cotton, 3 % Elastolefin, 270 g/m², sanforised

Taille: 27/32 - 36/34
Size: 27/32 - 36/34

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCHF 1/9 gris *grey*
RCHF 1/1 noir *black*





RCHM 1/.. Pantalon homme / *Men's Trousers* | ROCK CHEF®

- pantalon slim homme avec 5 poches, taille basse, tissu en DOW XLA®
- jambe droite, années 32er et 34er longueur de
- surpiqûres décoratives, mousqueton à l'avant, passants pour ceinture

- *slim fit trousers for men in 5-pocket style, low rise, comfortable fit with DOW XLA®*
- *straight cut, 32 and 34 inch*
- *decorative stitching, snap hook on the waistband, belt loops*

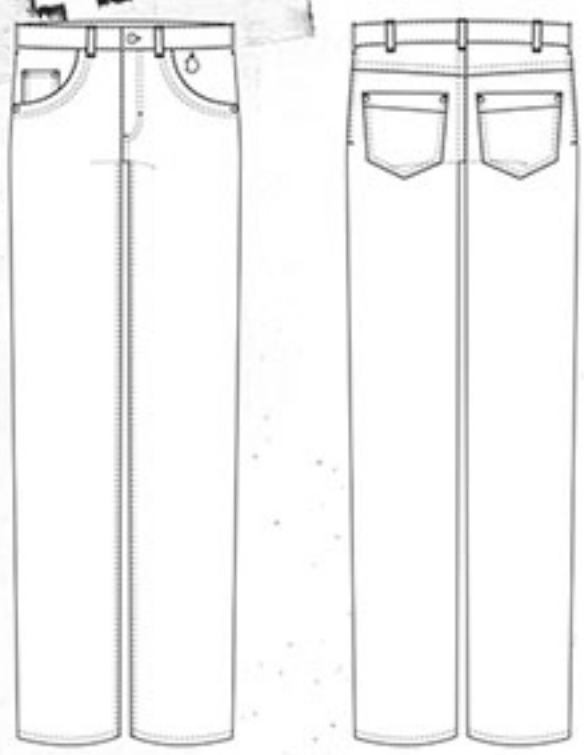
Matériel: 97 % Coton, 3 % Élasthanne, 270 g/m², sanforisé
Material: 97 % Cotton, 3 % Elastolefin, 270 g/m², sanforised

Taille: 30/32-42/34
Size: 30/32-42/34

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCHM 1/9 gris / *grey*

RCHM 1/1 noir / *black*



MADE IN EUROPE 100% PREMIUM QUALITY

DOW XLA The Freedom Fiber™











RCKM 1/.. Casquette *Basecap* | ROCK CHEF®

- Casquette, ajustable par fermeture plastique
- bande de transpiration en éponge
- impression ROCK CHEF®

- *basecap for ladies and men, size adjustable by plastic buckle*
- *with attached terry sweatband for perfect absorption of moisture*
- *with ROCK CHEF®-print on the left side*

Matériel: 100 % Polyester, COOLMAX®, respirant, séchage rapide
Material: 100 % Polyester, COOLMAX®, breathable, quick-drying

Taille: Taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCKM 1/3 blanc *white* | **RCKM 1/1** noir *black*

RCKM 2/.. Bandana *Bandana* | ROCK CHEF®

- bandana casquette, bande élastique integrée
- bande de transpiration en éponge
- impression ROCK CHEF® sur le coté gauche

- *bandana for ladies and men, integrated elastic band for perfect fit*
- *with attached terry sweatband for perfect absorption of moisture*
- *with ROCK CHEF®-print on the right side*

Matériel: 100 % Polyester, COOLMAX®, respirant, séchage rapide
Material: 100 % Polyester, COOLMAX®, breathable, quick-drying

Taille: Taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCKM 2/3 blanc *white* | **RCKM 2/1** noir *black*

RCAD 1/.. Bandana *Bandana Cloth* | ROCK CHEF®

- Nouvelle impression ROCK CHEF®, label ROCK CHEF® cousu
- se combine avec tous les articles ROCK CHEF®, accessoire à usage universel (pas seulement cuisine)

- *bandana-cloth for ladies and men, imprinted fabric in ROCK CHEF® look, attached ROCK CHEF® label*
- *compatible with all ROCK CHEF® items, a perfect accessory which can be used universally*

Matériel: 100 % Coton, 140 g/m², grand-teint, sanforisé
Material: 100 % Cotton, 140 g/m², high quality fabric, sanforised

Taille: 55 x 55 cm (largeur x longueur)
Size: 55 x 55 cm (width x length)

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCAD 1/3 blanc *white* | **RCAD 1/1** noir *black*



RCAS 2/1 Chaine Chain | ROCK CHEF® RSL

- Chainette en cuire ROCK CHEF®
  avec médaillon argent (épaisseur ca. 3mm)
- la suspension de la chaine a la formation et la taille d'un plectre
- l'avant et l'arrière du pendentif est faite dans le uniques
  ROCK CHEF®-conception
- trou pour le leatherstrap est basé dans le milieu

- *exclusive ROCK CHEF®-chain made of silver with gate lock and with a strong round sewn leatherstrap (thickness ca. 3mm)*
- *the form and size of the chain pendant has been designed as plectrum*
- *ROCK CHEF® Design on the front and backside of the pendant*
- *centered hole for leatherstrap*

Matériel: 925er argent, attache en cuire
Material: 925er silver, leatherstrap, rhodanized

Longueur: environ 42-58 cm + Pendentif (env. 26 x 30 x 1,5 mm)
Length: ca. 42-58 cm + pendant (ca. 26 x 30 x 1,5 mm)

Couleur: argent
Colour: silver

MADE IN EUROPE

RCAG 1/.. Bretelles Braces | ROCK CHEF®

- Bretelles tendance avec impression moderne ROCK CHEF®
- Élastiques, env. 3 cm de large
- Empiècement arrière en cuir, noir
- 3 clips solides en argent

- *Trendy braces with modern ROCK CHEF® logo*
- *Elastic, approx. 3cm wide*
- *Y-back with black leather panel*
- *3 sturdy silver clips*

Matériel: 100 % Elasthanne
Material: 100 % Elastane

Largeur: ca. 3cm
Width: ca. 3 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCAG 1/8 rouge *red*
RCAG 1/1 black *black*

NOUVEAU
Bretelles
ROCK CHEF®
The ROCK CHEF® braces
NEW

RCZB 1/1 Couteau de cuisine / *Chef's Knife* | ROCK CHEF®

Le couteau de cuisine d'une excellente balance est fait d'une pièce en acier chrome-molybdène-vanadium.
Logo ROCK CHEF® sur la lame,
A ne pas mettre au lave-vaisselle.

The cooking-knife is made out of one piece of chrome-molybdenum-vanadium-steel. Because of the double-bolster the knife is perfectly balanced in the hand. The haft is made of synthetic material and fastened with 3 studs. With black ROCK CHEF®-etching on the blade. Not suitable for dishwasher.

Matériel: acier chrome-molybdène-vanadium
Material: chrome-molybdenum-vanadium-steel

Taille: couteau: 34 cm, lame: 20 cm
size: knife: 34 cm, blade length: 20 cm

RCZB 4/1 Couteau Santoku / *Santoku Knife* | ROCK CHEF® RSL

Le couteau d'une excellente balance est fait d'une pièce en acier chrome-molybdène-vanadium. De style asiatique, multi usage, il a été concu pour empêcher l'adherance des aliments sur la lame.
Logo ROCK CHEF® sur la lame,
A ne pas mettre au lave-vaisselle.

The Santoku-knife is made out of one piece of chrome-molybdenum-vanadium-steel. The shape of the blade is touched by an Asian style. It is the perfect all-rounder for everyday usage. The hollow edge is made for avoiding adherence of the sliced material on the blade. Because of the double-bolster the knife is perfectly balanced in the hand. The haft is made of synthetic material and fastened with 3 studs. With black RSL-etching on the blade. Not suitable for dishwasher.

Matériel: acier chrome-molybdène-vanadium
Material: chrome-molybdenum-vanadium-steel

Taille: couteau: 31 cm, lame: 18 cm
size: knife: 31 cm, blade length: 18 cm

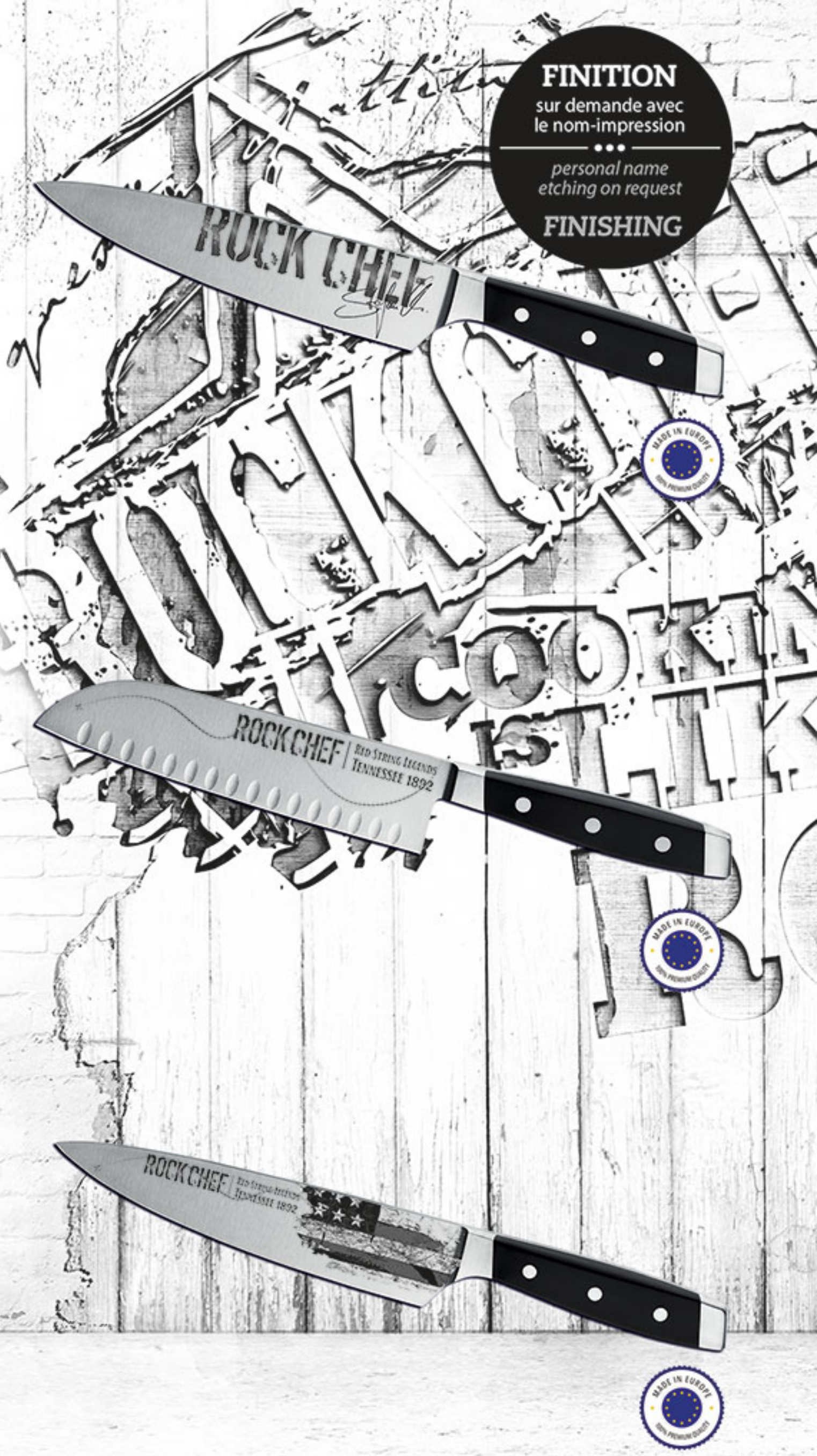
RCZB 5/1 Couteau de cuisine / *Chef's Knife* | ROCK CHEF® RSL

Le couteau de cuisine d'une excellente balance est fait d'une pièce en acier chrome-molybdène-vanadium.
Logo ROCK CHEF® sur la lame,
A ne pas mettre au lave-vaisselle.

The cooking-knife is made out of one piece of chrome-molybdenum-vanadium-steel. Because of the double-bolster the knife is perfectly balanced in the hand. The haft is made of synthetic material and fastened with 3 studs. With black RSL-flag-etching on the blade. Not suitable for dishwasher.

Matériel: acier chrome-molybdène-vanadium
Material: chrome-molybdenum-vanadium-steel

Taille: couteau: 34 cm, lame: 20 cm
size: knife: 34 cm, blade length: 20 cm





RCZB 2/1 Couteau Santoku / *Santoku Knife* | ROCK CHEF®

Le couteau Santoku d'une excellente balance est fait d'une pièce en acier chrome-molybdène-vanadium. De style asiatique, multi usage, il a été concu pour empêcher l'adherance des aliments sur la lame.
Logo ROCK CHEF® sur la lame,
A ne pas mettre au lave-vaisselle.

The Santoku-knife is made out of one piece of chrome-molybdenum-vanadium-steel. The shape of the blade is touched by an Asian style. It is the perfect all-rounder for everyday usage. The hollow edge is made for avoiding adherence of the sliced material on the blade. Because of the double-bolster the knife is perfectly balanced in the hand. The haft is made of synthetic material and fastened with 3 studs. With black ROCK CHEF®-etching on the blade. Not suitable for dishwasher.

Matériel: acier chrome-molybdène-vanadium
Material: chrome-molybdenum-vanadium-steel

Taille: couteau: 31 cm, lame: 18 cm
size: knife: 31 cm, blade length: 18 cm



RCZB 3/1 Couteau de cuisine / *Chef's Knife* | ROCK CHEF® RSL

Le couteau de cuisine d'une excellente balance est fait d'une pièce en acier chrome-molybdène-vanadium.
Logo ROCK CHEF® sur la lame,
A ne pas mettre au lave-vaisselle.

The cooking-knife is made out of one piece of chrome-molybdenum-vanadium-steel. Because of the double-bolster the knife is perfectly balanced in the hand. The haft is made of synthetic material and fastened with 3 studs. With black RSL-etching on the blade. Not suitable for dishwasher.

Matériel: acier chrome-molybdène-vanadium
Material: chrome-molybdenum-vanadium-steel

Taille: couteau: 34 cm, lame: 20 cm
size: knife: 34 cm, blade length: 20 cm



RCZB 6/1 Couteau Santoku / *Santoku Knife* | ROCK CHEF® RSL

Le couteau Santoku d'une excellente balance est fait d'une pièce en acier chrome-molybdène-vanadium. De style asiatique, multi usage, il a été concu pour empêcher l'adherance des aliments sur la lame.
Logo ROCK CHEF® sur la lame,
A ne pas mettre au lave-vaisselle.

The Santoku-knife is made out of one piece of chrome-molybdenum-vanadium-steel. The shape of the blade is touched by an Asian style. It is the perfect all-rounder for everyday usage. The hollow edge is made for avoiding adherence of the sliced material on the blade. Because of the double-bolster the knife is perfectly balanced in the hand. The haft is made of synthetic material and fastened with 3 studs. With black RSL-flag-etching on the blade. Not suitable for dishwasher.

Matériel: acier chrome-molybdène-vanadium
Material: chrome-molybdenum-vanadium-steel

Taille: couteau: 31 cm, lame: 18 cm
size: knife: 31 cm, blade length: 18 cm

FINITION
sur demande avec
le nom-impression
•••
personal name
etching on request
FINISHING

RED STRING
LEGENDS

TENNESSEE 1892

Retour aux sources de la marque ROCK CHEF® – Retour aux origines du Rock! Vierge et pur, originel et fait main – retour au berceau de la musique Rock, retour au Tenessee!
Depuis le lancement de la "success story" KARLOWSKY®, désormais les légendes convergent. Soulevant la marque ROCK CHEF® sur un nouveau niveau avec une attitude sincère et authentique alimentée par les deux visionnaires Stefan Marquard et Thomas Karlowsky.

Souvenez-vous de vos ancêtres, de votre passé pour façonner l'avenir. Ce qui symbolise cet aspect, ce sont les "Red String Legends" qui maintiennent le concept global de la collection tel un fil rouge.

Back to the roots of the brand ROCK CHEF® – back to the origins of Rock! Pristine and pure, original and handmade - back to the cradle of Rock music, back to Tennessee! With the beginning of the KARLOWSKY® success story in 1892 everything is completed: Here are legends converging, lifting up the brand ROCK CHEF® onto a new level with a genuine and authentic attitude powered by the two visionaries Stefan Marquard and Thomas Karlowsky.

You need to bethink on your ancestry and past to shape the future. Ensigns for this are the Red String Legends that are keeping together the overall concept of the collection like a "red string".

ROCK CHEF®

RED STRING LEGENDS KOLLEKTION


ROCK CHEF
RED STRING LEGENDS - TENNESSEE 1892
RED STRING LEGENDS
- TENNESSEE 1892 -

RCLS 7/.. Tablier à bavette *Bib Apron* | ROCK CHEF® RSL

- tablier à bavette avec impression ROCK CHEF® centré sur le devant
- ruban de finition avec coutures renforcées
- tour de cou réglable par boucle jusqu'à 70 cm
- 2 poches plaquées

- *bib apron with multicoloured RSL-screen printing centered on the bib*
- *ribbons out of apron fabric with reinforced stress points*
- *buckle for continuous adjustment of the neck ribbon length up to 70 cm*
- *patch pocket with 2 compartments*

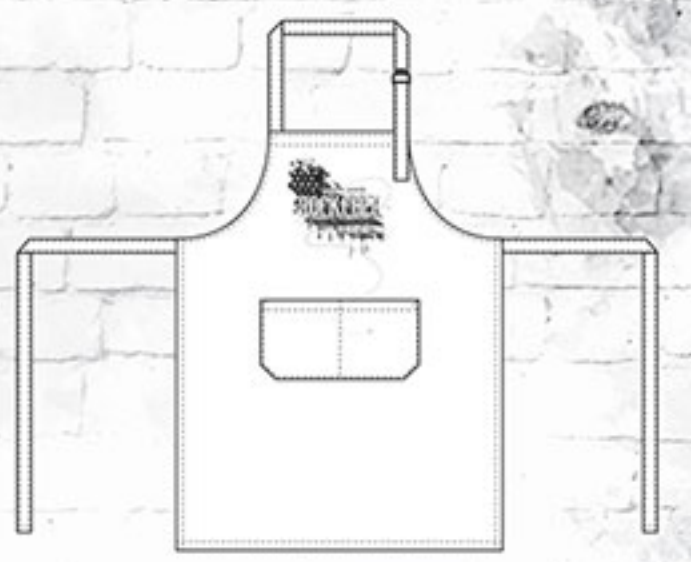
Matériel: 100 % Coton, 185 g/m², grand-teint, sanforisé
Material: 100 % Cotton, 185 g/m², high quality fabric, sanforised

Taille: 70 x 90 cm (largeur x longueur), poche 34 x 17 cm
Size: 70 x 90 cm (width x length), pocket 34 x 17 cm

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCLS 7/51 noir-blanc *black-white*

RCLS 7/52 marine-blanc *navy-white*



USED LOOK

RCLS 8/1 Tablier à bavette *Bib Apron* | ROCK CHEF® RSL

- tablier à bavette avec impression ROCK CHEF® centré sur le devant
- ruban de finition avec coutures renforcées
- tour de cou réglable par boucle jusqu'à 70 cm
- 2 poches plaquées

- *bib apron with multicoloured RSL-screen printing centered on the bib*
- *ribbons out of apron fabric with reinforced stress points*
- *buckle for continuous adjustment of the neck ribbon length up to 70 cm*

Matériel: 65 % Polyester, 35 % Coton, 215 g/m², grand-teint, sanforisé, entretien facile

Material: 65 % Polyester, 35 % Cotton, 215 g/m², high quality fabric, sanforised, colourfast, easy care

Taille: 75 x 95 cm (longueur x largeur)
Size: 75 x 95 cm (width x length)

Couleur: noir
Colour: black



RCTM 4/1 T-Shirt homme / Men's T-Shirt | ROCK CHEF® RSL

- T-Shirt homme flammé avec motifs ROCK CHEF® multicolore à l'avant
- coupe droite
- manches courtes, Col rond avec élasthanne

- *T-Shirt for men in a rocking burnout optic with multicoloured RSL-print on the center front*
- *regular fit*
- *short sleeves, round neckline with rib knitted cuff*

Matériel: 50 % Coton, 50 % Polyester, 105 g/m², single jersey, Coton brossé et ringspun

Material: 50 % Cotton, 50 % Polyester 105 g/m², single jersey, brushed and ringspun cotton

Taille: 44 - 60
Size: 44 - 60

Couleur: noir
Colour: black



RCTF 4/1 T-Shirt femme / Ladies' T-Shirt | ROCK CHEF® RSL

- T-Shirt femme flammé avec motifs ROCK CHEF® multicolore à l'avant
- coupe cintré
- manches courtes, Col V dégagé

- *T-Shirt for ladies in a rocking burnout optic with multicoloured RSL-print on the center front*
- *tight fit, tailored cut*
- *short sleeves, deep V-neckline with rib knitted cuff*

Matériel: 50 % Coton, 50 % Polyester, 105 g/m², single jersey, Coton brossé et ringspun

Material: 50 % Cotton, 50 % Polyester 105 g/m², single jersey, brushed and ringspun cotton

Taille: 34 - 46
Size: 34 - 46

Couleur: noir
Colour: black





NOUVEAU
T-Shirt au style
Red String Legends

Red String Legends
T-Shirt for men
NEW

RCTM 9/1 T-Shirt homme / *Men's T-Shirt* | ROCK CHEF® RSL

- T-Shirt pour homme tendance au style ROCK CHEF®-
- qualité souple et agréable, très bon confort
- impression haute qualité « motif guitare RSL », partiellement en 3D
- manches courtes, encolure ronde, liseré côtelé sur l'encolure

- *modern T-Shirt for men with fancy ROCK CHEF®- look*
- *extra soft material enables high wearing comfort*
- *high quaility 3D print "Guitar-Motif RSL" on the front*
- *short sleeves, round neck with 1x1 rib*

Matériel: 100% Coton, 140 g/m², coton ring-spun, carbone et marbre brossé
Material: 100% Cotton, 140 g/m², ringspun cotton carbon- and marble brushed

Taille: 44 - 64
Size: 44 - 64

Couleur: noir
Colour: black





RCKM 8/.. Bonnet / *Beanie* | ROCK CHEF® RSL

- bonnet en single jersey
- surpiqûres bi-color

- *modern beanie for ladies and men made out of a soft single-jersey*
- *bi-coloured RSL-stitching over the right hemline*

Matériel: 89 % Baumwolle, 11 % Polyester
Material: 89% Cotton, 11% Polyester

Taille: Taille unique
Size: one size

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

RCKM 8/1 noir / *black*
RCKM 8/9 gris / *grey*

NOUVEAU
Veste de cuisine femme disponible à partir de 05/2015

Ladies' chef jacket available from 05/2015
NEW

RCJF 10/1 Veste de cuisine femme *Ladies' Chef Jacket* | ROCK CHEF® RSL

- veste de cuisine pour femme style rock
- coupe près du corps grâce aux découpes princesse
- fermeture à boutons-pression sous rabat
- appliques sur les épaules et nervures sur les manches
- couture contrastée rouge d'un seul côté, boutons-pression sur le revers
- poche poitrine à filet en couleur contrastée rouge
- broderie RSL à l'avant
- aération grâce aux œillets au niveau des aisselles

- *tight-fitting ladies chef jacket with flank seams and stylish ROCK CHEF®-look*
- *hidden press studs panel*
- *shoulder application and 5 pin-tucks on the sleeves*
- *single-sided contrast seam in colour red*
- *press studs on the revers*
- *breast welt pocket in contrast colour red*
- *RSL-embroidery on front*
- *optimal ventilation by eyelets in the armpit area*

Matériel: 100% Coton, 210 g/m², sanforisé, repassage facile durable grâce au traitement Beau-Fixe®, résistant au lavage (tissu extérieur), 100% Coton, 140 g/m², ennobli, sanforisé (doublure)

Material: *100% Cotton, 210 g/m², sanforised, easy care, permanently easy-iron via Beau-Fixe®-treatment, colourfast (outer fabric) 100% Cotton, 140 g/m², high quality fabric, sanforised (lining)*

Taille: 34 - 48
Size: 34 - 48

Couleur: schwarz
Colour: black



MADE IN EUROPE
100% PREMIUM QUALITY


RING LEGENDS
TENNESSEE 1892
RED STRING LEGENDS - TENNESSEE 1892

RCJM 10/1 Veste de cuisine homme / *Men's Chef Jacket* | ROCK CHEF® RSL

- veste de cuisine style rock
- fermeture à boutons-pression sous rabat
- appliques sur les épaules et nervures sur les manches
- couture contrastée rouge d'un seul côté, boutons-pression sur le revers
- poche poitrine à filet en couleur contrastée rouge
- broderie RSL à l'avant
- aération grâce aux œillets au niveau des aisselles

- *modern chef jacket in ROCK CHEF®-look*
- *hidden press studs panel*
- *shoulder applications and 5 pin-tucks on the sleeves*
- *single-sided contrast seam in the colour red*
- *press studs on the revers*
- *breast welt pocket in contrast colour red*
- *RSL-embroidery on front*
- *optimal ventilation by eyelets in the armpit area*

Matériel: 100% Coton, 210 g/m², sanforisé, repassage facile durable grâce au traitement Beau-Fixe®, résistant au lavage(tissu extérieur)
100% Coton, 140 g/m², ennobli, sanforisé (doublure)

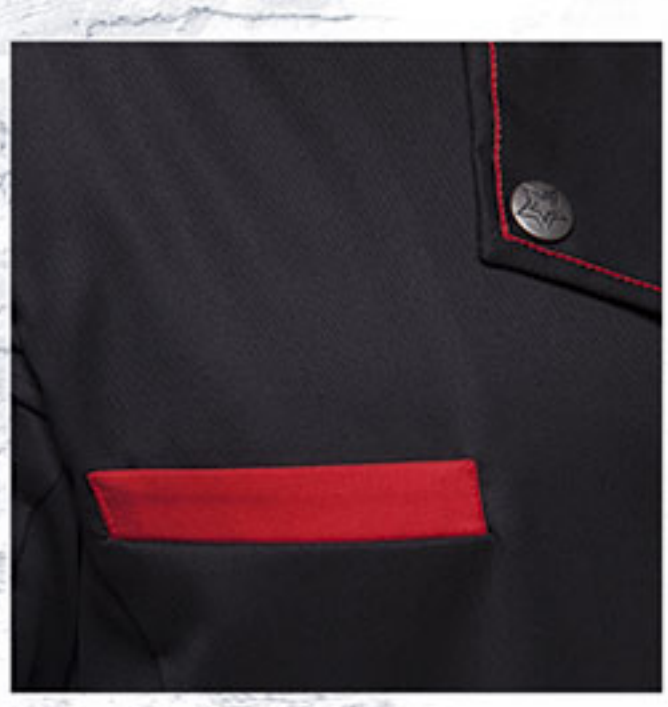
Material: 100% Cotton, 210 g/m², sanforised, easy care, permanently easy-iron via Beau-Fixe®-treatment, colourfast (outer fabric)
100% Cotton, 140 g/m², high quality fabric, sanforised (lining)

Taille: 44 - 60
Size: 44 - 60

Couleur: noir
Colour: black











RED STRING LEGENDS – TENNESSEE 1892

NOUVEAU
Veste de cuisine homme
disponible à partir de 05/2015

Men's chef jacket
available from 05/2015
NEW

KARLOWSKY® FASHION

05 I CHAUSSURES
FOOTWEAR

Chaussures ROCK CHEF®	*ROCK CHEF® Shoes*	174
Chaussures de sécurité	*Safety Shoes*	175
Chaussures de travail	*Work Shoes*	178

05



Chaussures Karlowsky® Fashion - pour une présentation parfaite !

Karlowsky® Fashion shoes – everything for a perfect appearance!

Votre profession exige l'excellence et la perfection ? Attendez-en autant de vos chaussures de travail - prestation et passion à 100% ! Pourquoi devriez-vous vous contenter de moins ?

Do you have a job that demands efficiency and excellence? Then you will expect the same from your professional footwear – 100% performance and 100% passion! Why should you be satisfied with anything less?

Karlowsky® Fashion fabrique des chaussures de travail et de sécurité pour un usage quotidien, vous permettant de tout accomplir dans votre profession, sans devoir renoncer à des chaussures de haute qualité, modernes et fonctionnelles. Soyez tendance avec une présentation parfaite !

Karlowsky® Fashion offers safety shoes and professional footwear for everyday wear, enabling you to do your job effectively without having to sacrifice high-quality, fashionable and functional footwear. Up-to-date style for the perfect appearance!



Cuir *leather*

coque en plastique *plastic toecap*

RCBS 4/1 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | STEP 4

- pour homme et femme
- avec coque en plastique
- Résistance: 200 joule
- confortable, robuste, étanches
- doublure respirante
- intérieure antistatique
- PU semelle antistatique
- anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- anti-perforation
- EN ISO 20345:2011, S3

- *for ladies and men*
- *with plastic cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *comfortable fit, robust, waterproof*
- *breathable abrasion resistant lining*
- *removable and antistatic footbed, antistatic PU-sole, slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *puncture-resistant*
- *EN ISO 20345:2011, S3*

Matériel: Cuir (matériau extérieur), Polyester maille aérée (intérieur), semelle PU
Material: Leather (Upper), Polyester Air Mesh (lining)

Taile: 37-48
Size: 37-48

Couleur: noir, blanc, rouge
Colour: black, white, red



40°

Texfiber

coque en plastique *plastic toecap*

RCBS 1/23 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | STEP 1

- pour homme et femme
- avec coque en plastique
- Résistance: 200 joule
- confortable, robuste
- doublure respirante en mailles d'air
- PU semelle antistatique
- anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- anti-perforation
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S1P-SRC

- *for ladies and men*
- *with plastic cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *comfortable fit, robust*
- *breathable air mesh lining*
- *extra-comfort-insole, antistatic PU-sole, slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *puncture-resistant*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S1P-SRC*

Matériel: Texfiber

Material: Texfiber

Taile: 38 - 47
Size: 38 - 47

Couleur: noir, orange
Colour: black, orange



40°

Nubuk

coque en plastique *plastic toecap*

RCBS 2/1 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | STEP 3

- pour homme et femme
- avec coque en plastique
- Résistance: 200 joule
- confortable, robuste
- doublure respirante en mailles d'air
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S1-SRC

- *for ladies and men*
- *with plastic cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *comfortable fit, robust*
- *breathable air mesh lining*
- *PE-insole*
- *antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S1-SRC*

Matériel: Cuir synthétique

Material: synthetic nubuck leather

Taile: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: noir
Colour: black











40° Texfiber avec coque en acier *steel toecap*

BS 32/.. Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | USEDOM

- pour homme et femme
- avec coque en acier
- Résistance: 200 joule
- molle, robuste, confortable
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant
- résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S1-SRC

- *for ladies and men*
- *with steel cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *widely comfortable fit*
- *soft, robust, breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S1-SRC*

Matériel: Texfiber

Material: Texfiber

Taile: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BS 32/3 blanc *white* | **BS 32/1** noir *black*

40° Microsafe avec coque en acier *steel toecap*

BS 30/.. Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | SPRINGFIELD

- pour homme et femme
- avec coque en acier
- Résistance: 200 joule
- confortable, léger, respirante, étanches
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant
- résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S2-SRC

- *for ladies and men*
- *with steel cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *comfortable fit, extremly light*
- *breathable, waterproof*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S2-SRC*

Matériel: Microsafe

Material: Microsafe

Taile: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BS 30/3 blanc *white* | **BS 30/1** noir *black*

40° Texfiber avec coque en acier *steel toecap*

BS 31/.. Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | DURBAN

- pour homme et femme
- avec coque en acier
- Résistance: 200 joule
- ouverts à l'arrière
- avec bride au talon et sangle à boucle réglable
- molle, robuste, confortable
- doublure antibactérienne, PE intérieure, PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, SB-E-A-FO-SRC

- *for ladies and men*
- *with steel cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *open-back heel, back-strap with buckle*
- *comfortable fit, robust, breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, SB-E-A-FO-SRC*

Matériel: Texfiber

Material: Texfiber

Taile:35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BS 31/3 blanc *white* | **BS 31/1** noir *black*







40° Microsafe avec coque en acier *steel toecap*

BS 33/3 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | DAKOTA

- pour homme et femme
- avec coque en acier
- Résistance: 200 joule
- qui arrive à la cheville avec fermeture
- molle, robuste, confortable, étanches
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S2-SRC

- *for ladies and men*
- *with steel cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *ankle high, hook-and-loop fastener*
- *soft, robust, breathable, waterproof*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S2-SRC*

Matériel: Microsafe

Material: Microsafe

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: blanc
Colour: white

40° Texfiber avec coque en acier *steel toecap*

BS 21/3 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | OXFORD

- pour homme et femme
- avec coque en acier
- Résistance: 200 joule
- ouverts à l'arrière, bouton-pression amovible
- confortable, respirante
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, SB-E-A-FO-SRC

- *for ladies and men*
- *with steel cap, impact resistance: up to 200 Joule*
- *open-back heel, removable press button*
- *comfortable fit*
- *breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, SB-E-A-FO-SRC*

Matériel: Texfiber

Material: Texfiber

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: blanc
Colour: white

40° Microsafe coque en plastique *plastic toecap*

BS 22/3 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | LAOS

- pour homme et femme
- avec coque en plastique
- Résistance: 200 joule
- confortable
- étanches, respirante
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S2-SRC

- *for ladies and men*
- *with plastic cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *comfortable fit, extremly light*
- *breathable, waterproof*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S2-SRC*

Matériel: Microsafe

Material: Microsafe

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: blanc
Colour: white



40° Texfiber coque en plastique *plastic toecap*

BS 20/3 Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | OKLAHOMA

- pour homme et femme
- avec coque en plastique
- Résistance: 200 joule
- confortable, robuste
- respirante
- doublure antibactérienne
- PE intérieure, PU semelle antistatique
- anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, S1-SRC

- *for ladies and men*
- *with plastic cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *comfortable fit, hook- and loop fastener*
- *breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, S1-SRC*

Matériel: Texfiber

Material: Texfiber

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: blanc
Colour: white

40° EVA coque en plastique *plastic toecap*

BS 23/.. Chaussure de sécurité *Safety Shoe* | ADAM

- pour homme et femme
- avec coque en plastique
- Résistance: 200 joule
- léger
- confortable, robuste, respirante
- antibactérienne, étanches
- en plus PE- semelle confortable, anti-dérapant
- UV- résistant
- écologique, recyclable
- lavable à 40°C
- EN ISO 20345:2007, CE-E-SRA

- *for ladies and men*
- *with plastic cap*
- *impact resistance: up to 200 Joule*
- *open-back heel, extremly light*
- *antibacterial*
- *PE-extra-comfort-insole*
- *slip resistant SRA*
- *UV-resistant*
- *eco-friendly, recyclable, metal-free*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20345:2007, CE-E-SRA*

Matériel: EVA (Ethylène Vinyl Acétate)

Material: EVA (ethyl vinyl acetate)

Taille: 34/35 - 46/47
Size: 34/35 - 46/47

Couleur: disponible en 2 coloris
Colour: available in 2 colours

BS 23/3 blanc *white* | BS 23/1 noir *black*

40° Texfiber

BS 52/3 Chaussure de travail *Work Shoe* | HIDDENSEE

- pour homme et femme
- sans coque en sécurité
- Résistance: 200 joule
- souple, confortable, robuste
- respirante
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20347:2007, O1-FO-SRC

- *for ladies and men*
- *without protection cap*
- *perforation for optimal ventilation*
- *widely comfortable fit, soft, robust*
- *breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20347:2007, O1-FO-SRC*

Matériel: Texfiber

Material: Texfiber

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: blanc
Colour: white







40° Texfiber

BS 50/1 Chaussure de travail / Work Shoe | OZEANIEN

- pour homme et femme
- sans coque de sécurité
- confortable
- léger
- respirante
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20347:2007, O1-FO-SRC

- *for ladies and men*
- *without protection cap*
- *comfortable fit*
- *light*
- *breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20347:2007, O1-FO-SRC*

Matériel: Texfiber
Material: Texfiber

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: noir
Colour: black

40° Texfiber

BS 51/3 Chaussure de travail / Work Shoe | KAPSTADT

- pour homme et femme
- sans coque de sécurité
- avec bride au talon et sangle à boucle réglable
- souple, robuste, confortable
- respirante
- doublure antibactérienne
- PE intérieure
- PU semelle antistatique, anti-dérapant, résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- lavable à 40°C
- EN ISO 20347:2007, OB-A-E-FO-SRC

- *for ladies and men*
- *without protection cap*
- *open-back heel*
- *comfortable fit, robust, light*
- *breathable*
- *permanently antibacterial lining*
- *PE-insole, antistatic PU-sole*
- *slip resistant, oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *washable up to 40°C*
- *EN ISO 20347:2007, OB-A-E-FO-SRC*

Matériel: Texfiber
Material: Texfiber

Taille: 35 - 47
Size: 35 - 47

Couleur: blanc
Colour: white

BS 60/20 Chaussure de sécurite / Work Boots | OSLO

- pour homme et femme
- sans coque de sécurité
- souple, robuste, confortable
- avec marge: 38 cm
- doublure antibactérienne et antiabrasive
- anti-dérapant
- résistant à l'huile, acide, grasse, solution
- EN ISO 20347:2007

- *for ladies and men*
- *without protection cap*
- *comfortable fit, robust*
- *bootleg: 38 cm*
- *abrasion-resistant lining*
- *oil, fat, acid and solution resistant*
- *EN ISO 20347:2007*

Material: PVC (caoutchouc nitrile)
Material: PVC (nitrile rubber)

Taille: 37 - 47
Size: 37 - 47

Couleur: creme
Colour: cream







simili-cuir
synthetic leather

BS 40/1 Chaussure de serveur *Waiter's Shoe* | RABAT

- pour hommes
- sans coque de sécurité
- molle, robuste, confortable
- EVA intérieure antistatique (Ethylvinylacetat)
- PU semelle antistatique
- résistant à l'huile
- Capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon
- EN ISO 20347:2007, O1

- *for men*
- *without protection cap*
- *light*
- *antistatic insole made of EVA (Ethylvinylacetat)*
- *oil and fuel resistant*
- *high energy absorption in the heel area*
- *EN ISO 20347:2007, O1*

Matériel: simili - cuir
Material: synthetic leather

Taille: 38 - 47
Size: 38 - 47

Couleur: noir
Colour: black

simili-cuir
synthetic leather

BS 41/1 Chaussure de serveuse *Waitress' Shoe* | IOWA

- pour femmes
- sans coque de sécurité
- robuste, léger, confortable
- talon de chaussure: 4 cm
- souple intérieur

- *for ladies*
- *without protection cap*
- *soft*
- *heel: 4 cm*
- *soft insole*
- *comfortable fit*

Matériel: simili - cuir
Material: synthetic leather

Taille: 34 - 42
Size: 34 - 42

Couleur: noir
Colour: black

BS 90/3 Flip-Flops *Flip-Flops* | HOKKAIDO

- pour homme et femme
- lot de 10
- souple, léger, confortable

- *for ladies and men*
- *pack of 10 pairs*
- *soft, light, comfortable fit*

Material: EVA (Ethylène Vinyl Acétate),semelle), 100% Polyester (textile)
Material: EVA (ethyl vinyl acetate), Sole, 100% polyester, textile

Taille: Taille unique
Size: unisize

Couleur: blanc
Colour: white

KARLOWSKY® FASHION
06 I CHAPITRE GÉNÉRAL
GENERAL

06

Personnalisation de textiles	*Textile Finishing*	182
Classification des chaussures	*Shoe Classification*	186
Social Compliance	*Social Compliance*	187
Guide de coupe Chemises	*Cutting Guide Shirts*	187
Résumé symboles d'entretien	*Washing Symbol Legend*	188
Charte de mesures	*Size Chart*	189
Index	*Index*	190
Choisir les coloris	*Colour Chart*	198
Légende	*Symbol Legend*	199

Dans ce chapitre, vous trouverez des informations sur nos services de personnalisation, notre tableau de mensurations, un aperçu des symboles d'entretien, une petite explication de symboles ainsi qu'une carte de couleur dépliante avec les codes Pantone® correspondants.

Here you find all important information about our finishing services, our size chart, an overview of the posted care symbols and a colour chart with corresponding Pantone® values to the KARLOWSKY®-colours.


BOHNER




ROCK CHE
a question of at


CK CHEF


HaJaTec®
MADE IN GERMANY




KARLO


FULL
HOUSE


JUNGE WILDE




rolling pin





PERSONNALISATION DE TEXTILES
FINISHINGS & CUSTOMIZATION

FABRICATION SPÉCIALE

Des vêtements professionnels tendances et uniformes sont un investissement d'avenir pour votre entreprise. e tissu dans les couleurs de votre entreprise sur demande. Avec des vêtements professionnels uniformes et tendances vous augmenterez l'impact et la présence visuelle de votre entreprise.

CUSTOMIZED PRODUCT DESIGN

Trendy fashion and uniform corporate wear is a solid investment in your company's future. With the additional and customized textile finishing of your company clothes the perception of your company to the outside world is reinforced and your market image enhanced. We offer:

PERSONNALISATION DE TEXTILES

- **Sérigraphie, impression sur film plastique et impression à transfert**
- **Impression numérique, impression par sublimation**
- **Broderie de monogrammes et logos**

La personnalisation s'effectue sur presque tous les textiles - d'aussi peu que 1 pièce

TEXTILE FINISHING

- *Screen-, foil- and transferprint*
- *Digital- and sublimationprint*
- *Monograms- and logo embroidery*

Textile finishing with high quality embroidery and printing for all products from our assortment starting from 1 piece.

FABRICATION SPÉCIALE

- **30 couleurs tissu, couleurs spéciales sur demande - à 1000 m**
- **Produit fonctionnelle**
- **fabrication spéciale**

CUSTOMIZED PRODUCTION

- *30 fabric colours, special colours on request from 1000 m*
- *Product adaption*
- *Customized production*

CUSTOMIZED

INDIVIDUAL CUSTOMIZATION



SPECIAL COLOURS ON REQUEST
(from 1000 m)

KARLOWSKY® FASHION

CORPORATE WEAR

WE CAN
ALSO ADVISE YOU
IN TERMS OF
COLOUR, MATERIALS
AND DESIGN

ALWAYS THE RIGHT PRODUCT FOR YOUR COMPANY

CLASSIFICATION DES **CHAUSSURES**
SHOE CLASSIFICATION

CHAUSSURES DE SÉCURITÉ (EMBOUT DE PROTECTION 200 JOULES), EN ISO 20345:2007
SAFETY FOOTWEAR (200 JOULE PROTECTION CAP), EN ISO 20345:2007

SB: Toutes les exigences fondamentales, telles que le type et la conception de l'embout de protection, les exigences à l'égard des matériaux, l'épaisseur de la semelle, sont remplies ; une ouverture au niveau du talon est également possible. *Meets all basic requirements, including type and design of protection cap, material requirements, thickness of outsole; can also have an open heel region.*

S1: Pour tous les domaines non soumis à l'action de l'humidité. Les exigences fondamentales sont remplies ; en plus, talon fermé, propriétés antistatiques, capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon. *For areas where no exposure to moisture is expected. Basic requirements are met, with the addition of enclosed heel, antistatic, energy absorption in the heel region.*

S2: Pour tous les domaines soumis également à l'action de l'humidité. Les exigences fondamentales sont remplies ; en plus, talon fermé, propriétés antistatiques, capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon, résistance à la pénétration et à l'absorption de l'eau. *For areas where some exposure to wet conditions is expected. Basic requirements are met, with the addition of enclosed heel, antistatic, energy absorption in the heel region, resistance to water penetration and water absorption.*

S3: Pour les domaines soumis également à l'action de l'humidité et où il existe un risque de pénétration d'objets pointus et tranchants. Les exigences fondamentales sont remplies ; en plus, talon fermé, propriétés antistatiques, capacité d'absorption d'énergie au niveau du talon, résistance à la pénétration et à l'absorption de l'eau, résistance à la perforation, semelle profilée. *For areas where some exposure to wet conditions is expected and there is a danger of penetration by pointed and sharp objects. Basic requirements are met, with the addition of enclosed heel, antistatic, energy absorption in the heel region, resistance to water penetration and water absorption, midsole penetration protection, moulded outsole.*

S4: Comme S1, mais chaussures tout caoutchouc ou tout polymère (bottes de sécurité) *As S1, but all-rubber or all-polymeric footwear (safety boots).*

S5: Comme S3, mais chaussures tout caoutchouc ou tout polymère (bottes de sécurité anti-perforation) *As S3, but all-rubber or all-polymeric footwear (penetration-resistant safety boots)*

CHAUSSURES DE SÉCURITÉ (EMBOUT DE PROTECTION 100 JOULES), EN ISO 20346:2007
PROTECTIVE FOOTWEAR (100 JOULE PROTECTION CAP), EN ISO 20346:2007

Classification conforme au système évoqué plus haut. Marquage: **PB-P1-P2-P3-P4-P5**
Classified in accordance with the above system. Labelling: PB-P1-P2-P3-P4-P5

CHAUSSURES DE TRAVAIL (SANS EMBOUT DE PROTECTION), EN ISO 20345:2007
PROFESSIONAL FOOTWEAR (WITHOUT PROTECTION CAP), EN ISO 20345:2007

Classification conforme au système évoqué plus haut. Marquage: **0B-01-02-03-04-05**
Classification conforme au système évoqué plus haut. Marquage : PB-P1-P2-P3-P4-P5

MARQUAGE SUPPLÉMENTAIRE (SANS EMBOUT DE PROTECTION), EN ISO 20345:2007
ADDITIONAL LABELLING (WITHOUT PROTECTION CAP), EN ISO 20345:2007

Abréviation *Abbreviation*	**Signification** *Meaning*
A	Chaussures antistatiques *Antistatic footwear*
C	Chaussures à semelle conductrice *Conductive footwear*
CI	Isolation au froid *Cold insulation*
E	Absorption d'énergie au niveau du talon *Energy absorption of heel region*
HI	Isolation à la chaleur *Heat insulation*
HRO	Résistance de la semelle extérieure à la chaleur de contact *Outsole resistance to hot contact*
ORO (FO)	Résistance aux carburants (essence et huile) *Outsole resistance to fuel oil (petrol and oil)*
P	Sécurité anti-perforation *Penetration resistance*
SRA	Résistance au glissement sur des carreaux céramiques recouverts de LSS (solution aqueuse de sulfate de sodium) / *Slip resistance on ceramic tiles with SLS (sodium lauryl sulphate)*
SRB	Résistance au glissement sur un sol en acier recouvert de glycérol *Slip resistance on steel floors with glycerol*
SRC	SRC = SRA + SRB
WRU	Résistance de la tige à la pénétration et à l'absorption de l'eau *Uppers resistant to water penetration/absorption*



SOCIAL **COMPLIANCE**

En tant que membre de la BSCI (Business Social Compliance Initiative), Karlowsky Fashion GmbH s'engage à respecter le code de conduite de la BSCI. Celui-ci définit les exigences suivantes en matière de normes sociales et de conditions de travail dans les entreprises productrices:

As participants in the BSCI (Business Social Compliance Initiative), Karlowsky Fashion GmbH undertakes to comply with the BSCI code of conduct. The latter defines the following requirements in relation to social standards and working conditions in manufacturing companies:

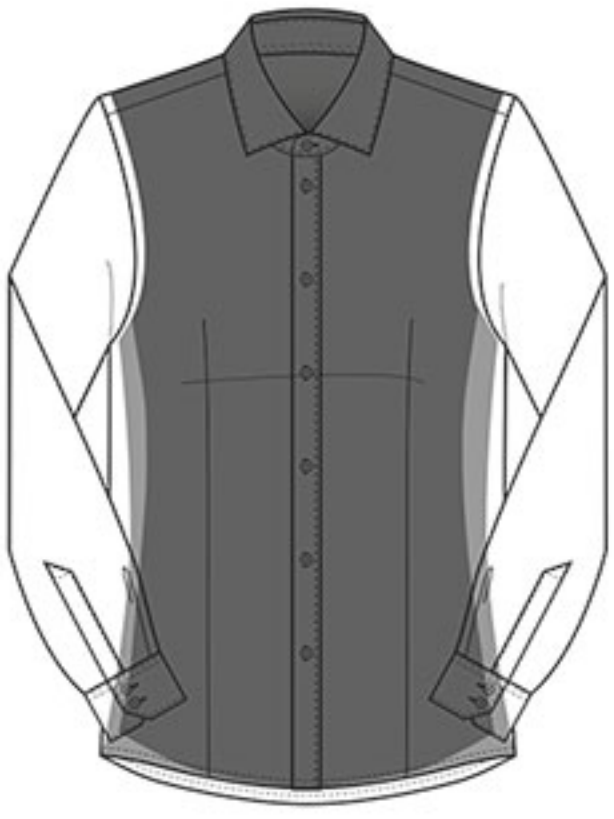
- Liberté d'association et droit de négociation collective
  The Rights of Freedom of Association and Collective Bargaining
- Non-discrimination / *No Discrimination*
- Rémunération juste / *Fair Remuneration*
- Horaires de travail décents / *Decent Working Hours*
- Santé et sécurité au travail / *Occupational Health and Safety*
- Pas de recours au travail des enfants/ *No Child Labour*
- Protection spéciale pour les jeunes travailleurs / *Special Protection for Young Workers*
- Pas d'emploi précaire / *No Precarious Employment*
- Pas de travail forcé / *No Bonded labour*
- Protection de l'environnement/ *Protection of the Environment*
- Comportement éthique dans les affaires / *Ethical Business Behaviour*

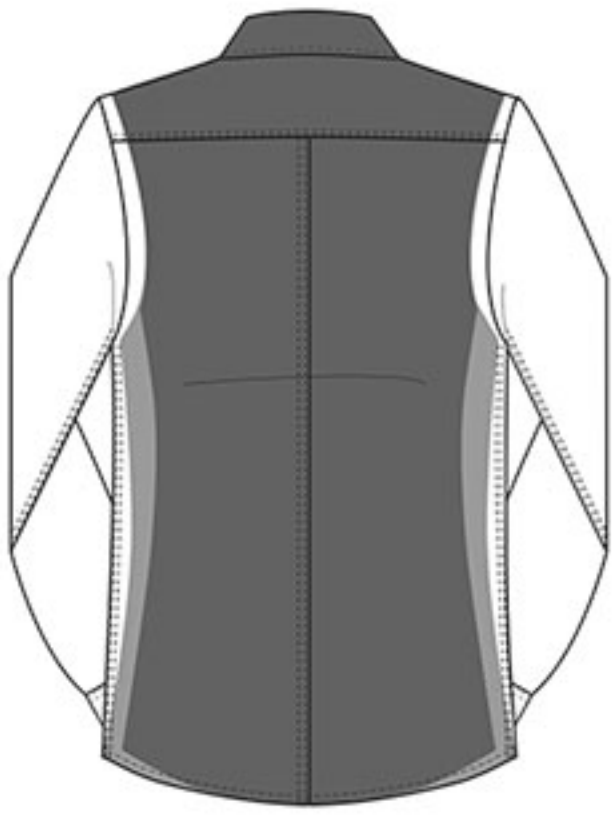
Dans le monde entier, Karlowsky Fashion GmbH collabore uniquement avec des fournisseurs qui appliquent ces principes.
Karlowsky Fashion GmbH only works with those suppliers worldwide who apply these principles.

www.bsci-intl.org

GUIDE DE COUPES CHEMISES

CUTTING GUIDE SHIRTS





Slim Fit
coupe proche du corps
tight, fit

Regular Fit
coupe normale
casual, comfortable fit

Comfort Fit
coupe moderne équipée
slightly shaped, modern fit

Charte de mesures
Size chart

femmes / ladies																	
	Tailles internationales international size	XS		S		M		L		XL		2XL		3XL		4XL	
♀	Allemagne Germany	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62
	Grande-Bretagne Great Britain	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28				
	France France	34	36	38	40	42	44	46	50	52	54	56	58				
	Italie Italy	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58				

homme / men																	
	Tailles internationales international size			S		M		L		XL		2XL		3XL		4XL	
♂	Allemagne Germany			44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70
	Grande-Bretagne Great Britain			34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54			
	France France			44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64			
	Italie Italy			50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70			
	Taille du col collar size			37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48		

Unisex													
	0		I		II		III		IV		V		

Résumé symboles d'entretien
Washing symbol legend

WASHING		95	95	60	60	40	40	40	30	30	30		
		normal	*mild*	*normal*	*mild*	*normal*	*mild*	*very mild*	*normal*	*mild*	*very mild*	*hand wash*	*do not wash*
		The numbers in the washpot specify the maximum temperature in °C which must not be exceeded. the bar underneath the wash tub characterizes a mild process with reduced mechanical action especially for easy care articles. The double bar indicates a very mild process especially for woollen articles.											
BLEACHING													
		any oxidizing bleaching agent allowed				*anly oxygen/non-chlorine bleach allowed*						*do not bleach*	
DRYING													
		tumble drying possible, normal temperature				*tumble drying possible, lower temperature*						*do not tumble dry*	
		The number of dots indicates the severity according to the severity of the tumble drying process.											
IRONING													
		Iron at max. Temperature of 200°C				*Iron at max. Temperature of 150°C*				*Iron at max. Temperature of 110°C*			*do not iron*
		The number of dots indicates the severity according to the temperature of the hand iron.											
PROFESSIONAL TEXTILE CARE		P	P	F	F								
													do not dry clean
		The letters within the circle specify the solvents that can be used. The bar under the circle indicates a mild professional dry cleaning process. The double bar indicates a very mild process. These may concern mechanical action and/ or drying temperature and/or water addition in the solvent.											
		W	W	W									
													do not wet clean
		The letters within the circle specify the wet cleaning process. The bar under the circle indicates a mild professional dry cleaning process. The double bar indicates a very mild process. These may concern mechanical action and/ or drying temperature and/or water addition in the solvent.											

Charte de mesures - femme
Body measurement chart ladies

	Tailles standard	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62
♀	Largeur de poitrine/ chest width	76	80	84	88	92	96	100	104	110	116	122	128	134	140	146	152
	Largeur de ceinture/ waist width	62	65	68	72	76	80	84	88	94,5	101	107,5	114	120,5	127	133,5	140
	Largeur de hanches/ hip width	86	90	94	98	102	106	110	114	119	124	129	134	139	144	149	154
	Intérieur de la jambe/ inside leg	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81
	Hauteur du corps/ body height	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168	168

Charte de mesures - homme
Body measurement chart men

	Tailles standard Standard sizes	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70
	Largeur de poitrine/ chest width	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136	140
	Largeur de ceinture/ waist width	63	68	73	78	83	88	93	98	103	108	113	118	123	128	133	138
	Largeur de hanches/ hip width	90	93	96	99	102	105	108	111	114	117	120	123	126	129	132	135
	Intérieur de la jambe/ inside leg	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81	81
	Hauteur du corps/ body height	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176	176
	Tailles grandes Tall sizes			90	94	98	102	106	110	114							
♂	Largeur de poitrine/ chest width			88	92	96	100	104	108	112							
	Largeur de ceinture/ waist width			76	80	84	88	92	96	100							
	Largeur de hanches/ hip width			98	102	106	110	114	118	122							
	Intérieur de la jambe/ inside leg			86	86	86	86	86	86	86							
	Hauteur du corps/ body height			196	196	196	196	196	196	196							
	Tailles courtes Short sizes					24	25	26	27	28	29	30					
	Largeur de poitrine/ chest width					96	100	104	108	112	116	120					
	Largeur de ceinture/ waist width					88	92	96	100	106	110	114					
	Largeur de hanches/ hip width					104	108	112	116	120	124	128					
	Intérieur de la jambe/ inside leg					76	76	76	76	76	76	76					
	Hauteur du corps/ body height					166	166	166	166	166	166	166					

Charte de mesures

♀	**femmes / ladies**	27	28	29	30	32	34	36		
tour de taille en cm / waist size in cm		68,6	71,1	73,7	76,2	81,3	86,4	91,4		
♂	**homme / men**				30	32	34	36	38	40	42
tour de taille en cm / waist size in cm					76,2	81,3	86,4	91,4	96,5	102	107

Mesures
Measuring

L'aide d'une autre personne est conseillée. Nous recommandons de porter des vêtements bien ajustés ou des sous-vêtements. Mesurez directement à même le corps. Les ajouts de taille pour le confort ou plus de fonctionnalités sont déjà pris en comptes par nos soins, lors de la confections des vêtements.

The assistance of a helping person is recommended. We recommend to wear tight-fitting clothing or underwear. Measure directly on the body. The necessary additions for the comfort or functionality are taken automatically by us during the creation of the textiles .

Merci de prendre en compte les recommandations suivante lors de la mesure:
Please consider the following helpful measuring recommendations:

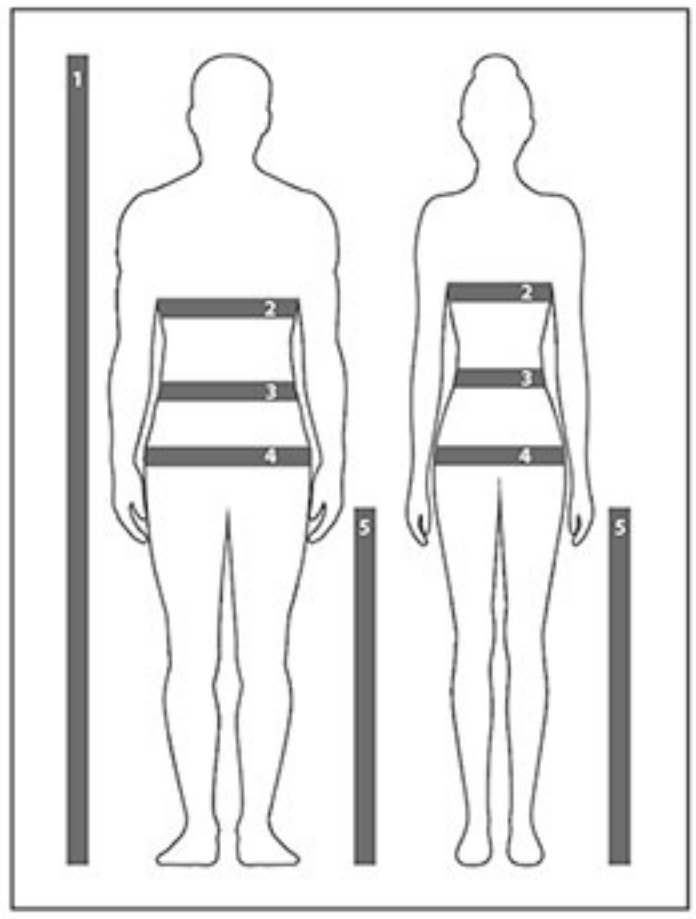
1 **Hauteur du corps:** Mesure pieds nus, du plus haut point de la tête jusqu'au sol.
body height: *It is measured barefoot from the highest point of the head to the floor.*

2 **largeur de poitrine:** Mesure à la partie la plus large de la poitrine horizontalement autour du corps.
chest width: *It is measured at the widest part of the chest horizontally around the body.*

3 **Largeur de la ceinture:** Elle est mesurée au point le plus mince horizontalement autour de la taille.
waist width: *It is measured at the thinnest point horizontally around the waist.*

4 **Largeur des hanches:** Elle est mesurée à la partie la plus large des fesses horizontalement autour des hanches.
hip width: *It is measured at the widest part of the buttocks horizontally around the hip.*

5 **Intérieur de la jambe:** Elle est mesurée par l'entrejambe le long de l'intérieur de la jambe jusqu'au sol.
inside leg: *It is measured from the crotch along the inside of the leg straight down to the floor.*



Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
AD 1	Fichu	*Triangular Scarf*	119
AG 1	Ceinture	*Belt*	125
AH 1	Gants de serveur Tunis	*Serving Gloves Tunis*	131
AH 2	Gants de serveur Sevilla	*Serving Gloves Sevilla*	131
AH 3	Gants pour four Wien	*Bakery Gloves Wien*	131
AH 4	Gants Tallin	*Gloves Tallin*	131
AH 5	Gants Hamburg	*Gloves Hamburg*	131
AH 6	Gants frigorifiques Alaska	*Cooling Gloves Alaska*	114
AK 1	Cravate	*Necktie*	118
AK 3	Cravate de service	*Service Tie*	118
AK 4	Cravate	*Necktie*	118
AS 1	Poche poitrine mouchoir	*Handkerchief*	119
BBF 1	Chemisier Basic	*Ladies' Blouse Basic*	14
BBF 2	Chemisier Basic	*Ladies' Blouse Basic*	15
BBM 1	Chemise Basic	*Men's Shirt Basic*	14
BBM 2	Chemise Basic	*Men's Shirt Basic*	15
BBSS 1	Tablier de bistro Basic	*Bistro Apron Basic*	9
BBSS 2	Tablier de bistro Basic	*Bistro Apron Basic*	9
BF 1	Chemisier Hanna	*Ladies' Blouse Hanna*	56
BF 2	Chemisier Elisa	*Ladies' Blouse Elisa*	58
BF 4	Chemisier Mia	*Ladies' Blouse Mia*	52
BF 5	Chemisier Juli	*Ladies' Blouse Juli*	54
BHF 1	Pantalon service femme Basic	*Waitress' Trousers Basic*	18
BHM 1	Pantalon de cuisinie Basic	*Chef's Trousers Basic*	19
BHM 2	Pantalon service homme Basic	*Waiter's Trousers Basic*	17
BJM 1	Veste de cuisinie Basic	*Chef Jacket Basic*	20
BJM 2	Veste de cuisinie Basic	*Chef Jacket Basic*	21
BKS 1	Casaque femme Basic	*Ladies' Work Smock Basic*	22
BLS 1	Tablier à bavette Basic	*Bib Apron Basic*	10
BLS 3	Tablier à bavette Basic	*Bib Apron Basic*	11
BM 1	Chemise Taylor	*Men's Shirt Taylor*	57
BM 2	Chemise Nick	*Men's Shirt Nick*	59
BM 4	Chemise Miro	*Men's Shirt Miro*	53
BM 5	Chemise Jona	*Men's Shirt Jona*	55
BMF 1	Blouse femme Basic	*Ladies' Work Coat Basic*	24
BMF 2	Blouse femme Basic	*Ladies' Work Coat Basic*	23
BMF 3	Blouse femme Basic	*Ladies' Work Coat Basic*	25
BMM 1	Blouse homme Basic	*Men's Work Coat Basic*	24
BMM 2	Blouse homme Basic	*Men's Work Coat Basic*	25
BPF 1	Polo femme Basic	*Ladies' Polo Shirt Basic*	12
BPM 1	Polo homme Basic	*Men's Polo Shirt Basic*	13
BRF 1	Jupe service Basic	*Waitress' Skirt Basic*	18
BS 20	Chaussure de sécurité Oklahoma	*Safety Shoe Oklahoma*	177
BS 21	Chaussure de sécurité Oxford	*Safety Shoe Oxford*	176
BS 22	Chaussure de sécurité Laos	*Safety Shoe Laos*	176

Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
BS 23	Chaussure de sécurité Adma	*Safety Shoe Adam*	177
BS 30	Chaussure de sécurité Springfield	*Safety Shoe Springfield*	175
BS 31	Chaussure de sécurité Durban	*Safety Shoe Durban*	175
BS 32	Chaussure de sécurité Usedom	*Safety Shoe Usedom*	175
BS 33	Chaussure de sécurité Dakota	*Safety Shoe Dakota*	176
BS 40	Chaussure de serveur Rabat	*Waiter's Shoe Rabat*	179
BS 41	Chaussure de serveuse Iowa	*Waitress' Shoe Iowa*	179
BS 50	Chaussure de travail Ozeanien	*Work Shoe Ozeanien*	178
BS 51	Chaussure de travail Kapstadt	*Work Shoe Kapstadt*	178
BS 52	Chaussure de travail Hiddensee	*Work Shoe Hiddensee*	177
BS 60	Chaussure de travail Oslo	*Work Boots Oslo*	178
BS 90	Flip-Flops Hokkaido	*Flip-Flops Hokkaido*	179
NEW BSS 16	**Tablier de bistro Wales**	***Bistro Apron Wales***	**40**
BSS 2	Tablier de bistro Germany	*Bistro Apron Germany*	31
BSS 3	Tablier de bistro Ibiza	*Bistro Apron Ibiza*	32
BSS 4	Tablier de bistro Kanada	*Bistro Apron Kanada*	32
BSS 5	Tablier de bistro Italy	*Bistro Apron Italy*	32
BSS 6	Tablier de bistro Monza	*Bistro Apron Monza*	33
BSS 7	Tablier de bistro Palermo	*Bistro Apron Palermo*	33
BVS 1	Tablier Basic	*Waist Apron Basic*	8
BVS 2	Tablier Basic	*Waist Apron Basic*	8
BWF 1	Gilet femme Basic	*Ladies' Waistcoat Basic*	16
BWM 1	Gilet homme Basic	*Men's Waistcoat Basic*	16
GT 11	Torchon	*Dishcloth*	130
NEW GT 12	**Torchon**	***Dishcloth***	**130**
NEW GT 13	**Chiffon en microfibres**	***Glass Polishing Cloth***	**131**
GT 3	Torchon	*Dishcloth*	130
GT 5	Torchon	*Stye Cloth*	130
GT 6	Torchon	*Dishcloth*	130
GT 7	Torchon	*Dishcloth*	130
GT 7/01	Torchon	*Dishcloth*	130
GT 7/02	Torchon	*Dishcloth*	130
GT 9	Torchon	*Glass Cloth*	130
HF 1	Pantalon femme Goldie	*Ladies' Trousers Goldie*	85
HF 2	Pantalon femme Cornelia	*Ladies' Trousers Cornelia*	81
HF 3	Pantalon femme Tina	*Ladies' Trousers Tina*	82
HF 4	Pantalon femme Barcelona	*Ladies' Trousers Barcelona*	84
HF 5	Pantalon femme Orleans	*Ladies' Trousers Orleans*	83
HF 6	Pantalon femme Annemarie	*Ladies' Trousers Annemarie*	80
HF 7	Pantalon femme Alicante	*Ladies' Trousers Alicante*	86
HM 1/51	Pantalon Carlo	*Trousers Carlo*	91
HM 1/52	Pantalon Carlo	*Trousers Carlo*	90
NEW HM 16	**Pantalon homme Phil**	***Men's Trousers Phil***	**88**
HM 2	Pantalon homme Manolo	*Men's Trousers Manolo*	93
HM 3	Pantalon homme Mailand	*Men's Trousers Mailand*	87

Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
HM 4	Pantalon de cuisine Jack	*Chef's Trousers Jack*	92
HM 8	Pantalon homme Elias	*Men's Trousers Elias*	89
JF 1	Veste de cuisine femme Agathe	*Ladies' Chef Jacket Agathe*	60
NEW JF 16	**Veste de cuisine femme Pia**	***Ladies' Chef Jacket Pia***	**65**
JF 2	Veste de cuisine femme Pauline	*Ladies' Chef Jacket Pauline*	61
NEW JF 3	**Veste de cuisine femme Larissa**	***Ladies' Chef Jacket Larissa***	**62**
NEW JF 4	**Veste de cuisine femme Greta**	***Ladies' Chef Jacket Greta***	**64**
NEW JK 1	**Veste de cuisine enfant Micki**	***Kids Chef Jacket Micki***	**78**
JM 10	Veste de cuisine Michael	*Chef Jacket Michael*	66
JM 11	Veste de cuisine Lenny	*Chef Jacket Lenny*	69
JM 13	Veste de cuisine Daniel	*Chef Jacket Daniel*	70
JM 14	Veste de cuisine Lars	*Chef Jacket Lars*	72
JM 15	Veste de cuisine Gustav	*Chef Jacket Gustav*	73
NEW JM 16	**Veste de cuisine Pius**	***Chef Jacket Pius***	**74**
JM 3	Veste de cuisine Daniel	*Chef Jacket Daniel*	70
JM 4	Veste de cuisine Daniel	*Chef Jacket Daniel*	70
JM 5	Veste de cuisine Daniel	*Chef Jacket Daniel*	70
JM 8	Veste de cuisine Thomas	*Chef Jacket Thomas*	68
JM 9	Veste de cuisine Karsten	*Chef Jacket Karsten*	67
KA 1	Étui caissier	*Cash Holder*	124
KK 1	Boutons blanc	*Buttons White*	76
KK 100	Boutons noir, or	*Buttons Black, Gold*	76
KK 101	Boutons fleur verte	*Buttons Green Flower*	77
KK 102	Boutons No smoking	*Buttons No Smoking*	76
KK 103	Boutons cuisinier	*Buttons Chef with Heart*	77
KK 104	Boutons pot	*Buttons Cooking Pot*	77
KK 105	Boutons brun	*Buttons Brown*	76
KK 106	Boutons chrome	*Buttons Chrome*	76
KK 107	Boutons Hot & Cool	*Buttons Hot & Cool*	77
KK 108	Boutons Indi motif	*Buttons Indi Pattern*	77
KK 109	Boutons pied-de-poule	*Buttons Dog-Tooth Check*	77
KK 110	Boutons vert pomme	*Buttons Apple*	76
KK 112	Boutons Full House	*Buttons Full House*	77
KK 113	Boutons Pologne	*Buttons Poland*	76
KK 114	Boutons Danemark	*Buttons Denmark*	76
KK 115	Boutons Pays-Ba	*Buttons Netherlands*	76
KK 116	Boutons USA	*Buttons USA*	76
KK 117	Boutons Ich wars nicht!	*Buttons Ich wars nicht!*	77
KK 118	Boutons zèbre	*Buttons Zebra*	77
KK 119	Boutons spirale	*Buttons Helix*	77
KK 120	Boutons Mein Fleisch	*Buttons Mein Fleisch*	77
KK 121	Boutons crabe	*Buttons Crab*	77
KK 122	Boutons cuisinière	*Buttons Cook*	77
KK 123	Boutons guépard	*Buttons Cheetah*	77
NEW KK 125	**Boutons pink**	***Buttons Pink***	**76**

Artikel / *Item*	**Nom du Produit**	*Product Name*	**Article** / *Item*
KK 17	Boutons fleur	*Buttons Flower*	77
KK 18	Boutons carotte	*Buttons Carrot*	77
KK 19	Boutons football	*Buttons Football*	77
KK 2	Boutons noir	*Buttons Black*	76
KK 23	Boutons tomate	*Buttons Tomato*	77
KK 29	Boutons Italie	*Buttons Italy*	76
KK 3	Boutons vert	*Buttons Green*	76
KK 35	Boutons cuisinier	*Buttons Chef*	77
KK 36	Boutons poule	*Buttons Chicken*	77
KK 37	Boutons œuf	*Buttons Egg*	77
KK 38	Boutons vache	*Buttons Cow*	77
KK 4	Boutons or	*Buttons Gold*	76
KK 5	Boutons bleu	*Buttons Blue*	76
KK 53	Boutons Suisse	*Buttons Switzerland*	76
KK 54	Boutons Allemange	*Buttons Germany*	76
KK 6	Boutons rouge	*Buttons Red*	76
KK 61	Boutons bleu, verre	*Buttons Blue, Glass*	77
KK 62	Boutons rouge, verre	*Buttons Red, Glass*	77
KK 63	Boutons blanc, noir, rouge, or	*Buttons White, Black, Red, Gold*	76
KK 64	Boutons noir, rouge, or	*Buttons Black, Red, Gold*	76
KK 65	Boutons pingouin	*Buttons Penguin*	77
KK 66	Boutons poule	*Buttons Chicken*	77
KK 67	Boutons lapin	*Buttons Rabbit*	77
KK 68	Boutons motif	*Buttons Pattern*	77
KK 70	Boutons coccinelle	*Buttons Ladybeetle*	77
KK 71	Boutons Heißer Ofen	*Buttons Heißer Ofen*	77
KK 72	Boutons menthe	*Buttons Light Green*	76
KK 73	Boutons pêche	*Buttons Peach*	76
KK 74	Boutons bois de rose	*Buttons Rosewood*	76
KK 75	Boutons orange	*Buttons Orange*	76
KK 76	Boutons jaune	*Buttons Yellow*	76
KK 77	Boutons azur	*Buttons Azure Blue*	76
KK 78	Boutons bordeaux	*Buttons Bordeaux*	76
KK 79	Boutons crâne	*Buttons Hells Kitchen*	77
KK 80	Boutons Autriche	*Buttons Austria*	76
KK 81	Boutons France	*Buttons France*	76
KK 82	Boutons signe stop	*Buttons Stop Sign*	76
KK 83	Boutons panneau	*Buttons Traffic Sign*	76
KK 84	Boutons cuisinier	*Buttons Chef with Heart*	77
KK 85	Boutons casserole	*Buttons Cooking Pot*	77
KK 86	Boutons I love cooking	*Buttons I love cooking*	77
KK 87	Boutons toile d'araignée	*Buttons Spiderweb*	77
KK 88	Boutons sudoku	*Buttons Sudoku*	77
KK 89	Boutons notes	*Buttons Notes*	77
KK 90	Boutons menue	*Buttons Menu*	77

Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
KK 91	Boutons Nobody is perfect	*Buttons Nobody is perfect*	77
KK 92	Boutons or, paillettes	*Buttons Gold, Glitter*	76
KK 93	Boutons argent, paillettes	*Buttons Silver, Glitter*	76
KK 94	Boutons noir, paillettes	*Buttons Black, Glitter*	76
KK 95	Boutons blanc, transparent	*Buttons White, Translucent*	76
KK 96	Boutons rouge, transparent	*Buttons Red, Translucent*	76
KK 97	Boutons vert, transparent	*Buttons Green, Translucent*	76
KK 98	Boutons bleu, transparent	*Buttons Blue, Translucent*	76
KK 99	Boutons noir, argent	*Buttons Black, Silver*	76
KL 1/1	Bouton bande	*Button Stripe*	75
KL 1/2	Bouton bande	*Button Stripe*	75
KL 1/4	Bouton bande	*Button Stripe*	75
KM 10	Calot Finnland	*Boat Hat Finnland*	121
KM 11	Calot Lettland	*Boat Hat Lettland*	121
KM 14	Toque style béret Luka	*Beret Hat Luka*	120
KM 16	Toque Jean	*Chef's Hat Jean*	120
KM 17	Bandana Leonardo	*Bandana Leonardo*	123
KM 18	Casquette George	*Basecap George*	123
KM 2	Toque Philip	*Chef's Hat Philipp*	120
KM 21	Toque femme Franka	*Ladies' Cap Franka*	122
KM 3	Toque Jeremy	*Cap Jeremy*	122
KM 8	Casquette de boucher Nikola	*Butcher's Cap Nikola*	122
KM 9	Toque Jamie	*Chef's Hat Jamie*	120
NEW KP 12	**Kit pour tente à bière**	***Set of Beer Tent Fittings***	**137**
KS 17	Chasuble Bea anthracite/	*Work Smock Bea Anthracite*	101
KS 18	Chasuble Bea blanc/	*Work Smock Bea White*	101
KS 31	Casaque Natascha	*Work Smock Natascha*	109
KS 32	Casaque Svenja	*Work Smock Svenja*	106
KS 33	Casaque Susann	*Work Smock Susann*	107
KS 34	Casaque Carina	*Work Smock Carina*	105
KS 35	Casaque Franziska	*Work Smock Franziska*	104
KS 37	Casaque Melanie	*Work Smock Melanie*	108
KS 38	Chasuble Marilies anthracite/	*Work Smock Marilies Anthracite/*	100
KS 39	Chasuble Marilies blanc/	*Work Smock Marilies White/*	100
KS 40	Casaque Sara	*Work Smock Sara*	102
KS 41	Casaque Mara	*Work Smock Mara*	103
KS 50	Chasuble Nala	*Work Smock Nala*	98
NEW KS 51	**Chasuble Laila**	***Work Smock Laila***	**99**
NEW KS 52	**Casaque Sabrina**	***Work Smock Sabrina***	**96**
NEW KS 53	**Casaque Penelope**	***Work Smock Penelope***	**97**
NEW KS 60	**Casaque bien-être Aphrodite**	***Spa Work Smock Aphrodite***	**95**
NEW KS 62	**Casaque bien-être Harmonia**	***Spa Work Smock Harmonia***	**94**
KZB 1	Petit porte-nom	*Nameplate Small*	129
KZB 10	Porte clé enrouleur	*Retractor*	128
KZB 2	Grand porte-nom	*Nameplate Large*	129

Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
KZB 22	Brosse de serveur	*Waiter's Brush*	128
KZB 23	Coupe-cigares	*Cigar Cutter*	129
KZB 25	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	126
KZB 26	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	127
KZB 27	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	126
KZB 28	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	126
KZB 29	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	127
KZB 30	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	127
KZB 31	Porte-monnaie serveur	*Waiter's Purse*	126
KZB 32	Porte-monnaie	*Bank Bag*	125
KZB 33	Étui caissier	*Cash Holder*	124
KZB 34	Grand étui caissier	*Cash Holder*	125
KZB 35	Serviette à main	*Hand Napkin*	129
KZB 36	Touchon	*Touchon*	129
KZB 38	Étui caissier	*Cash Holder*	124
KZB 6	Tire-bouchon sommelier	*Waiter's Corkscrew Knife*	128
KZB 7	Tire-bouchon sommelier	*Waiter's Corkscrew Knife*	128
KZB 8	Tire-bouchon sommelier	*Waiter's Corkscrew Knife*	128
KZB 9	Porte-clés pour la caisse	*Cash Key Chain*	128
LS 11	Tablier à bavette Carlo	*Bib Apron Carlo*	39
NEW LS 12	**Tablier à bavette enfant Nicki**	***Kids Bib Apron Nicki***	**79**
NEW LS 13	**Tablier à bavette enfant Mick**	***Kids Bib Apron Mick***	**79**
LS 14	Tablier à bavette Santorini	*Bib Apron Santorini*	36
NEW LS 18	***Tablier à bavette Lanzarote***	***Bib Apron Lanzarote***	**42**
NEW LS 19	***Tablier à bavette Sylt***	***Bib Apron Sylt***	**43**
NEW LS 20	***Tablier à bavette Orkney***	***Bib Apron Orkney***	**41**
LS 3	Tablier à bavette Great Britain	*Bib Apron Great Britain*	34
LS 4	Tablier à bavette Graz	*Bib Apron Graz*	35
LS 5	Tablier à bavette Faro	*Bib Apron Faro*	34
LS 6	Tablier à bavette Malaga	*Bib Apron Malaga*	35
LS 7	Tablier à bavette Denmark	*Bib Apron Denmark*	37
LS 8	Tablier à bavette Athen	*Bib Apron Athen*	38
MF 1	Blouse femme Bern	*Ladies' Work Coat Bern*	111
MF 2	Blouse femme Bernau	*Ladies' Work Coat Bernau*	111
MF 3	Blouse femme Sienna	*Ladies' Work Coat Sienna*	110
MM 1	Blousehomme Berlin	*Men's Work Coat Berlin*	112
MM 2	Manteau frigorifique Pepe	*Cooling House Jacket Pepe*	114
MM 3	Manteau frigorifique Ricardo	*Cooling House Jacket Ricardo*	115
MM 4	Manteau frigorifique Lucas	*Cooling House Jacket Lucas*	114
MM 5	Blouse homme Constantin	*Men's Work Coat Constantin*	113
PF 5	Polo femme Leonie	*Ladies' Polo Shirt Leonie*	50
PM 5	Polo homme Leon	*Men's Polo Shirt Leon*	51
PS 1/2	Torchon	*Strainer Cloth*	129
RCAD 1	Bandana ROCK CHEF®	*Bandana Cloth ROCK CHEF®*	158
NEW RCAG 1	**Bretelles ROCK CHEF®**	***Braces ROCK CHEF®***	**159**

Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
RCAS 2	Chaine ROCK CHEF®	*Chain ROCK CHEF®*	159
RCBS 1	Chaussures ROCK CHEF® Step 1	*Safety Shoe ROCK CHEF® Step 1*	174
RCBS 2	Chaussures ROCK CHEF® Step 3	*Safety Shoe ROCK CHEF® Step 3*	174
RCBS 4	Chaussures ROCK CHEF® Step 4	*Safety Shoe ROCK CHEF® Step 4*	174
RCBSS 4	Tablier de bistro ROCK CHEF®	*Bistro Apron ROCK CHEF®*	140
RCHF 1	Pantalon femme ROCK CHEF®	*Ladies' Trousers ROCK CHEF®*	156
RCHM 1	Pantalon homme ROCK CHEF®	*Men's Trousers ROCK CHEF®*	157
NEW RCJF 10	**Veste de cuisine femme ROCK CHEF® RSL**	***Ladies' Chef Jacket ROCK CHEF® RSL***	**168**
NEW RCJF 2	**Veste de cuisine femme ROCK CHEF®**	***Ladies' Chef Jacket ROCK CHEF®***	**148**
NEW RCJF 6	**Veste de cuisine femme ROCK CHEF®**	***Ladies' Chef Jacket ROCK CHEF®***	**150**
NEW RCJF 9	**Veste de cuisine femme ROCK CHEF®**	***Ladies' Chef Jacket ROCK CHEF®***	**146**
NEW RCJM 10	**Veste de cuisine homme ROCK CHEF® RSL**	***Men's Chef Jacket ROCK CHEF® RSL***	**170**
RCJM 2	Veste de cuisinie ROCK CHEF®	*Chef Jacket ROCK CHEF®*	152
RCJM 6	Veste de cuisinie ROCK CHEF®	*Chef Jacket ROCK CHEF®*	153
NEW RCJM 9	**Veste de cuisine ROCK CHEF®**	***Chef Jacket ROCK CHEF®***	**154**
RCKK 1	Boutons ROCK CHEF®	*Buttons ROCK CHEF®*	154
RCKM 1	Casquette ROCK CHEF®	*Basecap ROCK CHEF®*	158
RCKM 2	Bandana ROCK CHEF®	*Bandana ROCK CHEF®*	158
RCKM 8	Bonnet ROCK CHEF® RSL	*Beanie ROCK CHEF® RSL*	167
RCLS 4	Tablier à bavette ROCK CHEF®	*Bib Apron ROCK CHEF®*	141
RCLS 7	Tablier à bavette ROCK CHEF® RSL	*Bib Apron ROCK CHEF® RSL*	164
RCLS 8	Tablier à bavette ROCK CHEF® RSL	*Bib Apron ROCK CHEF® RSL*	165
NEW RCTF 11	**T-Shirt femme ROCK CHEF®**	***Ladies' T-Shirt ROCK CHEF®***	**145**
RCTF 4	T-Shirt femme ROCK CHEF® RSL	*Ladies' T-Shirt ROCK CHEF® RSL*	166
RCTF 5	T-Shirt femme ROCK CHEF®	*Ladies' T-Shirt ROCK CHEF®*	142
NEW RCTM 11	**T-Shirt homme ROCK CHEF®**	***Men's T-Shirt ROCK CHEF®***	**144**
RCTM 4	T-Shirt homme ROCK CHEF® RSL	*Men's T-Shirt ROCK CHEF® RSL*	166
RCTM 5	T-Shirt homme ROCK CHEF®	*Men's T-Shirt ROCK CHEF®*	143
NEW RCTM 9	**T-Shirt homme ROCK CHEF® RSL**	***Men's T-Shirt ROCK CHEF® RSL***	**167**
RCZB 1	Couteau ROCK CHEF®	*Chef's Knife ROCK CHEF®*	160
RCZB 2	Couteau ROCK CHEF®	*Santoku Knife ROCK CHEF®*	161
RCZB 3	Couteau ROCK CHEF® RSL	*Chef's Knife ROCK CHEF® RSL*	161
RCZB 4	Couteau ROCK CHEF® RSL	*Santoku Knife ROCK CHEF® RSL*	160
RCZB 5	Couteau ROCK CHEF® RSL	*Chef's Knife ROCK CHEF® RSL*	160
RCZB 6	Couteau ROCK CHEF® RSL	*Santoku Knife ROCK CHEF® RSL*	161
RD 1-140X140	Nappe Prado	*Table cloth Prado*	134
RD 1-140X170	Nappe Prado	*Table cloth Prado*	134
RD 1-140X200	Nappe Prado	*Table cloth Prado*	134
RD 1-140X250	Nappe Prado	*Table cloth Prado*	134
RD 1-35X45	Set de table Prado	*Placemat Prado*	134
RD 1-40X40	Serviette Prado	*Table Napkin Prado*	134
RD 1-45X120	Chemins de table Prado	*Table Runner Prado*	134
RD 1-95X95	Nappe Prado	*Table cloth Prado*	134
RD 4-100X100	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-130X130	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132

Article / *Item*	Nom du Produit	*Product Name*	Page / *Page*
RD 4-130X170	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-130X190	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-130X220	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-130X280	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-160	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-50X50	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 4-80X80	Nappe Venedig	*Table cloth Venedig*	132
RD 5-100X100	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-130X130	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-130X170	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-130X190	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-130X220	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-130X280	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-50X50	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RD 5-80X80	Nappe Toscana	*Table cloth Toscana*	133
RH 2-60X145	Housse de Table	*Table Cloth*	135
RH 2-80X145	Housse de Table	*Table Cloth*	135
NEW RH 3	**Housse pour table de brasserie**	***Beer Table Covers***	**137**
NEW RH 4	**Housse pour banc de brasserie**	***Beer Bench Covers***	**137**
RK 1	Coussin Suave	*Pillow Suave*	136
RK 2	Coussin Campo	*Cushion Campo*	136
SG 1	Tablier à bavette Spain	*Bib Apron Spain*	44
SG 2	Tablier boucher Belgium	*Butcher's Bib Apron Belgium*	45
SG 3	Tablier boucher Belgium	*Butcher's Bib Apron Belgium*	45
SG 4	Tablier boucher Belgium	*Butcher's Bib Apron Belgium*	45
SG 5	Tablier boucher Austria	*Butcher's Bib Apron Austria*	45
SG 6	Tablier boucher Austria	*Butcher's Bib Apron Austria*	45
SG 7	Tablier boucher Austria	*Butcher's Bib Apron Austria*	45
V 1/10	Tablier Mainz	*Waist Apron Mainz*	28
V 1/11	Tablier Bremen	*Waist Apron Bremen*	28
V 1/9	Tablier Bonn	*Waist Apron Bonn*	28
VS 1	Tablier Valencia	*Waist Apron Valencia*	29
VS 2	Tablier Paris	*Waist Apron Paris*	29
VS 4	Tablier Salzburg	*Waist Apron Salzburg*	30
WF 2	Gilet femme Lena	*Ladies' Waistcoat Lena*	46
WM 2	Gilet homme Kai	*Men's Waistcoat Kai*	47

PANTONE®-COULEURS POUR TISSUS MÉLANGÉS I *PANTONE®-COLOURS BLENDED FABRIC®*

NON. REF.NO.	COULEUR COLOUR	PANTONE TPX	PANTONE COATED	PANTONE UNCOATED	
../3	blanc *white*	11-4201 TPX	-	-	
../20	creme *cream*	12-0811 TPX	4685 C	7506 U	
../22	jaune *yellow*	14-0850 TPX	122 C	114 U	
../21	ocre *ochre*	13-1030 TPX	148 C	1355 U	
../24	pêche *peach*	16-1357 TPX	164 C	150 U	
../23	orange *orange*	17-1464 TPX	1655 C	Orange 021 U	
../27	rouille *rust*	18-1547 TPX	7621 C	173 U	
../8	rouge *red*	18-1660 TPX	200 C	185 U	
../44	pink *pink*	18-2043 TPX	7636 C	206 U	NEW
../4	bordeaux *dark red*	19-2024 TPX	209 C	1955 U	
../25	magenta *dark red*	17-1753 TPX	710 C	192 U	
../26	bois de rose *rosewood*	16-1518 TPX	2030 C	702 U	
../14	violet *lilac*	18-3531 TPX	7662 C	2613 U	
../35	bleu clair *light blue*	15-4020 TPX	2128 C	278 U	
../12	gris bleu *grey blue*	17-3920 TPX	7674 C	653 U	
../6	bleu *blue*	19-4052 TPX	7687 C	Reflex Blue U	
../11	azur *azure blue*	18-4244 TPX	7691 C	300 U	
../10	marine *navy*	19-3933 TPX	2767 C	2767 U	
../13	essence *petrol*	18-4726 TPX	5473 C	3145 U	
../32	vert de la forêt *dark green*	19-6026 TPX	3435 C	349 U	
../7	vert *green*	17-6030 TPX	7726 C	355 U	
../31	olive *olive green*	17-6212 TPX	5615 C	553 U	
../30	chaux *light green*	15-0336 TPX	2276 C	377 U	
../2	vert pomme *apple*	13-0220 TPX	7486 C	365 U	
../19	sable *sand*	15-1308 TPX	7528 C	7535 U	
../28	bronzage *light brown*	19-1012 TPX	2322 C	483 U	
../29	brun foncé *dark brown*	19-0915 TPX	412 C	4695 U	
../33	gris clair *light grey*	14-4103 TPX	428 C	7543 U	
../5	anthracite *anthracite*	19-4014 TPX	432 C	532 U	
../1	noir *black*	19-4005 TPX	Black 6 C	Black U	

PANTONE®-COULEURS POUR COTON I *PANTONE®-COLOURS COTTON®*

ART.NR. REF.NO.	COULEUR COLOUR	PANTONE TPX	PANTONE COATED	PANTONE UNCOATED
../3	blanc *white*	11-4201 TPX	-	-
../8	rouge *red*	18-1663 TPX	200 C	2035 U
../4	bordeaux *dark red*	19-2024 TPX	209 C	1955 U
../6	bleu *blue*	193952 TPX	2756 C	Reflex Blue U
../10	marine *navy*	19-3920 TPX	276 C	282 U
../7	vert *green*	18-5725 TPX	3305 C	336 U
../9	gris *grey*	18-1703 TPX	2334 C	440 U
../1	noir *black*	19-4006 TPX	Black 6 C	Black U

KARLOWSKY®
FASHION



LEGENDS - TEXTILES
SYMBOL LEGEND - TEXTILES

MIX AND MATCH

L'annotation „Mix and Match" vous permet d'identifier rapidement et facilement les produits qui peuvent être combinés et qui sont parfaitement assortis au niveau coloris.
This symbol refers to articles which are made out of our high-quality blended fabric and cotton. You can quickly and easily identify which products can be simple combined and perfectly matched in colour.

DOW XLA The Freedom Fiber™

Produits stretch fabriqués à partir d'élastoléfine. Cette fibre est ultra résistante, offre un confort parfait, une liberté de mouvement optimale et résiste à des températures jusqu'à 220 degrés.
Features products made of materials in which the stretch fiber elastolefin was processed. This fiber is very durable, provides perfect comfort along with complete freedom of movement and is resistant at temperatures up to 220 degrees.

COOLMAX®

Indique les produits de matériaux dans lesquels l'fibre élastoléfine COOLMAX® été traitées.
Features products made of materials in which the COOLMAX® fiber elastolefin was processed.

95°

Produits pouvant être lavés jusqu'à 95°C.

Features products that can be washed at a temperature up to 95 degrees.

entretien facile / Easy care

Produits fabriqués à partir de tissu raffiné facile d'entretien.

Features products made from highly refined fabrics with low care requirements.

résistants au chlore / Chlorine fast

Indique les produits qui peuvent êtres blanchis au chlore sans perdre l'éclat naturel des couleurs.
Features products that are bleachable with chlorine without losing their natural colour brilliance.

lavage industriel / Industrial laundry

Articles adaptés au lavage industriel.

Features products that fulfill the needs of the industrial laundry and can be cleaned accordingly.

MADE IN EUROPE

Certaines pièces du produit sont fabriquées en Europe.
Features products that are manufactured in Europe.

TEXTILES VERTRAUEN Geprüft auf Schadstoffe nach Oeko-Tex® Standard 100 513 0998 Hohenstein

Certaines composants des produits sont certifiés OEKO-TEX® Standard 100.
Features products, with an OEKO-TEX® - certificate.

LEGENDS - CHAUSSURES
SYMBOL LEGEND - SHOES



Chaussures antistatiques
antistatic shoes

L'absorption d'énergie dans la zone du talon
shock-absorbing heel area

Pétrole et unique résistant au carburant
oil- and fuel-resistant sole

Respirante
breathable upper

Semelle antidérapante
slip resistant sole

Lavable en machine à 40 degrés
machine washable 40°C

Capuchon en acier ou plastique, supporte jusqu'à 200 joules
200 Joule steel- or plastic cap

Résistant à l'eau matériau extérieur
waterproof upper

Par glissement
puncture-resistant